

- gewohnt, all
accoutume, ou
en, rajeunir.
- garçon; apprenant,
il est hors de
- , n. hors de
né, m.; prov-
se使之者, p;
tels enfants; -
mettre bas; faire
f. jeune femme
[bre, f.
fille de chamb-
- , f. faire des po-
[d'apprenti, f.
- , f. besogne-
lement.
adj. puéril, en-
- , m. badinerie,
(comp. de Jun-
é, cadet, puîné,
; jüngste Brin-
; jüngste Schwester,
soeur puînée, f.
line le jeune, f.
ille, demoiselle, f.
moiselle, hie, f.
ue-chien, m.; f.
encore fille, elle
- sterben, mourir
- passer par les
- , m. pomme
[demoiselle, f.
- , f. poire de
- , n. petite de-
- , n. or vielle,
n. résine vielle,
m. huileuse, f.
adj. et adv. de
une fille, virg-
; se thus rae-
fiere; elle fait la
- , f. Marienglocke
- , n. hy-
- , f. vierge, m.
- , m. miel
- , n. bâtarde
- , n. couveuse
- , m. dameret
- , f. p.
chlorose, f.
- , m. couronne
ité; couronne vis-
[de guimauve, f.
- , f. fam. p.
- , f. chinoise
- , n. huile vierge,
nt (- - -), f.
- , f. état de
- , m. rap, ex-
e, m. [seur, m.
- , m. ravis-
- , m. état de
- , n. cire
- , f. Sungfrau
- , f. vierge; fam. par-
- , adj. virginale
te, chaste.
- , f. virginale
m.; sie hat ihre
- , m. ajustement
- , f. ajustement, m.
- , f. ajustoïr, m.

erieren, elle a perdu ses gants, elle a perdu son pucelage; die - nehmen, dépueler, déflorier, déshonorer.
Jüngesell (- - -), m. garçon; puceau, m.; alte - , vieux garçon, m.; er ist noch ein reiner -, il est encore puceau, il n'a jamais connu de femme; et il n'est noch - , il est encore garçon.
Jüngesellenleben (- - - -), n. de garçon, f.
Jüngesellenhaft (- - - -), f. virginité, f. pucelage, m.
Jüngesellenstand (- - - -), m. de garçon, m.
Jüngling (- - -), m. adolescent, jeune homme, m.; er ist kein mehr, il est hors de l'âge de puberté, il n'est plus jeune.
Jünglingsalter, n. (- - - -), f. Jünglingsjahre, n. pl. adolescence, f. [rié: adolescent, m.
Jüngmann (- - -), m. nouveau maître, cadet, puîné, f.
; jüngste Brin-
; jüngste Schwester, f.
soeur puînée, f.
line le jeune, f.
ille, demoiselle, f.
moiselle, hie, f.
ue-chien, m.; f.
encore fille, elle
- sterben, mourir
- passer par les
- , m. pomme
[demoiselle, f.
- , f. poire de
- , n. petite de-
- , n. or vielle,
n. résine vielle,
m. huileuse, f.
adj. et adv. de
une fille, virg-
; se thus rae-
fiere; elle fait la
- , f. Marienglocke
- , n. hy-
- , f. vierge, m.
- , m. miel
- , n. bâtarde
- , n. couveuse
- , m. dameret
- , f. p.
chlorose, f.
- , m. couronne
ité; couronne vis-
[de guimauve, f.
- , f. fam. p.
- , f. chinoise
- , n. huile vierge,
nt (- - -), f.
- , f. état de
- , m. rap, ex-
e, m. [seur, m.
- , m. ravis-
- , m. état de
- , n. cire
- , f. Sungfrau
- , f. vierge; fam. par-
- , adj. virginale
te, chaste.
- , f. virginale
m.; sie hat ihre
- , m. ajustement
- , f. ajustement, m.
- , f. ajustoïr, m.

Jüngstig (- - -), f. justice, f.
Jüngstigant (- - -), f. chambre de justice, f. conseil de justice, m.
Jüngsticommissär (- - - -), m. commissaire de justice, m.
Jüngstizärt (- - - -), m. justicier, m.
Jüngstizminister (- - - -), m. ministre de justice, m.
Jüngstizpflege (- - - -), f. administration de la justice, justice, f.
Jüngstizrat (- - - -), m. conseiller de justice, m.
Jüngstizwesen (- - - -), n. affaires de justice, f. pl. justice, f.
Zuwiel (- - -), n. et m. (joyau, bijou, Juvel (- - -), f. pierre précieuse, f.
Zuwelenhandel (- - - -), m. traffic en bijoux, m. joaillerie, bijouterie, f.
Zuwelenhäddler (- - - -), m. joaillier, bijoutier, marchand joaillier, m. [con impérial, m.
Zuwelenkäfer (- - - -), m. charpentier.
Zuwelenkästchen (- - - -), n. écrin, baguier, m.
Zuwelenkünstler (- - - -), m. metteur en oeuvre, joaillier, m.
Zuwelenknudt (- - - -), m. parure de bijoux, f.
Zuweller (- - -), f. Juwelenhändler.
Zuwellerarbeit (- - - -), f. ouvrage de joaillerie, ouvrage de bijouterie, f.
Züller (- - -), m. le jeune; Müller (- - -), f. Müller le jeune.
Züni (- - -), m. Juin, mois de Juin, m.
Zünle (- - -), f. jonque, f.
Zünfer (- - -), m. jeune gentilhomme, fils de gentilhomme, m.
Zünferhaft (- - -), adj. cavaliere.
Zünfermäßig (- - -), f. lier; - , - , adj. cavaliere.
Zünferstab (- - - -), m. sa-
tellite de Jupiter, m.
Züra (- - -), pl. droit, m.; - sindiren, étudier en droit.
Züratalt (- - -), m. terrain jurassique, m.
Züratment (- - -), n. serment, m.
Zürat (- - -), m. juré, jurant, m.
Zürischisch (- - -), adj. juridique.
Zürischiction (- - - -), f. juridiction, f.
Zürist (- - -), m. juriste, jurisconsult, étudiant en droit, m.
Züristler (- - - -), f. Rechtsgelehr-
te, m.
Zürischisch (- - -), adj. appartenant à la jurisprudence, juridique; juriste, m. faculté de droit, f.
Zürj (- - -), f. jury, juri, m.
Zürj (- - -), m. rap, ex-
e, m. [seur, m.
Zürj (- - -), m. ravis-
- , m. état de
- , n. cire
- , f. Sungfrau
- , f. vierge; fam. par-
- , adj. virginale
te, chaste.
- , f. virginale
m.; sie hat ihre
- , f. ajustement
- , f. ajustement, m.
- , f. ajustoïr, m.

R.

(Voyez aussi la lettre C.)

Käffergeld (←→), n. monnaie impériale, f. [impérial, m.
Käffergroschen (←→), m. gros Käffergulden (←→), m. florin impérial, m. [famille impériale, f.
Käfferhaus (←→), n. maison, ou Käffieren (←→), f. impératrice, f.
Käffekrone (←→), f. couronne impériale; (bot.) frittaille, f.
Kaiselich (←→) adj. impérial.
Kaiserspaume (←→), f. impériale, f.
Kaiserrreich (←→), n. empire, m.
Kaisersalat (←→), m. estragon, m. herbe au dragon, f.
Kaiserschnitt (←→), m. opération césarienne, f.
Kaisertaat (←→), m. empire, m.
Kaisertaler (←→), m. double florin, m. [m.
Kaisertee (←→), m. thé impérial,
Kaisethum (←→), m. empire, m.
Kaisertitel (←→), m. titre d'empereur, m. [empereur, f.
Kaisernahl (←→), f. élection d'empereur, f.
Kaiserpürde (←→), f. dignité impériale, f.
Kajütte (←→), f. cajute, m.
Kakao n., f. Cacao n.
Käten (←→), v. a. caquer.
Käterlat (←→), m. blatte, f.; kakerlak, m.
Kälb n. veau, m.; goldene —, veau d'or, m.; ein — ausglächten, habiller un veau; ein — abseisen, sevrer un veau; fig. die Kuh mit dem Kalb tauzen, avoir la vache avec le veau; ein — abinden, fam. vomir, dégobiller; das — ins Auge schlagen, offenser qu. sensiblement; attaquer qu. par son faible mit fremdem Kalb pflegen, prouver du travail d'autrui, se parer des plumes d'autrui.
Kälbchen (←→), n. petit veau, m.; fig. das — austreiben, se livrer à la joie, folâtrer.
Kälbe (←→), f. génisse, f. [veau
Kälben (←→), v. n. vêler, faire un Kälberbraten (←→), f. Kalbsbraten.
Kälberei (←→), f. fam. folâtre, f. enfantillage, m. [de veau, f.
Kälbergetreide (←→), n. fraise Kälberhaft (←→), adj. badin, folâtre, [tab.
Kälbermagen (←→), m. f. Kalbsschleim.
Kälbern (←→), v. n. folâtrer, badiner; vomir, dégobiller.
Kälberstück (←→), m. longe de veau, f. jarret de veau, m. [veau, f.
Kälzerzahn (←→), m. dent de Kälbfell (←→), n. peau de veau, f. dim. Kälffelle folgen, porter le mousquet, suivre le tambour.
Kälbeisch (←→), n. veau, m. du veau, chaîne de veau, f.
Kälbeischfößen (←→), n. pl. andouillettes, f. pl.
Kälbleder (←→), n. veau, cuir de veau, m.; ein Buch in — binden, relier un livre en veau.
Kälbedern (←→), adj. de veau.
Kälbsauge (←→), n. oeil de veau, m. [roti, roti de veau, m.
Kälbsbraten (←→), m. du veau, m.
Kälbsbröschen (←→), n. pl. ris de veau, m. [veau, f.
Kälbsbrühe (←→), f. bouillon de Kälbsbrüft (←→), f. poitrine de veau, f. [veau, f.
Kälbsgebräu (←→), n. fraise de Kälbsgeschlinge (←→), n. fresse de veau, f. [veau, f.
Kälbskeule (←→), f. longe de Kälbstopf (←→), m. tête de veau, f. fig. veau, m.
Kälbskugel (←→), n. préserve, f.

Kälbslunge (--), f. mou de veau; poumon de veau, m.
 Kälbsmagen (--), m. ventricule de veau, m. [veau, f.]
 Kälbfischlägel (--), m. longe de Kälbviertel (--), n. quartier de veau, m.
 Kälbyzeit (--), f. saison où les vaches vèlent; saison ou les biches faonnent, f. [tripaille, f.]
 Kälbaumen (--), f. pl. tripes, f. pl.
 Kälbaumhändler (--), m. tripiere, m.
 Kälbaummarkt (--), m. tri-
 Kälbevölkspf. (--), n. caleidoscope, m.
 Kälender (--), m. almanach, calendrier, m.; — machen, faire des almanachs (aussi fig.).
 Kälendernächter (--), m. faiseur d'almanachs, m.
 Kälche (--), f. calèche, f. chaise roulante, f.
 Kälftalter (--), m. (mar.) calfat, calfaß, calfateur, m.; Handlanger des Kälfacterers, m. calfatin, m.
 Kälftatheraten (--), m. bee de corbeau, m.
 Kälftatherammer (--), m. martau de calfat, mailet de calfat, m.
 Kälftatherine (--), m. calfatin, m.
 Kälftatern (--), v. a. (mar.) calfater; —, n. calfatage m.
 Kälftenterrig (--), n. calfatage, calfall, m.
 Kali (--), n. kali, m. soude, potasse, f.; schwefelsaure — sulfate de potassium, m.; salpetersaure —, muriate de potasse, nitrate, m.
 Kälfler, f. Caliber.
 Kälff (--), m. calife, m.
 Kälfit (--), n. califat, m.
 Kälff, m. chaux, f.; gelöstre — chaux éteinte, f.; ungelösste — chaux vive, f.; verwitterte — chaux éteinte à l'air, f.; salpfaure — muriate de chaux, m.; salpeteraure —, nitrate de chaux, m.; brennen, cuire, ou faire de la chaux; — einbüren, détrempé, ou gâcher la chaux; mit — tünen, enduire de chaux; mit — bewerfen, crêpir.
 Kälffantricht (--), m. enduit de chaux, m.
 Kälffarbeit (--), f. plâtrage, m.
 Kälffartig (--), adj. calcare.
 Kälffewurf (--), m. crêpissure, f. crêpi, m. [calcaire, f.]
 Kälffeldung (--), f. formation Kälffoden (--), m. terre calcaire, f. [chaux, f.]
 Kälffbrand (--), m. fournée de Kälffrennen (--), n. cuite de chaux, f. [nier, m.]
 Kälffrenner (--), m. chaufour.
 Kälffrennerei (--), f. chaufour, m. [pierreries à chaux, f.]
 Kälffrith (--), m. carrière de Kälffritthe (--), f. (még.) plain, m.
 Kälffen (--), v. a. mettre en chaux, tremper dans de la chaux; enduire de chaux, préparer avec de la chaux; das Saatfern —, chauler, ou échauler le blé.
 Kälffter (--), f. terre calcaire, f.
 Kälfftaf. (--), n. tonne à chaux, f.; (még.) enchaux, m.; (még.) oiseau, baquet à chaux, m.
 Kälfftsel (--), m. roche calcaire, f.
 Kälffsteden (--), m. tache de chaux, f. [calcaire, f.]
 Kälffteig (--), n. montagne Kälfftrübe (--), f. bassin à chaux, m.; (még.) plain, m.
 Kälffthängt (--), adj. calcifère, calcarifère.
 Kälffthütte (--), f. four à chaux, four, m.
 Kälfficht (--), adj. qui tient de la chaux: — schmelzen, sentir la chaux.
 Kälfig (--), adj. calcaire; couvert de chaux.
 Kälffire (—), v. a. calquer [dessin].
 Kälfftele (--), f. (még.) truelle, f.
 Kälfftrüde (--), f. rabot, houlloir, mouve-chaux, m. [chaux, m.]
 Kälffübel (--), m. baquet à chaux, f.
 Kälfläuse (--), f. lessive d'eau de chaux, f.
 Kälflieber (--), f. (chim.) sulfure calcaire, sulfure de chaux, f. [ferro-]
 Kälftmalerei (--), f. stenciling.
 Kälftmehl (--), n. chaux en poudre, chaux éteinte à l'air, f. [cire, f.]
 Kälftmergel (--), m. marne calcaire.
 Kälftmilds (--), f. lait de chaux [platte, m.]
 Kälftmühle (--), f. moulin à chaux.
 Kälftofen (--), m. four à chaux, chaufour, m.
 Kältpunkt (--), m. (még.) enduit de chaux, m. crêpissure, f.
 Kältrahni (--), m. (chim.) crème de chaux carbonatée, ou stalactite calcaire, f.
 Kältröste (--), f. couche de pierres à chaux qu'on veut calainer, f.
 Kältrötf. (--), n. sel marin calcaire, oxalate de chaux, m.
 Kältröfand (--), m. sable calcaire, sable à chaux, m. [gilo-calcaire, m.]
 Kältröfstein (--), m. grès aragonite.
 Kältröfchafel (--), f. gâche, f.
 Kältröfchiesel (--), m. pierre à chaux feuilletée, chaux carbonatée concrétionnée, f.
 Kältröfinter (--), m. concréétion calcaire cristallisée, f. spath calcaire, m.
 Kältröfpath (--), m. spath calcaire, m. pierre calcaire, pierre à chaux, f.
 Kältröfchenbruch (--), f. Kärrbruch.
 Kältröfchenhen (--), n. particules calcaire, f.
 Kältröntone (--), f. tonne à chaux.
 Kältröftrug (--), m. (conf.) bac à chaux, m.
 Kältröftuff (--), m. tuf calcaire, m.
 Kältröntünche (--), f. lait de chaux, m. [eau de chaux, f.]
 Kältröwajer (--), n. eau de chaux, f.
 Kältröweinstein (--), m. tartre calcaire, m.
 Kältröfraph (--), m. calligraphie, f. [phie, f.]
 Kältröfraphie (--), f. calligraphie.
 Kältröfraphisch (--), adj. calligraphique.
 Kältnämt (--), m. calmande, f.
 Kältnäufet (--), m. farn, m. réverbé solitaire, misanthrope, homme cliché, f. [piè, f.]
 Kältnäuferei (--), f. misanthropie, f.
 Kältnäufet (--), v. n. réver à l'écart, léśiner.
 Kälmen (--), v.n. (mar.) être calme.
 Kälmutz (--), m. calmoue, calme (sorte de drap), m.
 Kälmutz (--), m. acore, m. [piè, f.]
 Kälmt, adj. froid (aussi fig.); —, froidement, à froid; avec froideur; faites fieber, n. fièvre froide, f.; fieber, f. viande froide, f.; fieber, f. Schafe, f. soupe à la bière froide; faites Schlag, m. coup de foudre; faites brûlé pas, m.; faites Quill, f. stranguerie, f.; faites Brand, m. gauzeuse, f. et ist —, il fait froid; mit ist —, f. froid; es wird —, il va faire froid; es wird kälter, le temps se ressèche; es wird durch und durch —, je suis tout mort

four à chaux, qui tient de la calcaire; couvert (dessois), un calqueur (un mac) truelle, f. rabot, boulon [chaux, m.], baquet à lessive d'eau (chium) sulfure chaux, f. [terro-], f. s'écouler chaux en poussière, f. [cire], m. marne calcaire, lait de chaux, plâtre, f. moulin à four à chaux, imag.) enduit de chaux, f. (chim.) extrême, ou stalactite couche de pierre, ut calciner, f. marin calcaire, sable calcaire, kilo-calcaire, m. gres ar- gileux, f. gâche, f. chaux carbonatée, m. concretion calcaire, f. spath calcaire, m. calcaire, m. à chaux, f. gaîtrage, m., particule tonne à chaux, f. (conf.) bac à tufl calcaire, m. lait de chaux, m. eau de chaux, f. en, au calcaire, m. tartre calcaire, m. calligraphie, f. calligraphie, adj. calligrapher, m. calmande, f. m. fam. réveant, homme chiché, [pie] : lésine, f. misanthrope, f. y, n. rêver à (Kumar) être calme, calme, calme acore, m. aussi fig., m. avec froideur, f. froid, f. tant ides, f. pl. tant froid, f. tant froid, f. tant froid, f. tant f. de lourde que- tte, f. m. p. de f. stran- gement, f. m. gangrene, f. mir il, f. stran- gement, f. va faire bûcher, f. se resserrer, f. je suis tout mer

cheminée, m. [m.]
Kamitingitter ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. garde-feu,
Kamintable ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. bascule, f.
Kamintplatte ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. contre-
coeur, m.; plaque de cheminée, f.
Kaminrest ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. grille de
cheminée, f.
Kaminsicht ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. écran de
cheminée, contre-feu, m.
Kaminstüd ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. tableau de
cheminée, m. [cheminée, f.]
Kaminthüt ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. porte de
Kamiföl ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. camisole;
veste, f.
Kámin, m. peigne, m.; crête (d'un
cog); crinière (d'un cheval), f.; col-
let (d'un boeuf), m.; rafle, râpe (d'un
ratisin), f.; sillet (d'un luth), m.;
(sharp) embouture, f. (tiss.) peigne,
m.; weïte-, peigne à grosses dents, m.;
en-gaïe-, peigne à petites dents, m.; dé-
pette-, peigne à deux côtés, m.; ci-
nes Drôbes, haut d'une digue, m.; —
eines Gebirges, crête d'une montagne,
f. coteau d'une montagne, m.; einer
Ausier, partie cartilagineuse de l'é-
caillie des huitres, f.; ihm schwül der
-, il lève la crête, la moutarde lui
monte au nez; prov. Alte über einen —
scheer, faire un égal traitement à
tous; porter le même jugement de
tous.
Káminartig ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), adj. en forme
de peigne. [peigne, m.]
Káminblatt ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. (tiss.) rot;
Káminbraten ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. pièce de
boeuf parée, f.
Káminbret ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. (pell.) établi, m.
Káminbürtje ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. brossette à
peigne, f.
Kámindecke ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. (sell.) man-
Kámindeko ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. boîte (f.), ou
étui à peigne, m.
Káminidecke ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. iguane, f.
Kámmen ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), v. a. peigner; Wolle
-, carder, ou peigner de la laine; se-
Röf -, nettoyer la tête; sié -, v. pr.
se peigner.
Kámmen, f. chambre (aussi
fig. et bill.), f. (chass.) enclos, m.; —
der Païrs, chambre des pairs, f.; — der
Gemeine, chambre des communes, f.
Kámmereadvocat ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. avo-
cat de la chambre, m.
Kámmerrum ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. charge à la
chambre, chambre, f.
Kámmertarxiv ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. archives
de la chambre, f. pl.
Kámmertassen ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. pot de
chambre, m. [de la chambre, m.]
Kámmertasse ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. messager
Kámmertisch ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. chambrette,
petite chambre, f.
Kámmervenvermietchen ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$),
n. barres, f. pl.; — spielen, jouer aux
barres.
Kámmertelegium ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. collège des officiers de la chambre,
m. chambre, f.
Kámmertennimmt ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m.
commissaire de la chambre, m.
Kámmertentoulet ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m.
avocat consultant de la chambre, m.
Kámmerdame ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. dame d'atour; dame de lit, f.
Kámmertedien ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. valet
de chambre, m.
Kámmertedirektor ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. di-
recteur, ou président de la chambre
(des finances), m. [sorerie, f.]
Kámmeref ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. chambre, tré-
sorer, m. directeur, ou
président de la chambre; chambellan,
inspecteur, préposé; trésorier, m.;
rüstliche —, camérier du pape, m.
Kámmersícal ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. fiscal

de la chambre, m.
Kámmersfrau ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. femme de
chambre; camérière, f.
Kámmersfraulein ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. fille
d'honneur, demoiselle d'honneur, f.
Kámmiergefäße ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. pl.
revenus domaniaux, m. pl.
Kámmiergericht ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. cham-
bre de justice; chambre impériale (de
Wetzlar), f. [de finances, f.]
Kámmiergefäß ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. affaire
Kámmergut ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. domaine, f.
bien domanial, m. [tan, m.]
Kámmerrher ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. chambel-
lainerherrlichlüsel ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m.
clef de chambellan, f.
Kámmertäger ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. chas-
seur d'un prince, m.
Kámmertunger ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. fille de
chambre; chambrière, f.
Kámmertunter ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. gentil-
homme servant, m.
Kámmertüschen ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. fam.
soubrette, f.
Kámmertnecht ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. valet de
la chambre, chambre, servante, f.
Kámmertalat ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. laquis de
la chambre, m. [mamal, m.]
Kámmertemper ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. fier chambel-
lan, m.; rüstliche —, camerlingue, ca-
mier, m.
Kámmerniedächten ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. fille
de chambre, chambrière, suivante, f.
Kámmernmagd, f. ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), cham-
bemmerauf, m. briere, f.
Kámmernmusik ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. musique
de la chapelle, f.
Kámmernmuftuš ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. mu-
sicien de la chapelle, m.
Kámmerpachter ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. ser-
vier de domaine, m.
Kámmerpáge ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. page de
la chambre, m.
Kámmerpräsident ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m.
président de la chambre, m.
Kámmerprenaturat ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m.
procureur fiscal, m.
Kámmerrat ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. conseiller
de la chambre, m.
Kámmertüsluel ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. clef
de la chambre; clef d'ord' (un chambel-
lan), f.; (mar.) clef de pierrier, f.
Kámmertschuld ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. dette do-
mestiale, f.
Kámmertescréat ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. se-
crétaire de la chambre, m.
Kámmertüd ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. pièce
chambrière, f.
Kámmertühl ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. Naßstuhl.
Kámmertürhür ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. porte de la
chambre, f. [ton, m.]
Kámmertum ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. (mis.) petit
Kámmertopf ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. pot de chamb-
bre, m. [deuil, m.]
Kámmertrauer ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. petit
Kámmertuch ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. toile de
Cambray, cambrisienne, f.
Kámmertwagen ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. chariot
de bagage, m.
Kámmertzofe, f. f. Kámmernäddten,
Kámmefit ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. graisse de la
crinière, f. [de peigne].
Kámmefirmig ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), adj. en forme
Kámmefutteral ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. porte
peigne; étui à peigne, m.
Kámmefutter ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), n. crinière, f.;
Kámmehare, pl. peignures, f. pl.
Kámmehobel ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. (tiss.) cu-
rette, f.
Kámmeling ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. (card.) peignon,
empignon, m. boure-lanice, f.; (soi.)
capiton, m. [rons, m. pl.]
Kámmelingswolle ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), f. réti-
Kámmehäher ($\underline{\underline{z}}$ - $\underline{\underline{o}}$), m. peignier,

Rämmnitzel (-u), f. peigne, m.
Rämmnrad (-u), n. roue à dents, f.
Rämmnhaft (-u), m. (tiss.) verge, f.
Rämmnseker (-u), m. cardier, m.
Rämmnstück (-u), n. (bou.) colle de bœuf, m.
Rämmnwelt (-u), f. étame, f.
Rämmnwede (-u), f. étaïne, m.
Rämmnwede (-u), f. broquette, f.
Rämp (-u), m. champion, m.
Rämpalei (-u), f. querelle, biseille, f.
Rämpel (-u), f. querelle, se disputer
mit, f. Rämpeln (-u), v. pr. se querer
avec, f. Rämpf, m. combat, m.; lutte, f.; - mit Lanzen, joute, f.; - auf Leben und
Tod, combat à mort, m.; - des Rämpf-
schaften, combat contre les passions
humaines, m.; - mit dem Tod, lutte contre la
mort, f.; sich mit einander in einen - en-
tassen, entrer en lice l'un avec l'autre.
Rämpfegier (-u), f. envie (l').
ou désir de combattre, m.
Rämpfen (-u), v. a. combattre
lutter; jouteur; mit Lanzen -, jouteur
am den Preis -, combattre pour le
prix; mit sich selbst -, combattre en
soi-même; mit den Wogen -, lutter
contre les flots; zwei Hähne - lassen,
faire jouteur deux coqs.
Rämpfer (-u), m. combattant
lutteur; jouteur, champion, m.; (arch.)
imposte, f. [combattre].
Rämpfertig (-u), adj. prêt à
Rämpfgen (-u), m. compagnon
de combat, camarade d'armes, m.
Rämpfgerig (-u), adj. brûlant
du désir de combattre.
Rämpfbahn (-u), m. coq dressé à
la joute, m. [battre, faire].
Rämpfplatz (-u), f. envie de combattre.
Rämpfplatz (-u), adj. qui demande le combat.
Rämpfplatz (-u), m. lieu du combat,
champ de bataille, m. arène, f.
Rämpfplatz (-u), f. bâti, m.
Rämpfprix (-u), m. prix du com-
bat, m.
Rämpfreich (-u), n. droit de se
battre, m. lois du combat, f. pl.
Rämpfrichter (-u), m. juge du
combat, juge du camp, m.
Rämpfspiel (-u), n. jeu gymnique.
Rämpfer, f. Camarier, f. [camarade].
Rändelzucker, f. Candelzucker.
Ränfinchen (-u), n. lapin, m. la-
pine, f.; juge -, lapereau, m.; wild-
lapin sauvage, m.; zajme -, lapin
domestique, m.
Ränfinchenbacht (-u), m. terrier
du lapin, m. [clapier, m.].
Ränfinchenbähltnis (-u), n.
Ränfinchenberg (-u), m.
Ränfinchengehäge (-u), n. ga-
renne, f.
Ränfinchenhöhle (-u), f. ha-
lot, m. catterrolles, f. pl.
Ränfinchenjagd (-u), f. chasse
du lapin, f. [teur, m.].
Ränfinchenjäger (-u), m. fure-
Ränfinchenwarter (-u), m. ga-
rennier, m.
Ränder (-u), m. province, f. Spinne.
Ränndinen (-u), n. petit pot, m.
Räne (-u), f. pot, m.; pinte, f.
Rännenwürfe (-u), f. goupil-
lon, m. [de pot, m.].
Ränndedel (-u), m. couvercle.
Rännenzieber (-u), m. potier
d'étain, m.; potiffr-, homme qui
aime à politiquer, m.
Rännenzieberet (-u), f. pro-
pos sur la politique, m.
Rännenziebern (-u), v. n. fig.
politiquer. [cheval, prêtre, f.].
Rännenraut (-u), n. queue de
Rännenmaul (-u), n. mesure d'un
pot, f. [par pots].
Rännenmeise (-u), adv. à pot.

Kanōn (-), m. canon, m.; (imp.) gros caractère, canon, m.
 Kanonade (- - -), f. canonade, f.
 Kanone (- - -), f. canon, m. pièce de canon, f.
 Kanonen donner (- - -), m. bruit de canon, m. [canon, m.]
 Kanonenfeuer (- - -), n. feu de canon
 Kanonen gung (- - -), n. bronze à canon, m. [mate, f.]
 Kanonenfett (- - -), m. case.
 Kanonenfugel (- - -), f. boulet de canon, m.
 Kanonenladung (- - -), f. charge de canon, cartouche, f. [in]
 Kanonenlaufer (- - -), m. canon, Kanonenmetall (- - -), f. canon嫩gut, f. [dre à canon, f.]
 Kanonenpulver (- - -), n. pou-
 Kanonen schiff (- - -), n. vaisseau garni de canons, m. [de bombe, f.]
 Kanonen schlag (- - -), m. fusée
 Kanonen schuß (- - -), m. coup de canon; m. volée de canon, f.; cinq- weit, une portée de canon.
 Kanonen schuß weite (- - -), f. portée du canon, f.
 Kanonen wall (- - -), m. batterie, f. [villon, m.]
 Kanonen wischer (- - -), m. écou-
 Kanonicat (- - -), n. canoniciat, m. chanoinie, f.
 Kanonicus (- - -), m. chanoine, m. Kanonier (- - -), m. canonnier, m.
 Kanonieren (- - -), v. a. canonner, battre à coups de canon: faire jouer l'artillerie; b. n. canonnade, f.
 Kanonifly (- - -), adj. canonique; fanousif Rest, n. droit canonique, m.
 Kanonistren (- - -), v. a. cano- niser. [sation, f.]
 Kanonifruhr (- - -), f. canonniere, f.
 Kanonissin (- - -), f. chanoinesse, f.
 Käntafel (- - -), m. calville, m.
 Känté (- - -), f. carne, f. bord, m. arête; dentelle, f.; - des Tüpfes, carme de la table, f. bord de la table, m.; - eines Hutes, arête d'un chapeau, f.; die Scène auf die hohe - stellen, mettre, ou poser de champ les pierres.
 Känté (- - -), v. a. mettre sur la carne; ein Saß - , lever, ou haussen un tonneau. [grêlure, f.]
 Käntensaut (- - -), m. (bl.) en-
 Käntenschiene (- - -), f. (chem.) rail saillant, m. [nard, m.]
 Känthaten (- - -), m. grappin, re-
 Käntig (- - -), adj. qui a des carnes, ou des cornets; angulaire; einen Bal- ten, einen Stein - behauen, dresser une poutre, une pierre.
 Käntzel (- - -), f. chaire, f.; die - bestiegen, monter en chaire.
 Käntzel verbrettsamt (- - -), f. eloquence de la chaire, f. [voix, m.]
 Käntzlinnem (- - -), m. abat-
 Käntzel (- - -), f. chancellerie, f.
 Käntzelleibgeante (- - -), m.
 Käntzelleibdienter (- - -), m. chancellerie, f. officier de la chancellerie, m.
 Käntzelleibstabe (- - -), m. gros caractère; caractère de la chancellerie, m.
 Käntzelleidener (- - -), m. hui- sier de la chancellerie, m.
 Käntzelleidrector (- - -), m. di- recteur de la chancellerie, m.
 Käntzelleigebühnen (- - -), f. pl. droits de la chancellerie, m. pl.
 Käntzelleigéit (- - -), m. bureau- cratie, f. esprit de chancellerie, m.
 Käntzelleipapier (- - -), u. petit papier ordinaire, papier de chancellerie, m.
 Käntzelleistrath (- - -), m. con- seiller de la chancellerie, m.

→, adj. juss.
 ie.,
 →, f. ordre da
 [Ranelli],
 →, f. carac-
 pl.,
 →, m. erie, m.
 →, n. sceau
 m. style de
 erie, m.
 grefſſier de la
 , adj. propre
 pupitre de
 fam. monter
 →, f. sermon
 m. prédicaz
 [chaire, m.
 ton] de la
 nappe de la
 en chaire, l.
 →, m. élocu-
 ancelier, m.;
 (in England),
 →, m.
 f. charge de
 son, m.; juge
 fute →, châ-
 pement
 →, n. châ-
 tration, f.
 →, f. blanc
 f. C. a. Capr.).
 f. sauce aux
 →, f. caprions
 [m.].
 il bonnet, m.
 en bringen →,
 emploi porte
 →, m. calotte
 ice, cape, f.
 (des enfants).
 clam.) déme
 m.; (arg.)
 Narren gerüll
 sa marotte
 pen, »dis-met
 qui tu es;
 autant qu'a
 tous.
 →, chaponner
 (fauc.) châ-
 ter, ou éci-
 ter →, cou-
 emp; →, met-
 fub →, v. pr.
 q's se hou-
 →, adj. en
 la calotte, en
 zizanie, f.
 m. manteau
 →, n. si-
 te, m. pl.
 →, f. pigeon
 lucarne cha-
 uine, f.
 pain,
 bularde, f.
 chou cabus
 chapeau, m.
 mar.) drap de
 efenster.

Käppmesser (—), n. (pch.) couper, coupoir, m. [esson, m.
Käppzum (—), m. cageon, caspule, f. capsule, boîte, f.
Käppi (—), f. capsule, boîte, f.
Käppi (—), m. (hor.) recouvrement, m.
Käppfrucht (—), f. (bot.) fruit capsulaire, m. [aire.
Käppfelig (—), adj. (bot.) capsulifère, f. [rement, f.
Käppfesträgden (—), adj. (bot.) capsulifère, f. [rement, f.
Käppfeli (—), f. montre à recouvrir, f.
Käpbiner, f. Carabinier.
Karat (—), m. carat, m.
Karätigewicht (—), n. poids de marc, m.
Karätsche (—), f. corassin, cassine, m. corassine, f.
Karavane (—), f. caravane, f.
Karavanenfert (—), f. caravansera, f.
Karbach (—), f. fouet, m.
Karbachinen (—), v. a. fouetter, tiriller, f. momie, malagueuse, f.
Kardanème (—), f. cardan.
Kardätschi (—), f. cardes; brosse pour les chevaux, f.
Kardätschi (—), v. a. carder, nettoyer (les chevaux) avec la brosse.
Kardätschennacher (—), m. cardier, m.
Kardätscher (—), m. cardeur, m.
Käde (—), f. chardon à carder, chardon à bonnetier, m.
Kädele (—), f. tonneau à huile de baleine, m.
Kädendistel (—), f. Kärde.
Kädenfischer (—), m. monteur de chardons, m.
Kädg, adj. chiche, mesquin; trop méfiant, —, adv. chichement, mesquinement, maigrement.
Kädgen (—), v. a. et n. lésiner, épuiser, vivre mesquinement; amasser par lésine, amasser par mesquinerie, f. —, n. lésine, mesquinerie, f.
Kädglich (—), adj. mesquin, märsig, fâché; Märsigkeit, f. repas märsig, repas mesquin, m.; —, adv. mesquinement, chichement, serrément, pointement.
Kädglichkeit (—), f. chicheté, f.
Kädnich (—), n. (arch.) corniche, talon, m.
Kädnichobel (—), m. (men.) dencine, f. bouvet, m.
Kädnichfäge (—), f. (vit.) scie plomb, f.
Kädnichgrill (—), m. Carlovinskjærchen (—), m. carpneau, carpillon, m.
Kädnich (—), m. carpne, f. énemis, faire une carpne au bleu; énemis, éventrer une carpne.
Kädpfenbrut (—), f. alevin, carpillon, nourrissage de carpnes, m.
Kädpfenhafter (—), m. (pch.) étreindre aux carpnes, m.
Kädpfenbrut (—), m. f. Kädpfenbrut, Kädpfenbrunze (—), f. lèvres des carpnes, f. pl. muque de carpne, m.; —, petite bouche, f.
Kädpfentrich (—), m. étang aux carpnes, m.
Kädpfenunge (—), f. (serr.) garnir un die- —, mettre un garnisseur à la carpne.
Kädtel (—), m. charrette, f. tombeau, haquet, m. (imp.) train, coiffe, m.; — in den Dreck schieben, empêcher, ou embrouiller une affaire.
Kädtren (—), v. a. et n. charrier, charriette, être mis à la carpne, être condamné à tirer la carpne.
Kädtrenbaum (—), m. timon, m.
Kädtrenbüchse (—), f. fusil canardier, m.
Kädtrenkabel (—), f. timon d'une charrette, m. pl. fourche, f.
Kädtrentau (—), m. cheval de charrette, houloux, m. haridelle, f.
Kädtrengef (—), n. chartil, chart, m.
Kädtrenläufser (—), m. (min.) brotterre, roulier, m. [tier, m.
Kädtrenzieher (—), m. brotterre.
Kädtrenschuppen (—), m. chartil, m. travaux publics, m. pl.
Kädtrenstraße (—), f. carpette, f.
Kädtrentuch (—), n. bache, bandie, toile, f.; das — überspannen, bacher la charrette.
Kädtner (—), m. charretier, roulier, voiturier, haquetier, tombelier, m.
Kädtst, m. houe, f. hoyau, m. pioche, f.; (min.) pic, m.
Kädtten (—), v. a. houer, piocher.
Kädttsche (—), f. cartouche, f.; mit Kädttschen schießen, tirer à cartouche; mit Kädttschen laden, charger à mitraille.
Kädttschenbüchse (—), f. lanterne à mitraille, lanterne à garsouisse, f.
Kädttschenfeuer (—), n. feu à cartouche, m. das — aufhalten, soutenir au feu à cartouche.
Kädttschenfutteral (—), n. porte-gargouille, m. cartouche à mitraille, f.
Kädttschenkasten (—), f. garde-feux, m.
Kädttschenkasteng (—), f. balle de cartouche à mitraille, f.
Kädttschenküß (—), m. coup de mitraille, m.
Kädttschenpiegel (—), m. culot de boulets, m.
Kädt (—), f. carte, f. Spiel Karten, n. jeu de cartes, m.; (jeu) schlechte Karten, pl. mauvais jeu, vilain jeu, m.; gute Karten, pl. beau jeu, m.; Karten, die man wegschlägt, f. écart, m.; Karten, die man behält, port, m.; die — ist vergeben, la donne n'est pas juste; — spien, jouer aux cartes; die — misshand, battre, ou meler les cartes; die — geben, donner les cartes, faire les cartes; die — vergeben, ménanner; die — abnehmen, couper les cartes; eine — meugnen, écarter une carte; auf eine — feuen, porter; einem die — sflogen, tirer les cartes à qu, ou pour qu; einem in die — gespielen, voir dans les cartes, ou dans le jeu de qu; fig. pénétrer les intrigues, ou les finesse de qu.
Kädt (—), v. n. jouer aux cartes; —, v. a. concerer qch. [carte, f.
Kädtbild (—), n. figure d'une Kädtblatt (—), n. carte, f.
Kädtfabrit (—), f. fabrique de cartes, f.
Kädtengen (—), n. donne, f.
Kädtengeld (—), n. argent du jeu, jeu, m. cartes, f. pl.; donne, gave, f. [cartes, m.
Kädtensau (—), n. château de Kädtensau, f.
Kädtentönig (—), m. roi des cartes; fig. roi de papier, m.
Kädtentünfte (—), f. pl. tour de cartes, m. pl.
Kädtentnader (—), m. faiseur de cartes, cartier, m.
Kädtentnaser (—), m. ouvrier qui peint les cartes, m.
Kädtentniere (—), f. peinture des cartes, f.
Kädtentmann (—), m. pantin, m.
Kädtentpapier (—), n. carton; cartier, m.
Kädtenspre (—), f. presse à cartes, f.
Kädtenschlögerin (—), f. tiseuse de cartes, cartomancienne, f.
Kädtenspiel (—), n. jeu de cartes, m. [aux cartes, m.
Kädtenspieler (—), m. joueur de cartes, m.
Kädtentstamm (—), m. talon, m. cave, donne, f.
Kädtentstecher (—), m. graveur de cartes géographiques, m.
Kädtentstempel (—), m. timbre à cartes, m.
Kädtäune (—), f. gros canon, m.
Kädtet (—), f. pomme de terre; patate, f.
Kädtesselader (—), m. f. Kartoffelbau (—), m. culture des pommes de terre, f.
Kädtesselbeden (—), m. sol qui convient aux pommes de terres, m.
Kädtesselbrantwein (—), m. eau-de-vie de pommes de terres, f.
Kädtesselbrei (—), m. bouillie de pommes de terre, f.
Kädtesselerne (—), f. récolte des pommes de terre, f.
Kädtesselfeld, (—), n. champ mis en pommes de terre, m.
Kädtesselklee (—), m. boule de pommes de terre, f.
Kädtesselfrautrich (—), n. tiges des pommes de terre, f. pl.
Kädtesselmehl (—), n. farine de pommes de terre, f.
Kädtesselplat (—), m. salade de pommes de terre, f.
Kädtesseluppe (—), f. soupe aux pommes de terre, f.
Kädtettide (—), f. (arch.) caricature, f. [ionchée, f.
Kädtchen (—), n. petit fromage, m.
Kädt, m. fromage; lait caillé, caillé, m.; — der Arktisfjord, cul d'artichaut, m.; — maçon, faire du fromage, m.
Kädtbrehber (—), m. percor au Kädtbrehber (—), m. mousson, m. [mon, fromage à la crème, m.
Kädtbute (—), f. fromage, f.
Kädtform (—), f. caserette, f. chaseret, m.
Kädtfrau (—), f. fromagère, f.
Kädtgebäckene (—), n. ramequin, m. [en fromage, f.
Kädtgült (—), f. redevance
Kädtandel (—), m. commerce de fromages, m.
Kädtändler (—), m. marchand de fromage, fromager, m.
Kädtaus (—), n. fromagerie, f.
Kädtbute (—), f. vendee de fromage, f. [clayon, m.
Kädtbute (—), f. clisse, f.
Kädtbute (—), f. châlet, m.
Kädtomanier (—), f. fromagrie, f. (mar.) soute au fromage, f.
Kädttaulden (—), m. brioché, f.
Kädtör (—), m. corbeille à fromage, f. [fromager, m.
Kädtträmer (—), m. mercier de fromages, m. [talmöuse, f.
Kädtfudouen (—), m. gâteau au fromage, m. talmöuse, f.
Kädtel (—), n. cuille-lait, m. priser, f. [image, m.
Kädtomat (—), f. ver de fro
Kädtmarkt (—), m. marché au fromage, m. [image, f.
Kädtsemie (—), f. mite de fromage, f.
Kädtzen (—), v. a. faire du fromage; si —, v. pr. se cailler.
Kädtensapf (—), m. fromager, charrier, m. laisselle, f. [mauve, f.
Kädtsepap (—), f. petit, m.
Kädtstecher, f. Kädtbrehber.

Käficht (-), adj. semblable au fromage.
 Käfig (-), adj. caséoux, caseux.
 Käffe, f. Caffe.
 Käffanie (-), f. châtaigne, f.; esbare grosse - marron, m.
 Käffanienbaum (-), m. châtaignier; marronnier, m.
 Käffanienbraun (-), adj. châtain.
 Käffanienholz (-), n. bois de châtaignier, m.; châtaigneraie, f.
 Käffanienmehl (-), n. farine de châtaignes, f.
 Käffanienwald (-), m. châtaigneraie, f.
 Käffchen (-), n. petite caisse, cassette, f. coffret, m.
 Käfte (-), f. caste, f.
 Käfeten (-), v. a. macérer, mortifier; sih - , v. pr. se macérer, se mortifier, macérer son corps.
 Käfierung (-), f. macération, mortification, f.
 Käfsten (-), m. caisse, f. coffre; bahut, tiroir, m.; (orf.) chaton, m. oeuvre, f.: das Geld in den - spüßen, encoiffer l'argent.
 Käfstenamt (-), n. trésorerie, f.
 Käfstengeist (-), m. esprit de corps, esprit de caste, m.
 Käfstenherr (-), m. caissier; trésorier, administrateur de deniers; maître des greniers, m.
 Käfstenmeister (-), m. coffre-tier, layetier, m.
 Käfstenmeister (-), m. maître des greniers, m.
 Käfstenrand (-), m. biseau d'une bagne, m. [terolle, f.]
 Käfstenstampf (-), m. (ja) bou-
Käfstri (-), f. Coffret.
 Katafalt (-), m. catafalque, m.
 Katafomben (-), f. pl. catacombes, f. pl.
 Kataförs (-), m. catalogue, m.
 Katafratt (-), m. catarracte, f.
 Kataorrh (-), m. catarrhe, m.
 Katarrhälsefei (-), n. fièvre catarrhale, fièvre catarrheuse, f.
 Katarrhälzig (-), adj. catarr-
rheux.
 Kataster (-), m. cadastre, m.
 Katastrophe (-), f. catastrophe, f.
 Katchéf (-), m. catéchiste, m.
 Katchéfif (-), f. catéchèse, f.
 Katchéfissen (-), v. a. caté-
chiser. [m.
 Katchéfismus (-), m. catéchisme,
 Katchéfismusläuter (-), f. [m.
 Katchéfumén (-), f. caté-
chumene, f.
 Kategorij (-), f. catégorie, f.
 Kategorisch (-), adj. catégo-
rique.
 Käfer (-), m. matou, chat mâle, m.
 Katharinenvaune (-), f. prunelle, ou prune de Ste. Cathérine,
 Katheder (-), m. chaire, f. [f.
 Kathedraleitische (-), f. église cathédrale, f.
 Kathét (-), f. (géom.) cathète, f. [m. algalie, f.
 Kathéter (-), m. (chir.) cathétér,
 Katholicismus (-), m. catho-
licisme, m.
 Katholit (-), m. [f. catholique,
 Katholitismus (-), m. f. et f.
 Katholitisch (-), adj. catholique;
 -, adv. catholiquement; - werden, se faire catholique.
 Kätetrift (-), f. catoptrique, f.
 Kätetrifz (-), adj. catoptrique.
 Kättaner (-), m. ancre à em-
penneller, empennelle, f.
 Kättan (-), m. toile de coton, f.;

bunte —, toile peinte, indienne, f.
Kattundrucker ($\text{K} \text{at} \text{tun} \text{dr} \text{e} \text{c} \text{h}$), m. imprimeur des toiles de coton, m.
Kattundruckeri ($\text{K} \text{at} \text{tun} \text{dr} \text{e} \text{c} \text{h} \text{e} \text{r} \text{i}$), f. fabricant de toiles peintes, f.
Kattün ($\text{K} \text{at} \text{tun}$), adj. de coton.
Kattünleinwand ($\text{K} \text{at} \text{tun} \text{l} \text{e} \text{i} \text{n} \text{w} \text{a} \text{nd}$), f. toile de coton, cotonnée, f.
Kattünpapier ($\text{K} \text{at} \text{tun} \text{p} \text{a} \text{pi} \text{e} \text{r}$), n. papier peint, m.
Kattünpreß ($\text{K} \text{at} \text{tun} \text{p} \text{r} \text{e} \text{s}$), f. presse à Kattünweber ($\text{K} \text{at} \text{tun} \text{w} \text{e} \text{b} \text{e} \text{r}$), m. tisserand en coton, m.
Kätsanter, f. Kattauer.
sich Kätsbalgen ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{s} \text{b} \text{a} \text{l} \text{g} \text{e} \text{n}$), v. pr. sam. se chamailler, se quereller.
Kätsbalgeret ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{s} \text{b} \text{a} \text{l} \text{g} \text{e} \text{r} \text{e} \text{t}$), f. chamaillies, m. querelle, f.
Kätschen ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{s} \text{c} \text{h} \text{e} \text{n}$), n. chaton, m.
Käte ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e}$), f. chat, m. chatte, f.; (fort.) cavalier, m. Wurf junger Käsen, chattée, portée de chats, f.; prov. er steht davon wie die — vom Tambenstolz, il s'en va sans dire adieu à personne, il emporte le chat; er geht herum wie die — um den heissen Beil, il passe là-dessus comme chat sur braise; er hat weder Hund noch —, il n'a pas cheval ni âne; il n'a ni âne ni mulot; sieht doch die — den Käfer an, le chien regarde bien un évêque; wenn die — nicht zu Hause ist, haben die Mäuse freien Lauf, voyage du maître, noces des valets; quand les maîtres sont absents, les domestiques font goûtailler; bei Nacht sind alle Käsen grau, la nuit tous chats sont gris; Käsen werfen, chatter; wie die Käsen schreien, miauler; wie Hund und — mit einander leben, s'accorder comme chiens et chats; die — in Sache tauften, acheter chat en poche; der — die Säcke anhängen, attacher le grelot, se charger d'une affaire odieuse.
Kätenart ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{r} \text{t}$), f. espèce de chat; manière de chat, f.
Kätenartig ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{r} \text{t} \text{i} \text{g}$), adj. à la manière des chats.
Kätenauge ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{g} \text{e}$), n. oeil-de-chat.
Kätenbalg ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{b} \text{a} \text{g}$), m. peau de chat, f.
Kätenbantchen ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{b} \text{a} \text{n} \text{t} \text{c} \text{h} \text{e} \text{n}$), n. sellette (dans les écuries), f.
Kätenbart ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{r} \text{b} \text{a} \text{r} \text{t}$), m. moustache, f. brins de chat, m. pl.
Kätenbuld $\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{b} \text{u} \text{d}$, m. dos de chat, m.; einen — machen, faire le dos de chat.
Kätenendret ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{e} \text{n} \text{d} \text{r} \text{e} \text{t}$), m. fierte de chat, merde de chat, f.
Kätenfisch ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{f} \text{i} \text{c} \text{h}$), m. chat de mer; poisson cornu, m. [f].
Kätenfuß ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{f} \text{u} \text{ß}$), m. patte de chat,
Kätengechrei ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{g} \text{e} \text{c} \text{h} \text{r} \text{e} \text{i}$), n. miaulement, cri des chats, m.
Kätengeicht ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{g} \text{e} \text{i} \text{c} \text{h}$), n. galeopsis (plante), m. [m].
Kätengrömling ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{g} \text{r} \text{o} \text{m} \text{l} \text{i} \text{ng}$), m. mica, jaune, jaune.
Kätenherzel ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{h} \text{e} \text{r} \text{z} \text{e} \text{l}$), m. pied-de-géline, m. [chat], f.
Kätenklau ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{k} \text{l} \text{a} \text{u}$), f. griffe de Kätenkorn ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{k} \text{o} \text{r} \text{n}$), n. orge sauvage, f.
Kätenkraut ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{k} \text{r} \text{a} \text{u} \text{t}$), n. herbe-aubérat, f. marum, gazon de chat, m.
Kätenlenz ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{l} \text{e} \text{n} \text{z}$), n. vie dure, f.; ein — habent, avoir l'âme chevillée, ou cramponnée dans le corps.
Kätenlech ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{l} \text{e} \text{c} \text{h}$), n. chatière, f.
Kätenmünze ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{m} \text{ü} \text{n} \text{z}$), f. gr. Kasenfrucht, m. [vari. m].
Kätenmuß ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{m} \text{u} \text{ß}$), f. fig. charrié.
Kätenpfeßchen ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{p} \text{f} \text{e} \text{ß} \text{c} \text{h} \text{e} \text{n} \text{c} \text{h}$), n. pied-de-chat (plante), m.
Kätenpfeß ($\text{K} \text{ä} \text{t} \text{e} \text{n} \text{a} \text{p} \text{f} \text{e} \text{ß}$), f. Kasenpfeß,

Räkenschwanz (-), m. queue de chat (plante), f.
 Räkenstilber (-), n. mica blanc [m.
 Räkenprung (-), m. saut de chat; fig. petit chemin, m.; est in nur ein - dahin, il n'y a que quelques pas, il n'y a qu'un coup de pied jus- que-là.
 Räkentisch (-), m. sellette (dans les cloîtres), f.; am Räkentische essen, souper, ou dîner à la sellette.
 Räkenstein, f. Spiegelstein.
 Räkhaten (-), m. (mar.) croc de capon, m.
 Räkspatten (-), m. pl. (arch. Räksporen | n.) parques (d'un vase), f. pl.
 Räuchen, f. Kauen. Jargonner.
 Räuden (-), v. n. glougloter.
 Räuerwälsh (-), m. baraguine, baragouine, patois, jargon, m.; reden, baragouiner, jargonner.
 Räudernäischen (-), v. n. ba- ragouiner, jargonner.
 Räue (-), f. (mar.) gavon, m. petite hutte, f.
 Räuen (-), v. a. mächer; Zei- Räuen i bat -, mächer, on chiquer du tabac; -, n. mastication, f.
 Räuer (-), m. mächenur, m.
 Räueri (-), v. n. et si p - v. pr. fam. se blottir, s'accroupir.
 Räuf (-), m. achat, m. acompte, f. marché; acquêt, m.; acquisition, f. unfer - ist richtig, notre marche est fait; einen - schließen, arrêter, con- clure, ou passer un marché; einen ge- ten - thun, faire un bon marché; einen goun - bonne acquisition; einem in den fallen, aller courir sur le marché de qu; in den - geben, donner par-dessus le marché; den - umsetzen, rompre l'achat; durch - an sich bringen, acqué- rir à prix d'argent, acheter.
 Räufpreis (-), m. évaluat- ion, estimation, prisee; affiche de vente, f.
 Räufbrief (-), m. lettre d'achat, f. contrat de vente; titre de posses- sion, m.
 Räufen (-), v. a. acheter, acqué- rir à prix d'argent; (jeu) prendre après avoir écaréé; ju thener -, sur- payer; wieder - racheter; auf Zeit -, sur- acheter à terme.
 Räuffer (-), m. acheteur; mar- chand; chaland, m.; die Waare; fum- immer -, cette marchandise est de bon débit; viele - an sich leden, attirer beaucoup de chalands.
 Räuffahber (-), m. vaisseau marchand, commerçant sur mer, m.
 Räuffahrtensotte (-), f. flotte de vaisseaux marchands, flotte mar- chande, m.
 Räuffahrteschiff (-), n. vais- seu marchand, m. [marchande], f.
 Räuffrau (-), f. commerçante, f.
 Räuffhandel (-), n. prise de la chose achetée, m. [G. Handel], f.
 Räuffhandel (-), m. commerce
 Räuffhaus (-), n. magasin public m. douane, f.
 Räuffartie (-), f. (jeu) rentrée, reprise, f.
 Räuffladen (-), f. Kaufmanns- kram, f.
 Räufflichen (-), u. fier sujet au retrait, m.
 Räuffleinwand (-), f. toile mar- chande, m.
 Räuffleute (-), m. pl. marchands, commerçants, négociants, acheteurs, m. pl.
 Räufigh, adj. venal; -, adv. par achat, à titre d'achat; etwas - an- lassen, bringen, acheter qch.; etwas - über- lassen, vendre qch.

, m. queue de [m.
n. mica blanc, [m.
, m. saut de [m.
m.; c's iñ nur que quelques [m.
de pied jus-
sellette (dans [m.
casenfische [m.
sellette. [m.
(mar.) croc de [m.
, m. pl. (arch. [d'un
parques [m.
gargonner. [m.
n. glougloter. [m.
, n. baraguein, [m.
jargon, m.-+ [m.
gonner. [m.
, v. n. ba-
gavon, m. p-
mâcher; bo- [m.
her, ou chiquer [m.
cation, f. [m.
chueur, m. [m.
et siñ - v. pr.
soupir. [m.
m. emplette, fa-
acquisition, f. [m.
re marche est- [m.
, arrêter, con- [m.
marché; c'ien sur [m.
marché, com- [m.
c'ien in 200 [m.
sur le marché de [m.
par-dessus [m.
ménages, rompre [m.
bringen, acqué- [m.
scher. [m.
, v. m. évalua- [m.
sée; affiche de [m.
lettre d'achat, [m.
titre de posses- [m.
acheter, acqui- [m.
(jeu) Prendre [m.
l'honor - sur- [m.
ter; anf Zit - [m.
acheteurs; mär- [m.
tise Waare finde- [m.
ndise est de bon [m.
lecken, attirer [m.
, m. vaissen- [m.
sur mer, m. [m.
, v. flotte mar- [m.
, v. n. vais- [m.
[marchande, f. [m.
commerçante, f. [m.
prix de la chose [m.
(G. Hanek) [m.
, m. commerce [m.
magasin public [m.
f. (Gen) rentrée, [m.
[m. [m.
f. Kaufmanns- [m.
n. lief sujet au [m.
[m. f. tolle mar- [m.
ants, acheteurs, [m.
venal; - ade- [m.
chat; etwas - an- [m.
ch.; etwas - über- [m.
Käuflichkeit (-), f. fig. venalité, [m.
corruptibilité, f. [m.
Kauflist (-), f. envie d'acheter, f. [m.
Kauflüstig (-), adj. qui a envie [m.
d'acheter. [m.
Kauflüstige (-), m. amateur, [m.
Kaufmann (-), m. marchand, né- [m.
sociant, commerçant: acheteur, cha- [m.
land, m.; -werden, se faire marchand. [m.
Kaufmannisch (-), adj. mar- [m.
chand, mercantile, de marchand; [m.
taufmännische Ausdruck, m. terme de [m.
commerce, m. expression de com- [m.
merce, f.; taufmännische Stil, m. style [m.
marchand, m.; -adv. en marchand. [m.
Kaufmannsbüro (-), m. ap- [m.
prenti marchand, m. [m.
Kaufmannshaft (-), f. commerce, m.; marchands, m. pl. corps [m.
des marchands, m. [m.
Kaufmannsdienster (-), m. com- [m.
mis marchand, commis, garçon de [m.
boutique, m. [m.
Kaufmannsfrau (-), f. femme [m.
d'un marchand, f. f. Kaufmannsfrau. [m.
Kaufmannsgemöble (-), f. n. [m.
Kaufmannsgut (-), n. marchan- [m.
disse, f. [m.
Kaufmannsladen (-), m. bou- [m.
tique de marchand, f. magasin de [m.
wareland, m. [m.
Kaufmannstand (-), m. état [m.
de marchand, m. [m.
Kaufmannswaare (-), f. f. [m.
Kaufplatz (-), m. place mar- [m.
chand, f. [m.
Kaufpreis (-), m. prix d'achat, m. [m.
Kaufrecht (-), adj. p. u. marchand, [m.
Kaufhöflichkeit (-), m. prix, m. [m.
arthes, f. pl. [m.
Kaufs und Händelsbörse (-), m. [m.
m. marchand grossier, commerçant, [m.
Kaufgeschäft (-), f. mastigadour, [m.
Kaufball (-), m. derrière rond, [m.
m. sam. poule(f), ou coq sans queue, [m.
Kaufbörse (-), m. petite perche [m.
de rivière, f. chabot, m. russe, f. [m.
Käufle (-), f. provinc. boule, bou- [m.
lelle, f. [m.
Kaufquappe (-), f. chabot, m. [m.
Käum (-), adv. à peine; iñ fann es [m.
mehr aussatteln, je n'y puis plus te- [m.
mire, er bringt siñ - durch, il a peine à [m.
ganzen sa vie. [m.
Käumittel (-), n. masticatoire, [m.
Käumustel (-), m. masticateur, [m.
masseter, m. [quer, duperie, f. [m.
Kampfe (-), f. action de tro- [m.
kämpfen (-), v. a. troquer, bro- [m.
cantes, f. [m.
Kämpfer (-), m. brocanteur, m. [m.
Käuflichkeit (-), adj. caustique. [m.
Käuflichkeit (-), f. provinc. fosse, f. [m.
Käuferschen (-), v. a. cauté- [m.
risieren. [m.
Käuz (-), m. chouette, f. chat huant, [m.
richard; das iñ ein reicher -, c'est un gros [m.
richard; das iñ ein narriñer -, c'est [m.
un homme singulier, c'est un esprit [m.
bizarre. [m.
Käuzchen (-), m. petite chouette, [m.
Käuzl (-), m. cacique, m. [m.
Käubchen (-), f. concubinage, m. [m.
Käubschau (-), f. concubine, mai- [m.
tresse, f. mari clandestin, m. [m.
Käubermann (-), m. concubinaire, [m.
Käubewibeli (-), f. Käubfrau. [m.
Käuf, adj. hardi, osé, audacieux, [m.
affronté, - , adv. hardiment, effron- [m.
tement. [m.
Käuflichkeit (-), f. hardiesse, audace- [m.
ment; - , f. une folge - iff mir noch [m.
nicht geöffnet, je n'ai jamais vu une [m.
hardiesse comme celle-la. [m.]

Réddlich (-), adv. hardiment, librement, sans crainte.
Régel (-), m. quille, f.; (gém.) cène, m.; (imp.) corps, m.; (horl.) fusée, f.; (arg.) cliquet, m.; fig. kind und -tute, toute la famille; er hat weder kind noch - il n'a ni enfants, ni suivants; - schieben, - spielen, jouer aux quilles; die - austrennen, dresser les quilles; ein von - von hinten treffen, abattre une quille de rabat.

Régelbad (-), f. quillier, m.

Régelfläche (-), f. (gém.) surface conique, f.

Régelformig (-), adj. conique.

Régelfeld (-), n. mise du jeu de quilles, f.

Régeljunge (-), m. garçon qui dresse les quilles, m. [tier, f.]

Régelkugel (-), f. boule à quilles.

Régellinéat (-), adj. parabolique. [parabole, f.]

Régellinie (-), f. (gém.)

Régellinig (-), adj. parabolique.

Régenn (-), v. n. jouer aux quilles.

Régelplatz (-), m. quillier, m.

Régelschieber (-), m. joueur aux quilles, m.

Régelschnecke (-), f. rouleau, cylindre, m.; versteinte - turbinite, f.

Régelchnitt (-), m. section diagonique, f. [lipse, f.]

Régelchnittlinie (-), f. el.

Régelknüttling (-), adj. elliptique.

Régelstab (-), m. f. Regelbahn.

Régelspiel (-), n. jeu aux quilles, m.

Régelspieler (-), m. joneur

Régler (-), f. aux quilles, m. [f.]

Réhsader (-), f. veine gutturale.

Réhlaboß (-), m. (chand.) suage, m.

Réhlabstern (-), m. (charp.) entrainement.

Réhlabrühr (-), m. (men.) fraiseoir, m. [gutturnale, f.]

Réhlabuchstäbe (-), m. lettre

Réhlabdet (-), m. (anat.) épiglotte, f. [laire, f.]

Réhldrüse (-), f. glande jugulaire.

Réhle (-), f. gorge, f. gosier, m.; sie hat eine helle - elle a la voix claire; er hätte mir bald die - zugemührt, il faillit m'étrangler; etwas in die unrecte - bekommen, avoir quel, de travers au gosier; aus voll - laßen, rire à gorge déployée.

Réhlein (-), v. a. (men.) canneler; einer Riß -, couper la gorge à un poisson. [age, m.]

Réhthammer (-), m. (serr.) scie.

Réhthobel (-), m. (men.) mouquette, f. grain d'orge, bouvet, m.

Réhthöft (-), m. (anat.) larynx, m.

Réhlaut (-), m. son guttural, m.

Réhlauter (-), m. lettre guttuelle, f. [m.]

Réhleiste (-), f. (arch.) talon.

Réhllinte (-), f. (fort.) demigorse, ligne de la gorge, f.

Réhlikiem (-), m. sousgorge, sougorge, m.

Réhlinne (-), f. cornière [entre deux toits], f. [noulet, m.]

Réhlsparren (-), m. (charp.) Réhrlische (-), m. f. Réhleiste.

Réhsucht (-), f. esquinancie, squinancie, f.

Réhzeug (-), n. bouvement, m.

Réhziegel (-), m. noue, f.

Réhraus (-), m. brante (danse), m.

Réhrbefen (-), m. balai, f. [soir, m.]

Réhrbüste (-), f. brosse, époussette, f. vergettes, f. pl.

Réhren (-), v. a. balayer; brosser, épousetter, vergeter; tourner; prov. Reider tehe ver feiner Thier, que chacun se mêle de ses affaires; die Esse - ramoner la cheminée; einem den Rücken -, tourner le dos à qu; eins aus zum Beien -, tourner bien quh, donner une bonne tournure à quh; setz woran -, se soucier de qch., faire attention à qch.

Réhrenau (-), m. balayeur, m. Réhrenau (-), f. balayense, f.

Réhreith (-), m. et n. balayures, ordures, f. pl. [dures, m.]

Réhreithäufen (-), m. tas d'ordures, m.

Réhreitherb (-), m. porte-imbondices, m. [charge, f.]

Réhreithwinfel (-), m. déréhreithseit (-), f. revers, m. pile d'une monnaie, f. [l'écluse, m.]

Réhriwand (-), f. (hyd.) paroi de Réhriwisch (-), m. houssoir; plu-mai; -euvillon, m.

Réhrechent (-), m. chamarde, m.; des - haben, chamarter.

Réhrechteintimment (-), m. chamartere, m.

Réhreide (-), f. restrain, m. Réhiden (-), v. n. halter, souffrer, panteler; -, n. difficulté de respirer, courte haleine, f. [tois, f.]

Réhrend (-), adj. halatant, panteler (-), m. souffleur, m.

Réhrichten (-), m. coqueluche, quinte, f.

Réchen (-), v. n. gronder, quereller, bougonner; -, n. gronderie, criaille, f.

Récil, (-), m. coin, m.; (charp.) rossignol, m.; (imp.) d'écoigner, coin, m.; (arch. n.) entremise, f.; - zum Spitalspen, eßbar, m.; - zum Stiefelholz, clef d'emboîcher, f.; - eines Schelbs, guide d'un rabot, m.; - Prod, chanteau de pain, m.; prov. ein - treibt den andern, un clou chasse l'autre; auf einen groben Stein gehört ein Graber -, à vilain, vilain et demi; aus gen's village trompettes de bois, Réllbein (-), n. os sphénioïde, m. basilaire, f.

Rélen (-), v. a. cogner; affermir avec un coin; pop. rosser.

Réller (-), m. sanglier male, m.; zwergähnig, - ragot, m.

Réllfernig (-), adj. et adv. en forme de coin; conciforme.

Réllfernig (-), m. (anat.) apophyse clinoidae, f.

Réllhähde (-), f. pie, m. pioche, f.; pie a roe, pie de mineur, hoyau, m.

Réllhafen (-), m. courris (oisseau), m.

Réllvölle (-), f. cognet, m.

Rélm (-), m. germe, m.; plume, f.

Rélmchen (-), m. petit germe, m.

Rélmien (-), v. n. germer; - n. germination, f.

Rélmühle (-), f. périsperme, m.

Rélmplatte (-), f. (bot.) lame proliférie, f.

Réin (-), (reiner, feine, feinst), pron. nul, aucun, pas un, personne, point; feine von beiden, ni un ni l'autre; feine Umhüllung; point de cérémonies; er hat keinen Freunden, il n'a pas un seul gros; sie hat keine Kinder mehr, elle n'a plus d'enfants; sie ist - kind mehr, elle n'est plus enfant; - weiss weiß es, personne ne le sait; er hat - Erbarmen, il n'a nulle compassion.

Réinertier (-), adj. aucun, nul; auf - Art, en aucune manière.

Réinerteits (-), adv. de personne, par personne, d'aucune part,

Kéinesweges (—), adv. aucune-
ment, nullement.
Kéinmal (—), adv. jamais, pas
une seule fois, point du tout.
Kélich, m. coupe, f.; calice, m.
Kélichartig (—), adj. en forme
de coupe, en forme de calice; (bot.)
caliculé. [Iole, f.]
Kéichblättchen (—), n. (bot.) fo-
lia; Kéichdetel (—), m. patène; pale,
f.; disque, m.
Kéichförmig (—), adj. en forme
de coupe, en forme de calice.
Kéichkel (—), n. verre en forme
de calice, verre fait en coupe, ou en
cloche, m. [aphyllie].
Kéichlos (—), adj. (bot.) incalice-
lous. Kéichnarbe (—), f. nombril; oeil,
m. [tœne, f.]
Kéichschüsselchen (—), n. pa-
ténier, m.
Kéichstuh (—), n. voile de calice;
purificatoire, m.
Kéille (—), f. cuillère, f.; (macé-)
truelle, f.; (gard.) houlette, f.
Kéille (—), m. cave, f.; — zu Es-
waaren, cellier, m.; Stein —, caveau,
m.; in den — gehen, descendre à la
cave; Wein in den — legen, encaver du
vin.
Kéllerassel, f. | (—), cloporte,
Kéllersel, m. | f.
Kéller (—), f. sommellerie;
échansonnerie, m. [in-]
Kéllersommerie (—), u. abat-jour.
Kéllergeschöß (—), n. étage sou-
terrain, m.
Kéllerhals (—), m. échappée, f.
(bot.) garou, bois gentil, m.
Kéllerladen (—), m. volet de
cave, volet de soupireuil, m.
Kéllerloch (—), n. soupireuil, m.
Kéllerluft (—), f. air de cave, m.
Kéllermüster (—), m. sommelier;
cellier, dépensier (des cou-
vents), m.
Kéllerraum (—), m. cave, f.
Kéllerratte (—), f. rat de cave
m. [m.]
Kéllerrecht (—), n. droit de cave
Kéllerstöß (—), n. serrure
bosse, f. [cave, f.]
Kéllerstüppel (—), m. clef de la
cave. Kéllerstreiber (—), m. commis
de la cave, m.
Kéllerstube (—), f. buvette, f.
Kéllerthür (—), f. porte de la
cave, f. [barettier, m.]
Kéllerwirth (—), m. buveter, can-
tine, m. f. Kellerauer.
Kéllerzins (—), m. louage, ou
loyer de la cave, m.
Kéliner (—), m. sommelier; ga-
con (dans les auberges), m.
Kéllnerin (—), f. sommelière, f.
Kéltet (—), f. pressoir, m.: ein
volt, un marc; die — treten, pressure
une cuve. [pressoir, m.]
Kéllerbaum (—), m. arbre de
Kéllerter (—), m. pressurier, m.
Kéllerfaf (—), m. cuve, f.
Kéllerhaus (—), m. pressoir, m.
Kéllerberg (—), m. propriété
d'un pressoir banal, m.
Kéllerkasten (—), m. coffre à
pressoir, m. [caisse, f.]
Kéllerfucht (—), m. pressurage
Kéllerlohn (—), m. pressurage
m. [reur, f.]
Kéllermüster (—), m. pressurier;
Kéllern (—), v. a. pressurer;
n. pressurage, m.
Kéllerordnung (—), f. règle
relatif aux pressoirs, m.
Kéllertræter (—), m. press-
eur, m.
Kéllerstroff (—), n. droit de pre-

Kélfas^{ka} (L-), m. droit de banalité du pressoir, m.
Kélfrauhabr (L-), f. vis, ou clef du pressoir, f.
Kélfreischaiber (L-), m. commis du pressoir, m. [surage, m.]
Kélfrein (L-), m. vin de presse
Kélfritzins (L-), m. f. Kélfrein.
Kélfzert (L-), m. sébile, f.
Kémbar (L-), adj. commisable, reconnaissable; distinct, marqué; que l'on sait mieux —, l'écriture est à peine lisible; — maßen, rendre reconnaissable.
Kénnbarkeit (L-), f. qualité qui fait connaître qch.; marque caractéristique, f.
Kénnen (L-), v. a. irr. connaître; si tu t'empêches longtemps, tu le connais de longue main; et l'autre n'a pas mérité, il me méconnaît; tu en es toutefois, étudiez vous-mêmes, apprenez à vous connaître; et l'autre n'a pas mérité, il ne se connaît point; mais l'autre n'a pas mérité, on ne le reconnaît plus; prov. man lènt den Vogel au seinem Feder, on connaît l'oiseau à son chant; von Aischen —, connaître de vue; dem Menschen nach —, connaître de nom; persönlich —, connaître personnellement; einen — lernen, faire la connaissance de qn., faire connaissance avec qn.; einen etwas — lehren, faire connaître qch. à qn.
Kénnbar (L-), m. connisseur, m.; ich bin kein — von Gemälden, je ne suis pas connisseur en tableaux, je ne me connais pas aux tableaux.
Kénnearauge (L-), m. | m. œil
Kénnarblid (L-), m. | connisseur, m.
Kénnernmire (L-), f. air de Kénnertisch (L-), f. Kémbart.
Kénnertuis (L-), f. connaissance, intelligence, f. savoir, m.; ich habe — von der Sache, je n'ai aucune connaissance de l'affaire; von etwas — nehmen, prendre connaissance de qch., prendre notice de qch.; in diesem, avertir, donner avis.
Kénnertifreich (L-), adj. d'un grand savoir; plein de connaissances.
Kénnung (L-), f. fève, f. germe de fève, m.; das Pferd hat die —; le cheval ne marque plus; das Pferd versiert die —, ce cheval rase.
Kénnzeideln (L-), n. marque, signe, caractère, indice, m.; (méd.) symptôme, m.; — eines gewaltigen Todes, pl. indices d'une mort violente, m., pl.; die — einer Sache angeben, caractériser qch. [Téristique, n.]
Kénnziffer (L-), f. (Math.) caractéristique, m. [renversement]
Kénnzug (L-), m. trait caractéristique, m.
Kéntern (L-), v. a. (Med.) tourner.
Kérbchen (L-), n. petite coche, f.
Kérbé (L-), f. coche, entaille, entailler, f.; cran (d'une arbalète), m.; mit Kerben versehen, créneler; Gard in die — pfeppen, enter en tailles.
Kérbel (L-), m. cerfeuil, m.
Kérbelsuppe (L-), f. potage a cerfeuil, m.
Kérbien (L-), v. a. faire une coche, faire une entaille, entailler; schuhfüße —, créneler.
Kérbholz (L-), n. taille, f.
Kérbmeier (L-), n. (Dör.) couter à hacher, m.; (tonn.) cochoire, f.
Kérbig (L-), adj. crénelé.
Kérbthier (L-), n. insecte, m.
Kértter (L-), m. cachot, m. géol.
Kérfieber (L-), n. fièvre prison, f.
Kérfieber (L-), n. fièvre utérine, f.

Kerkerhaft (-), f. emprisonnement, m.
Kerfermeister (-), m. geolier; sam, coiffer.
Kéf, m. fam. homme, garçon, m.; et si un braver —, c'est un brave homme; das ist ein bùhscher —, c'est un joli garçon; das ist ein schéder —, c'est un vilain —; si ein — ist mir noch nie vorkommen! jamais je n'ai vu un drôle comme cela! das ist mir der rechte —; das ist mir ein schöner —, c'est un bel oiseau, c'est un joli compère.
Kérhen (-), n. bout d'homme, m.
Kermes (-), m. kermès, m. coquille, f.
Kermesbaum (-), m. f. *Scharlachbaum*.
Kermesbeere (-), f. f. *Scharlachbeer*.
Kérin, m. pepin (d'une poire etc.); noyau (de prune etc.), m.; amande (des noyaux), f.; cerneau (d'une noix), m.; graine (des melons, d'citrouilles etc.), f.; grain (d'orge etc.), m.; figue, fleur; substance, f.; — des huîtres, vis du pied d'un cheval, m.; — de la flûte, tampon d'une flute, m.; — des troupes, flûte des troupes, f.; — des Armées, élite de l'armée, f.
Kérinapfel (-), m. calville, f.
Kérinausdruck (-), m. expression excellente, expression choisie, f.
Kérinbeifer (-), m. gros-beet, coche-pierre, casse-noyau, casseroignons, m.; grosse —, dur-bee, m.
Kérnbranntwein (-), m. eau de noyaux, f.
Kérnbray (-), adj. très-honnête.
Kérnden (-), n. petit pepin, petit noyau, m.
Kérndenteufel (-), adj. bien allemand.
Kérnen (-), v. a. grenier; fig. — pr. se grener.
Kérner (-), m. langue de carpe, f.
Kérnfeld (-), adj. pourri au cœur.
Kérnefleisch (-), n. chair ferme, f.
Kérnefrucht (-), f. fruit à pepin, m.
Kérnegbüste (-), n. cœur des fruits à pepin, trognon, m.
Kérneging (-), adj. soin jusqu'au cœur; ferme-garde Meutys, homme robuste, homme plein de santé, m.
Kérngut (-), adj. exquis, excellent.
Kérnhaft (-), adj. fig. fort, ferme, m. énergique.
Kérnholz (-), n. cœur d'un arbre.
Kérning (-), adj. plein de pepins; fig. ferme, fort; énergique.
Kérnleider (-), n. cuir de la meilleure qualité, m.
Kérneinwand (-), f. toile excellente, f.
Kérnmann (-), m. homme d'une probité reconnaître, homme à toute épreuve, m.
Kérnumus (-), n. fond, c.) aussi —.
Kérnmehl (-), n. fleur de farine, f.
Kérnestift (-), n. fruits à pepins, m. pl.
Kérnreicht (-), adj. et adv. forte réticé Canone, f. pièce bien alexée, f.; une canone —, braquer, ou pointer un canon de niveau.
Kérnreich (-), adj. plein de noyaux, plein de pepins.
Kérnshüs (-), m. coup de bat, coup en blanc, but en blanc, m.
Kérnsparsche (-), f. langage énergique, f.
Kérnprüfung (-), m. sentence exquise, sentence d'or, f.
Kérnstaal (-), m. acier de carbone à double marqué, m.

emprisonné [m.]
-, m. geoffier,
emprisonner;
e, garçon, m.
est un brave
föder -, c'est un
föledter -, c'est un
mir noch nie vor-
ai vu un drôle
nir der rechte -,
c'est un bel
ompère.
ant d'homme, m.
mès, m. coche-
[laubbaum],
f. f. Schartaf-
f., m. f. Schartaf-
une poire, etc.;
m., m. amande
au (d'une noix),
sons, citronniers,
etc.), m.; fig-
e, f.; déb. éti-
heval, m.; - en
ne flâne, m.; -
roupes, f.; - et
calibre, f.
m., expression
choisie, f.
m. gros-hor-
noyaux, casse-
dur-bee, m.
-), m. eau de
très-honnête,
petit pepin, petit
adj. bien alle-
grener; f. f.
igne de carpe, f.
adj. pourri au
chair ferme, f.
frait à pepin, m.
, n. cœur des
on, m.
, adj. sain jus-
fund. Mengy, m.
omme plein de
lent, choisi-
exquis, exalte-
fig. fort, ferme,
coeur d'un ar-
plein de pepins;
ergique.
n. cuir de la
-, f. toile ex-
m. homme d'une
fuir, m.
(fond. c.) ajus-
fleur de farine, f.
fruits à pepins;
adj. et adv. tem-
e bien alezex, f.
raguer, ou point-
eau.
dj. plein de no-
ns., m. coup de but-
en blanc, m.; f. langage éner-
g. f. m. sentence ex-
f. acier de carma-
m., m.

Kernbaum (-), m. arbre de graine, arbre d'un bois sain, m.
Kerentruppen (-), pl. troupes choisies, troupes d'élite, f. pl.
Kerntuch (-), n. drap corsé, m.
Kerwaare (-), f. marchandise choisie, f.
Kerwirb (-), n. excellente femme, f. [coeur de laine, m.
Kerwolle (-), f. mère laine, f.
Kerzchen (-), n. petite chandelle, bougie, f.
Kerze (-), f. cierge, m.; chandelle, kerzen, f.
Kerzengarn (-), n. fil à mèche, m.
Kerzengerade (-), adj. droit comme un juge.
Kerzengießer (-), m. ciergier, cierier, chandellier, m.
Kerzenchein (-), m. lueur, ou lumière de la chandelle, f.
Kerzenstiel (-), m. souche, f.
Kerzenträger (-), m. porte-cierge, porte-flambeau, m.
Kerzenweihe (-), f. chandelier, f.; f. - déb. éti-
heval, m.; - en
ne flâne, m.; -
roupes, f.; - et
calibre, f.
Kerzenzieher (-), m. f. kerzen, f.
Kessel (-), m. chaudron, m. chaudière; bouilloire, f.; bassin (d'une fontaine); creux (d'un bastion), m.; gomancière -, chaudière murée, f.; - zu Weihwasser, bénitier, m.; (art.) - zu Western, batterie à mortiers, f.; ein - vell, une chaudiernée.
Kesselfaß (-), f. potasse, verdasse, f. [marmite, f.
Kesselflamme (-), f. bombe en relâches, m. pl.
Kesselfrauen (-), n. brasserie privée, f.
Kesselfücker (-), m. drouineur; chandronnier à siflet, m.
Kesselfüldervolf (-), n. fig. gens de sac et de corde, pl.
Kesselformig (-), adj. en forme de chandron. [en demi-globe, f.
Kesselfgewölbe (-), n. voûte.
Kesselfhatten (-), m. crémaillière, f.; tente - crémallion, m.
Kesselfangen (-), n. chasse où l'on rassemble le gibier dans une entente, ou clairière, f.
Kesselmacher (-), m. f. Kesselschmied.
Kesselfmeister (-), m. (drap.) garder-bien, m.
Kesselpaute (-), f. timbale, f.
Kesselpfälzer (-), m. chau- dommier, m.
Kesser (-), m. épervier, m.
Kesseler (-), f. Kesselfälgler.
Kesselerbeit (-), f. chau- dronnerie, f.
Kesselerware (-), f. dronnerie, f.
Kettchen (-), n. chainelette, f. [f.
Kette (-), f. chaîne; fig. chaîne, enchaînement, m.; ketten und Bannen, pl. fer et liens, pl.; an die - les, enchaîner, mettre à la chaîne, attacher à l'attache; die - abnehmen, dischanhiner. [m.
Kettel (-), f. chaînette, f. crochet, élastique, f.
Kettelmuße (-), f. maille de chaînette, f.
Ketteln (-), v. a. attacher, ou arrêter avec une chaînette, attacher avec un crochet.
Kettendadel (-), f. aiguille à manche, f. [cher (aussi fig.).
Kettenanfer (-), m. ancre à demeure, f. [continue, f.
Kettendruck (-), m. fraction de chaîne, f.
Kettendoden (-), m. fil de chaîne, m.
Kettenfeier (-), f. Petri -, la St. Pierre éstellen aux liens, la St. Pierre éstan- de chaîne, f.; plumasseau, m.; laugette

Kettengelenk (-), n. chaînon, (d'un clavecin); fig. plume; quille (d'un vaisseau), f.; lofe-, fausse quille, f.; feste -, quille, f.
Kettenglied (-), f. m.
Kettengund (-), m. chien d'at- tache, matin, m.
Kettengufel (-), f. ange, m. boulet à deux têtes, boulet ramé, boulet à chaîne, m.
Kettentinte (-), f. (arch.) voute en chaînette, f.
Kettentlos (-), adj. déchaîné.
Kettenthal (-), f. point de chaînette, m. [mailles, f.
Kettengucker (-), m. cotte de chaînettes, f. [métique conjointe, f.
Kettenehrung (-), f. arith- matic, f.
Kettene Regel (-), f. règle de chaînette, règle conjointe, f.
Kettenerim (-), m. bout-rimé, m.
Kettentrein (-), m. anneau; chaîne, m.
Kettentruthé (-), f. bâton d'entre-deux, m. [chaines, f.
Kettenschloss (-), n. serrure à chaînes, m. (log.) sorte, f.
Kettenschluß (-), m. (log.) sotie, f. [de chaines, m.
Kettenschmid (-), f. forgeron.
Kettensied (-), f. organissin, m.
Kettenschuß (-), m. (cout) point de chaînette, m.; (mar.) noeud de chaîne, m. [fers, m. pl.
Kettenschutz (-), f. chaîne, f.
Kettenschwanz (-), n. chaînette, f. tissu en forme de chaîne, m.
Kettenzug (-), m. (arch.) guil- loches, entrelacs, m. pl.
Kettler (-), m. chanietier, m.
Kette (-), m. hérétique, m. et f. Kekerei (-), f. hérésie, f.
Kekengericht (-), n. inquisition, f.
Kekerschisch (-), adj. hérétique, f.
Kekerschreiter (-), m. inquisiteur, m. [tique, m.
Kekerschrift (-), f. livre héré- tique, f.
Kekuchen, f. Kichen.
Kekule (-), f. massue f.; pilon, m.; cuisse, f. cuisset, gigot (de mouton), m.
Kekuléiformig (-), adj. en forme de massue; (bot.) clavé, clavi- forme. [notte, m. clavaire, m.
Kekulenschivom (-), m. mai- ce, m. marne irisée, f.
Kekip (-), adj. chaste, pudique; -, adv. chastement, pudiquement; - und züchtig leben, vivre chastement.
Kekulibau (-), m. agnus castus, grattier, vitex, m.
Kekuléheit (-), f. chasteté, pudicité, f.; das Gelübe der - ablegen, faire voeu de chasteté.
Kekulichaut (-), n. sensitive, f.
Kekuliv (-), m. vanneau, m.
Kekulisei (-), n. oeuf de vanneau, m.; (bot.) fructillaire mélialegra, f. mélialegride, damier, m.
Kekulerebse (-), f. pois chiche, pois gris, m.; garvance, garvanche, f.
Kekurn (-), v. n. rire sous cape.
Kekus, m. (bill.) faux comp., coup manqué, m.; fig. einen - machen, faire une bêvue. [faux coup.
Kekufen (-), v. n. (bill.) faire un Kefter (-), m. mâchoire, f.
Kekufet (-), f. pinastre, pinusuvage, m.
Kekfern (-), adj. de bois de pi- naster, f.
Kekfernholz (-), m. bois de pi- naster, m. [neille, raireuse, f. bord, jable, f. pins, f.
Kekfet (-), f. forêt de chêne, f. chêne, f. [chette, f.
Kekfet (-), f. chaufferette, f. cou- vet, m.
Kekfet (-), m. tuyau, m. tige (de plume), f.; plumasseau, m.; laugette

Kekfet (-), f. faute, cabane, f.
Kekfetfatzel (-), n. billevésée, f.
Kekfetti (-), n. coquerico, m.
Kekfen (-), v. a. (mar.) die Sestel - faire barbier les voiles.
Kekfogramm (-), n. kilogramme, m.
Kekfometer (-), m. kilomètre, Kekfome (-), f. entailleure, f.; (tonn.) neille, raireuse, f. bord, jable, f. m. [lombe, f.
Kekfomen (-), v. a. (tonn.) entail- ler, faire la neille. [lombe, f.
Kekfobel (-), m. (tonn.) co- Kekfond, m. enfant, m. et f.; - im Kekfut

tercible, embryon, fötus, m.; unzeitige
 -, enfant né avant terme, faux germe,
 m.; — der Liebe, enfant naturel, m.; von
 — auf, dès l'enfance; et il en — des
 Todes, sa mort est inévitable, il est
 perdu; prov. Kinder und Narren reden
 in Wahrheit, les fous et les enfants
 disent la vérité; ver sein — lieb hat,
 der wichtig ist, qui bien aime, bien
 claque; ein geraschte — fürchte das
 Feuer, chat échaude craint l'eau
 froide; ein — bekommen, accoucher
 d'un enfant; Kinder betrunnen, faire
 des enfants; sich wie ein — betrügen,
 faire l'enfant; das — bei seinem rechten
 Namen nennen, appeler un chat un
 chat.
 Kindbett(—), n. couche, f. couches,
 f. pl.; sie liegt im Kindbett, elle est en
 couche, elle fait ses couches; ins —
 femmes, accoucher.
 Kindbetterin(—), f. accouchée,
 Kindbetterinreinigung(—), f. —
 vidanges, loches, f. pl.
 Kindbettfieber(—), n. fièvre des
 femmes en couche, f.
 Kindettsuppe(—), f. brouet à
 l'accouchée, m.
 Kindchen(—), n. petit enfant, m.
 Kindelvier(—), n. repas de bap-
 tême, m.
 Kindeltag(—), m. la fête des
 innocents, innocents, pl.
 Kinderamme(—), f. Amme.
 Kinderblätten(—), f. pl. pe-
 tite vrole, f.
 Kinderbrei(—), m. bouillie, f.
 Kinderbrut(—), f. fam. mar-
 naillé, f. [puérilités, f. pl.]
 Kindercrib(—), f. enfantillage, m.
 Kindercrib(—), f. ravisseur
 d'enfants, m. [enfants, m.]
 Kinderfeind(—), m. ennemi des
 Kinderfrau(—), f. servante d'en-
 fants, f. [fants, m.]
 Kinderfreund(—), m. ami des en-
 fants, f.
 Kindergreschrei(—), n. criail-
 lerie d'enfants, cri des enfants, ya-
 gissement, m.
 Kinderhaft(—), f. Kindisch.
 Kinderhaube(—), f. béguin, m.
 Kinderhemdchen(—), n. chemise d'enfant, f.
 Kinderjäckchen(—), u. brass-
 tieres, f. pl. jaquette, f.
 Kinderjahr(—), n. pl. années
 de l'enfance, f. pl.
 Kinderklapper(—), f. hochet, m.
 Kinderkleidchen(—), n. habit
 d'enfant, m. [fant, f.]
 Kinderkorb(—), m. manne d'en-
 fants, f. catéchisme, f.
 Kinderlehrer(—), m. institu-
 teur d'enfants, m.
 Kinderleicht(—), adj. bien aimé,
 à la portée des enfants.
 Kinderlichkeit(—), f. amour pour
 les enfants, m.; piété filiale, f.
 Kinderliedchen(—), n. chan-
 sonnette pour endormir les enfants, f.
 Kinderlos(—), adj. sans enfants,
 sans lignée.
 Kindermädchen(—), n. f. Kin-
 dermagd(—), f. [derwär-
 terin, f.]
 Kindermährchen(—), n. conte
 bleu, conte de peau d'âne, conte de
 ma mère l'oie, m. [f.]
 Kindermantel(—), m. pélérine,
 Kindermord(—), m. infanticide,
 m.; Bekehrung —, massacre des
 innocents, m.
 Kindermühme(—), f. mie,
 honne, f. [sage-femme, f.]
 Kindermutter(—), f. provinc.

Kindermühle, f. Kinderhaube.
 Kindername(—), m. nom
 d'enfant, m.
 Kindernarr(—), m. ami pas-
 sionné des enfants, m.
 Kinderpocken(—), f. pl. f. Kin-
 dergarten, f. [fants, m.]
 Kinderraub(—), m. rapt d'en-
 kinderrot(—), m. jaquette, robe
 d'enfants, f.
 Kinderstuh(—), m. soulier
 d'enfant, m.; die Kinderstuhle ausziehen,
 abandonner les jeux des enfants, aban-
 donner les amusements puériles, ne
 faire plus l'enfant.
 Kinderstuhlfahrt(—), f. petite école.
 Kinderstuhlfahrt(—), m. caudier de
 l'enfance, f.
 Kinderstpiel(—), n. jeu d'enfants,
 badinage, m.; bagatelle, chose ai-
 sée, f.
 Kinderstreichzeug(—), n. jouet
 des enfants, m. babiole, f.
 Kinderstopp(—), m. jouet des
 enfants, m. risée des enfants, f.
 Kinderstraße(—), f. langage
 des enfants, m.
 Kinderstrich(—), m. trait d'en-
 fant, m. puérilité, f. enfantillage, m.
 Kinderstrumpf(—), m. médaille, f.
 [pour les enfants, f.]
 Kinderstube(—), f. chambre
 Kinderstühlen(—), m. siège
 d'enfant, m.
 Kinderstuhlfahrt(—), f. baptême
 des enfants, m. [d'enfant, m.]
 Kinderstummel(—), f. tambour
 Kinderwagen(—), m. chariot
 d'enfant, m. roulette, brouette, f.
 Kinderwärterin(—), f. femme,
 ou servante chargée du soin des
 enfants; bonne, mie, f.
 Kinderwelt(—), f. monde des
 enfants, m. enfants, m. pl.
 Kinderwiege(—), f. Wiege.
 Kinderzettel(—), n. layette, f.
 Kinderzucht(—), f. éducation des
 enfants, pédagogie, f.
 Kindesalter(—), n. premier
 âge, m. enfance, f.
 Kindeskneide(—), n. pl. von
 Kindeskneiden an, dès la plus tendre
 enfance, dès le berceau, dès le
 maillot.
 Kindeskind(—), n. f. Enfant.
 Kindesliebe(—), f. amour filial,
 m.; piété filiale, f.
 Kindesmörder(—), m. [in-
 fanticide, m. et f.]
 Kindesmörderin(—), f. f. fan-
 ticide, m. et f.
 Kindesnäthen(—), f. pl. in —
 en travail, en mal d'enfant.
 Kindesricht(—), f. devoir des
 enfants, m. [l'enfance, f.]
 Kindessinn(—), m. candeur de
 Kindesstätt(—), f. Autunnae an
 —, adoption, f.; an—nehmen, adopter,
 Kindesstehel(—), m. légitime,
 portion d'enfant, f.
 Kindsfrau(—), f. Hébammé.
 Kindheit(—), f. enfance, f.; in mei-
 ner —, dans mon enfance; von — an,
 dès l'enfance.
 Kindisch(—), adj. enfantin, pué-
 ril; et hat eine kindische Freude darüber,
 il s'en réjouit comme un enfant; die-
 ser Gras wird wieder —, ce vieillard
 retombe en enfance; ce vieillard re-
 vient en enfance; sich — betrügen, faire
 l'enfant; —, adv. puérilement.
 Kindlich(—), adj. filial; —, adv.
 en fils. [fille, f.]
 Kindlichkeit(—), f. conduite fa-
 kindmutter(—), f. sage-
 femme, f.

Kindsmäßigkeit(—), f. filiation, f.
 Kindsmagd(—), f. f. Kindermäßigkeit,
 Kindspach(—), n. (mén.) meco-
 nium, m. [l'annion, f.]
 Kindswasser(—), n. liquide de
 Kindstaufe(—), f. baptême des
 enfants, m.
 Kindtaufschmaus(—), m. repas
 de baptême, m. [buccin, m.]
 Kindhorn(—), n. cornet bouquin,
 menton saillant, m.; gespaltene —
 menton fourchu, m.
 Kindmandibule(—), m. mâchoire, f.;
 (anat.) mandibule; ganache (des che-
 vaux), f.; zung — schere, maxillaire, f.
 Kindmaxillärtrüte(—), f. glande maxillaire, f.
 Kindband(—), n. mentonnière, f.
 bridoir, m. [gourmettes, m.]
 Kindhaufen(—), m. tonret (les)
 Kindtette(—), f. gourmette, f.;
 die — anlegen, gourmer; die — abnehmen,
 men, dégourmer.
 Kindlaide, f. f. Kindbaufen.
 Kippe(—), f. état d'une chose qui
 est près de perdre l'équilibre, ou de
 trébucher; tg. fam. bord, m.; de
 Kaufmann steht auf der —, ce marchand
 est tout près de faillir.
 Kippen(—), v. n. faire basculer,
 trébucher; —, v. a. soulever; mit dem
 Stuhle — se balancer sur une chaise;
 (mar.) den Autel, traverser l'autel;
 und wippen, billonner, roger les
 monnaies. [l'onnelement, m.]
 Kippert(—), f. billonnage, bil-
 lonneur, rogneur, m.
 Kippfarren(—), m. fam. tom-
 bereau, m. [église, f.]
 Kirchdorf(—), n. village qui a une
 cathédrale, église métropolitaine,
 f.; in die — gehen, aller à l'église; in
 die — läuven, sonner le sermon.
 Kirchengangend(—), f. litur-
 gie, f. rituel, m.
 Kirchentafte(—), m. ancien
 de l'église, m.
 Kirchenamt(—), n. office, ou
 ministère ecclésiastique, m.
 Kirchenbank(—), m. excommu-
 nication, f. anathème, m.; in den —
 thun, excommunier, anathématiser.
 Kirchenbau(—), m. construction
 d'une église, f. [fabrique, f.]
 Kirchenbaucaisse(—), f. oeuvre,
 Kirchenbrauch(—), m. f. Kirchen-
 gebrauch, [la paroisse; rituel, m.]
 Kirchenbuch(—), n. registre de
 Kirchenbüro(—), f. pénitence
 imposée par l'église, amende hono-
 rable, f. [l'église, fabrique, f.]
 Kirchencaisse(—), f. caisse de
 Kirchendieb(—), m. voleur d'é-
 glise, sacrilège, m.
 Kirchendiebstahl(—), m. vol
 d'église, sacrilège, m.
 Kirchendiener(—), m. ministre
 de l'église, m.
 Kirchendienst(—), m. service
 divin, office, ministère ecclésias-
 tique, m.
 Kirchenenkünfte(—), f. pl.
 revenus de l'église, m. pl.
 Kirchenfahne(—), f. bannières,
 f. gonfanon, gonfanon, m.
 Kirchenfenster(—), n. vitraux, m. pl.
 d'une église, f.; — pl. vitraux, m. pl.
 Kirchenfest(—), n. fête fêtée, f.
 Kirchengänger(—), f. gänger.
 Kirchengebet(—), n. prière pu-
 blique, f.
 Kirchengebetbuch(—), n. livre
 d'église, m.

iation, f.
 Kindermädchen, m.
 (méd.) méco-
 l'annion, f.
 liqueur de
 baptême des
 m., m. repas
 [buccin, m.
 net à bouquin,
 verchette, f.
 gépaltene, f.
 macheoire, f.;
 ache (des che-
 -ux), f.
 maxillaire, f.
 mentonnière, f.
 ourmettes, m.
 touret (des
 gourmettes, f.;
 die — abeck
 ifen.
 une chose qui
 uilibre, ou de
 bord, m.; de
 ce marchand
 faire bascule,
 devers; mit der
 sur une chaise;
 verser l'ancre;
 roquer les
 lonnalement, m.
 illomage, bil-
 lomage, m.
 m. fam. tom-
 lage qui a une
 e, f.; biséphale,
 métropolitaine,
 à l'église; in
 sermon, f.
 litur-
 -, f. litur-
 -, m. ancien
 n. office, ou
 e, m.
 , m. excommu-
 m.; in den
 mathématiser,
 fabrique, f.
 -, f. oeuvre,
 m. f. Kirchen-
 isse; rituel, m.
 n. registre de
 amende hono-
 rable, f.
 f. caisse de
 m. valeur d'e-
 -, m. vol
 -, m. ministre
 -, m. service
 inter ecclésias-
 -, f. pl.
 -, f. baumière,
 m.
 -, n. vitre
 vitraux, m. pl.
 n. fête fétive, f.
 blique, f.
 n. prière pu-
 -, m. livre
 Kirchenspaltung (—), f. schisme,

Kirchengebrauch (—), m. rit, m.
 cérémonies de l'église, f. pl.; Wud, mein die Kirchengebräuche enthalten sind, [deneintuitie, rituel, m.
 Kirchengelder (—), n. pl. f. Kir-
 Kirchengemeinde (—), f. pa-
 roisse, f.
 Kirchengemeinschaft (—), f. communion de l'église, f. pl.
 (cérémonies de l'église, f. pl.
 Kirchengeränge (—), n. vases sacrés d'une église, m. pl.
 Kirchengesamtame (—), f. pl.
 immunités d'une église, f. pl.
 Kirchengericht (—), n. consistoire, m. [d'église, plain-chant, m.
 Kirchengelang (—), m. chant réformateur, m.
 Kirchenreformation (—), f. réforme; réformation, f.
 Kirchenreformation (—), f. ordonnance ecclésiastique, f.
 Kirchenverfassung (—), f. concile, synode, m.
 Kirchenverwalter, f. Kirchengeschworene.
 Kirchenvisitation (—), f. visite des églises, f.; — haten, visiter les églises. [d'une église, m.
 Kirchenvegt (—), m. bedeau Kirchenvorsteher (—), m. marguillier, m. [marguillerie, f.
 Kirchenvorsteheramt (—), m.
 Kirchenwesen (—), m. affaires ecclésiastiques, affaires de l'église, f. pl.
 Kirchenvekt (—), f. discipline Kircheule (—), f. frésiale, chouette, f.
 Kirchfahrt (—), f. procession à une église, f. pèlerinage, m.
 Kirchgang (—), m. chemin de l'église, m.; relevailles, f. pl.
 Kirchgänger (—), m. [qui fré-
 Kirchgängerin (—), f. quête l'église; er ist ein fleißiger —, il va assidument à l'église.
 Kirchenmusik (—), f. musique ecclésiastique, musique d'église, f.
 Kirchenordnung (—), f. rituel, m.; discipline de l'église, f.
 Kirchenpatron (—), m. patron, présentateur, m.
 Kirchenpatronat (—), f. patronne, présentatrice, f.
 Kirchenpfeifer (—), f. Kirchen-
 verleher, [monnaie, m.
 Kirchenpoststelle (—), f. ser-
 Kirchenpreist (—), m. prévôt ecclésiastique, m.
 Kirchenrat (—), m. conseil ecclésiastique, consistoire; conseiller du consistoire, m.
 Kirchenraub (—), m. sacrilège, m.
 Kirchenräuber (—), m. sacri-
 lège, m.
 Kirchenrechnung (—), f. compte d'administration des biens de l'église, m. [droit ecclésiastique, m.
 Kirchenrecht (—), m. droit canon, Kirchenregiment (—), m. gou-
 vernement ecclésiastique, m. hierar-
 chie, f.
 Kirchensache (—), f. affaire ecclésiastique, matière canoniale, f.
 Kirchenfänger (—), m. chantre; machicot, m.
 Kirchenfah (—), m. droit de pa-
 tronage, droit de présentation, ou de nomination, m.
 Kirchenfölung (—), f. canon, décret, règlement de l'église, m.
 Kirchenfah (—), m. trésor de l'église, m.
 Kirchenfah (—), m. orne-
 ments, ou parements de l'église, m. pl.
 Kirchenfiegel (—), m. sceau de l'église, ou de la paroisse, m. [m.
 Kirchenfaltung (—), f. schisme,

Kirchenstaat (—), m. état ecclésiastique; patrimoine de St. Pierre, m.
 Kirchensteuer (—), f. collecte, f.
 Kirchenstil (—), m. (mus.) style ecclésiastique, m.
 Kirchenstück (—), m. tronc d'une église, m.; caisse des pauvres, f.
 Kirchenstrafe (—), f. censure, peine, ou amende ecclésiastique, f.
 Kirchenstreitigkeit (—), f. dis-
 sention en matière de religion, f.
 Kirchenstuhl (—), m. banc, siège, m. loge d'église, f.
 Kirchenvater (—), m. père de l'église; saint père, m.
 Kirchenverbesserer (—), m. réformateur, m.
 Kirchenverbesserung (—), f. réforme; réformation, f.
 Kirchenverordnung (—), f. ordonnance ecclésiastique, f.
 Kirchenverfassung (—), f. concile, synode, m.
 Kirchenverwalter, f. Kirchengeschworene.
 Kirchenvisitation (—), f. visite des églises, f.; — haten, visiter les églises. [d'une église, m.
 Kirchenvegt (—), m. bedeau Kirchenvorsteher (—), m. marguillier, m. [marguillerie, f.
 Kirchenwesen (—), m. affaires ecclésiastiques, affaires de l'église, f. pl.
 Kirchenvekt (—), f. discipline Kircheule (—), f. frésiale, chouette, f.
 Kirchfahrt (—), f. procession à une église, f. pèlerinage, m.
 Kirchgang (—), m. chemin de l'église, m.; relevailles, f. pl.
 Kirchgänger (—), m. [qui fré-
 Kirchgängerin (—), f. quête l'église; er ist ein fleißiger —, il va assidument à l'église.
 Kirchhof (—), m. cimetière, m.
 Kirchlich (—), adj. ecclésiastique, de l'église.
 Kirchmaus (—), f. Kirchenmaus.
 Kirchmeise (—), f. f. Kirchweide.
 Kirchner (—), m. sacrifain, m.
 Kirchspiel (—), m. paroisse, f. pa-
 roissiens, m. pl.
 Kirchspiegel (—), m. diocèse, m.
 Kirchthür (—), f. porte de l'église, f.
 Kirchthurm (—), m. clocher, m.
 Kirchthurnpitze (—), f. flèche, aiguille, ou pointe du clocher, f.
 Kirchweg (—), m. chemin de l'église, m.
 Kirchweih (—), f. anniversaire de la dédicace d'une église, m.; fête de l'église, fête du village, f.
 Kirchweihfest (—), n. fête de l'église, f. [divin, f.
 Kirchzeit (—), f. heure du service Kirmeß (—), f. Kirchweih.
 Kirmeß (—), f. Kirchweih.
 Kirre (—), adj. privé, apprivoisé; fig. simple, doux; — maden, apprivoiser; rendre familier, rendre doux; — merden, s'apprivoiser; s'adoucir.
 Kirren (—), v. a. apprivoiser; appâter, leurrer.
 Kirreul (—), f. chat huant, m. Kirrung (—), f. action d'appâter le gibier, f.; apprivoisement, m.
 Kirschbaum (—), m. cerisier, m.; siße —, griottier, m.
 Kirchdecker (—), f. Kirchfünf.
 Kirchblüthe (—), f. fleur de cerisier, f.
 Kirchbrannwein (—), m. eau de vie de cerise, f.; ratafia de cerises, m.
 Kirsche (—), f. cerise, f.; — ohne

Kern, cerise à oreille, f.; prov. mit großen Herren ist nicht gut Kirchen essen, il est dangereux de se familiariser avec les grands. [cerises, f.
 Kirschfarbe (—), f. couleur de Kirschfünf (—), m. gros bee, m.
 Kirschgarten (—), m. cerisier, f.
 Kirschharz (—), n. gomme de cerise, f. [amande de cerise, f.
 Kirschkern (—), m. noyau de cerise, Kirschkuchen (—), m. gâteau de cerises, m.
 Kirschkoralle (—), m. laurier-cerise, laurier-ananadier, m.
 Kirschmarmelade (—), m. marmelade de cerises, f. [rise, miröblane, f.
 Kirschpflaume (—), f. prune-œil.
 Kirschbaum (—), m. mirobalanier, mirobalan, m.
 Kirschrot (—), adj. de couleur de cerise. [m.
 Kirschsaft (—), m. jus de cerises, Kirschstiel (—), m. queue de cerise, f. [cerises, f.
 Kirschsuppe (—), f. soupe aux cerises, f.
 Kirschtorte (—), f. tarte, ou tourte aux cerises, f. [ries, f.
 Kirschwasser (—), m. eau de cerise, m. Kirschwein (—), m. vin de cerises, m. [ries, f.
 Kirschzeit (—), f. saison des cerises, f.
 Kirschel (—), m. carisel, créneau, m.
 Kischen (—), n. coussinet, m.
 Kissen (—), n. coussin, m.
 Kissenziehe (—), m. taie d'oreiller, f. [caisse, f. coffret, m.
 Küsschen (—), n. cassette, petite boîte (—), f. caisse, f. coffre; ser-
 ron, m.; — mit runden Deckel, bahut, in Kissen paden, encasser; aus der — paden, décanisser. [d'une caisse, m.
 Küssendesel (—), m. couvercle Küsschenholz (—), m. bois de hêtre propre à faire des caisses, m.
 Küssennacher (—), m. coffretier, bahutier, layetier, m.
 Küssensrüsten (—), f. pl. rai-
 sins de caisse, m. pl.
 Küt, m. ciment; lut; mastic, m.; Kütten (—), f. troupe, f.
 Kütte (—), f. (chass.) compagnie, Kütte (—), m. souquenille, blouse, blaude (de voituriers), f.; sarreau (de paysans etc.), m. [masticuer.
 Kütten (—), v. a. cimenter; luter; Kütel (—), m. chatouillement, m.; titillation; fig. envie, déman-
 gen, f.; der — führt ihn, la peau lui démarque, l'envie lui prend.
 Kütlig (—), adj. chatouilleux; fig. épineux, chatouilleux, délicat, irri-
 table, sensible.
 Küteln (—), v. a. chatouiller; (méd.) titiller; den Gauen —, chatouiller le palais; fig. einen an der Ebre —, piquer qu. d'honneur.
 Küteln (—), n. chatouillement, m.
 Kütler (—), m. qui chatouille; canat, clitoris, m.
 Kütte (—), f. brouillon, brouil-
 lard, m. minute, f. [minuter.
 Kütten (—), v. a. faire la minute, Kütten (—), v. n. bâiller, s'entr'ouvrir; —, n. jointure bâillante, cre-
 vase, f.
 Kütten (—), v. n. glapir, japper, elabander; babiller, caqueter; —, n. glapissement, jappement, elabaudage, m.
 Kütter (—), m. clabaud, chien ba-
 billard; fig. clabaudeur, jaseur, m.
 Kütter (—), f. brasse, toise; corde, f.; — Holz, corde de bois, f.; die Mauer hat sechs Küttern in der Länge, la mu-
 raillé a six toises courantes; nach Küt-

fier; éclairer;
flaren Wein
éclairer; flaren Wein
toute pure,
usse; —, adv.
m.; une Sache
de tout — faire
ir; über etwas
cir de quelq., s'ér-
té; fig. sam-
taré, f.
dégager.
clarifier, éclair-
uir clair; —, n.
larté, transpa-
siers, clarté, en
— der Stimme
la voix, f.
on, m.
(snr.) bassin
finage, f.
airement, clair-
f., f. clarifica-
b., liquidation
provinc. fam.
[bruit, tape, f.
laque, tape, f.
f. canonnieres;
rule; fig. fam.
commerc., bar-
monche, f.
cliquer; mi-
des mains; in-
des mains, ap-
bavarder, bar-
causer, rap-
claqueant, ap-
applaudisse-
rie, f. rapports
fam. fig. jaseur,
eur, caqueleur,
f. jaseuse, rap-
f. bavarderie,
f. babil, com-
scandaleuse, f.
f. anec-
[bavard, f.
adj. babillard,
f. bavar-
commère, rap-
coquelicot, m.
éplucher; où
uer un os; —, m.
plucher, tricau-
trice, serre, f.
itenen Stöcke, à
rehu; dissipé-
en griffen, griffer
aen haben, teur
aen sous sa patte-
n. graisse des
f., adj. en
m. griffade, f.
m. (chass.)
f., f. droit de
à pieds four-
éde, f.; ermit-
cellule, f.

Klässner (-), m. reclus; ermite,
hermite, m.
Kläbegarn (-), n. nappe, f. filet
Kläbegras (-), n. râcle, m.
Kläbefraut (-), n. grippé, f. gra-
teron, rieble, m.
Kläben (-), v. n. et a. tenir, s'at-
tacher à quelq., s'y prendre; fig. de-
meurer, rester; coller; das Pêz steht
an den Händen, la poix s'attache aux
mains; es steht Blut an seinen Händen
ses mains sont souillés de sang; di-
Büge steht mir am Gaumen, la langue
tient à mon palais; er hält gern etwas
an den Fingern — il a les mains cro-
chues.
Kläbpäster (-), n. emplâtre,
en plastique d'Angleterre, taffetas
d'Angleterre, m. [végétale, f.
Kläber (-), m. gluten, m.; colle
Kläberkraft (-), m. bâsire, f.
Kläsen, m.
Kläbericht (-), adj. qui ressem-
ble à quelq. de gluant, visqueux.
Kläberig (-), adj. gluant, vis-
queux, glutineux; — maden, rendre
gluant, engluer; — werden, devenir
gluant. [ténacité, glutinosité, f.
Kläberigkeit (-), f. viscosité,
Kläf, f. iam tache, élaboussure,
f. pâle, m.
Kläfbuch (-), n. f. Klade.
Kläden (-), v. n. tacher, faire des
taches, souiller, barbouiller; mâchou-
Kläder, f. Klederei, f. [re-
Klädfeld (-), f. dette criarde, f.
Kläder (-), m. barbouilleur, m.
Kläderel (-), f. barbouillage, m.
Kläding (-), adj. taché, plein de
taches, poché. [triolet, m.
Kläe (-), m. trêfle, m.; weiss —
Kläecader (-), m. champ à trêfle,
f. nombre de trois, m.
Kläeballat (-), n. fig. feuille de trois, m.
Kläebatfärmiq (-), adj. en
forme de trêfle.
Kläebium (-), f. fleur de trêfle.
Kläebüre (-), f. acide oxalique.
Kläefüld (-), f. Klaeder. [m.
Kläegung (-), m. trêfle, m.; — mit
Blumenwert, trêfle à fleurons, m.
Klein (-), v. a. bousiller, tor-
cher; coller.
Kleiber (-), m. bousilleur, m.
Kleibertchn (-), m. bauge, f.
torehüs, m.
Kleid (-), n. habit, vêtement, m.;
robe, f. dieses — sieht Ihnen gut, cet
habit vous va bien; diefer Schneider
magt sehr gut Kleider, ce tailleur ha-
bille fort bien; prov. Kleider machen
Leute, la belle plume fait le bel oiseau;
das — magt nicht den Mann, l'habit ne
fait pas le moine; ein — anziehen, met-
tre un habit; ein anders — anziehen,
changer d'habit; das — anziehen, se
deshabiller, ôter l'habit.
Kleiden (-), v. a. habiller, vêtir;
parer; et ist sehr einfach geteilt, il est
habillé, ou vêtu simplement; et weiß
sich sehr geschmackt zu —, il sait se
mettre avec beaucoup de goût; dieser
Hut Kleider gut, ce chapeau coiffe bien;
dieser Kleider ist ihm nicht, cette cou-
leur ne lui sied pas; siest —, v. pr. s'hâ-
biller; siest modis —, s'hâbiller à la
mode.
Kleiderbesen (-), m. vergettes,
f. pl. [époussettes, f. pl.
Kleiderbürste (-), f. brosse, f.
Kleiderbretzen (-), m. agrafe, f.
Kleiderhandel (-), m. friperie,
f.
Kleiderhändler (-), m. friperier,
Kleiderkammer (-), f. garder-
robe, f.; vestiaire, m.

foi, f. pen de foi, m.
Kleinhandel (-), m. commerce
en détail, m. mercerie, f.
Kleinhandler (-), m. détaillant,
mercier, m. [fig., f.
Kleinheit (-), f. petitesse (aussi
Kleinundert (-), n. centaine, f.
Kleinigkeit (-), f. bagatelle, mi-
nitie; vétille, babiole, f.; allerhand
artige Kleinigkeiten, pl. toutes sortes de
petites jolivetes, petites gentillesse, f.
f. pl. sia mit Kleinheiten beschäftigen,
s'amuser à des vétilles, vétiller.
Kleinigkeitsgeist (-), m. esprit
vétilloux, m.
Kleinigkeitsrämer (-), m.
vétillier, m.; et ist ein —, il s'amuse
à des vétilles.
Kleinigkeitsrämerie (-), f.
manie de vétilles, f. [fendeur, m.
Kleinlieber (-), m. (tonn.) re-
Kleinlucht (-), m. sous-valet, m.
Kleinlernig (-), adj. à petits
grains.
Kleinlaut (-), adv. abattu, dé-
couragé, déconcerté; — sein, filer
doux, baisser le ton, baisser pavillon;
— werden, perdre courage.
Kleinlich (-), adj. petit, mince,
mesquin; das würde — herausnehmen,
il y aurait de la petitesse en cela.
Kleinlichkeit (-), f. petitesse, f.
Kleinmalerei (-), f. peinture
en miniature, f.
Kleinmaids (-), adj. à petites
mailles étroites. [m.
Kleinmeier (-), m. micromètre,
Kleinmuth (-), m. pusillanimité,
f. déconseil, abattement de cou-
rage, m.
Kleinmütig (-), adv. pusilla-
nime, découragé; — maden, découra-
ger, déconforter; — werden, se découra-
ger, perdre courage, tomber dans
un abattement d'esprit. [muth.
Kleinmühligkeit (-), f. f. Stein-
Kleined (-), n. joyau, bijou, m.;
das ist ein Jähn —, c'est un riche
joyau. [ormier, m.
Kleinenschmid (-), m. taillandier,
Kleinenschmiedswaare (-), f. tail-
landerie, f. ouvrages de lorrerie,
m. pl. [écaillles.
Kleinshuppig (-), adj. à petites
Kleinstäder (-), m. bourgeois d'une
petite ville, petit bourgeois, m.
Kleinstäderel (-), f. manières
des bourgeois de petites villes, f. pl.
esprit des bourgeois de petites villes, m.
Kleinstäderin (-), f. bour-
geoisie d'une petite ville; petite bour-
geoise, f.
Kleinstädtisch (-), adj. bourgeois,
en petit bourgeois; commun;
—, adv. bourgeoisement, à la manière
du petit bourgeois.
Kleinlaufend (-), n. millier, m.
Kleinuhrenmacher (-), m. hor-
loger en petit, m.
Kleifler (-), m. colle de farine,
colle d'amidon, f. [goupillon, m.
Kleiferbüst (-), f. (cart.)
Kleifertig (-), adj. empâté; pa-
teux, visqueux.
Kleiftern (-), v. a. coller, empâter.
Kleiferpinsel (-), m. brosse à
colle, f. [jatte, f.
Kleiftiegel (-), m. (imp.)
Kleiftertopf (-), m. (rel.) poêlon
à colle, m.
Kleimm, p. u. f. Klamm.
Kleinne (-), f. serre, mordache,
f. mordant, m. (parch.) gland, m.; et
ist in der —, il est en serre; il se trouve
entre l'enclume et le marteau; et war

sehr in der —, ou le pressait de deux côtés.

Klemmen (—), v. a. serrer, pincer, presser; et hat sich den Finger zwischen die Zähne geschnitten, il s'est serré le doigt dans la fessure de la porte.

Klemmbaten (—), m. (charp.) crampom. m.; (mar.) sergeant, m.

Klemmner (—), m. ferblantier, m. Klemmnerwaare (—), f. ferblanterie, f.

Klepper (—), m. bidet, genet, m. haquenée, f.; auf einem — reiten, monter sur un bidet.

Klepperlehen (—), n. fief de plein chevalier, m. [queur, f. Klepperfattel (—), m. seller à pi-

Klette (—), f. glouteron, m. bardane, f.; si hängen an einander wie Kletten, ils sont attachés l'un à l'autre comme les glouterons.

Klettengras (—), n. racle, f. Klettentopf (—), m. bouton de glouteron, m.

Klettewurzel (—), f. glouteron, m. bardane, f. tignon, m.

Kletterer (—), n. grappin, m. Kletterer (—), m. grimpeur, m.

Klettern (—), v. a. grimper, gravis; auf den Baum —, grimper sur l'arbre.

Kletterpflanze (—), f. plante Kletterranche (—), f. perché à grimper, f. mat de cacaue, m.

Kliden (—), m. chique, f. jalet, m. Klidern (—), v. n. jouer aux chiques.

Kliebeisen (—), n. (tonn.) feuillet.

Klieben (—), v. a. et n. irr. fendre, se fendre.

Klima (—), n. climat, m.: angewöhnen, accimilier; sich ans — gewöhnen, s'accimilier.

Klimatisch (—), adj. qui appartient à un climat, du climat.

Klimmen (—), v. a. irr. grimper, gravir.

Klimperl (—), f. tintement; Klumpern (—), v. a. faire un cliquetis, cliquer, brimbaler; mit dem Gelde in der Tasche —, faire sonner son argent dans sa poche; mit den Gläsern —, faire tintenter des verres.

Klinge (—), f. lame; fig. épée, f.; eine Säge mit der — ausmachen, vider un différent à la pointe de l'épée, ou l'épée à la main; vor die — fordern, appeler en duel; fig. über die — springen lassen, passer au fil d'épée.

Klingel (—), f. sonnette, clochette; an der — sischen, tirer la sonnette, sonner la clochette.

Klingelbeutel (—), m. sachet de l'église, m. aumônière, f.

Klingelbeutelträger (—), m. aumônier, m.

Klingeln (—), v. a. sonner la clochette, tirer la sonnette; einem —, sonner qui, mehmals —, sonnieren.

Klingelquarz (—), f. houppé de sonnette, f. [sonnette, m.]

Klingelkord (—), f. cordon de Klingeling (—), m. conducteur de sonnette, m.

Klingen (—), v. n. irr. sonner, tinten; Klingende Wölze, f. especes sonnantes, f. pl. monnaie réelle, f.; das Klingt gut, cela sonne bien; das Klingt hohl, cela sonne creux; lasst die Güte —! faites tinten les verres! die Ohren — mir, les oreilles me cornent, les oreilles me tintent; mit Klingendem Spiel einzehen, entrer tambour battant; —, n. son, m.; der Ohren, tintement d'oreilles, tintoin, m.

Klingeneisen (—), n. allumelle, f.

Klingschmied (—), m. forger d'épées, m.

Klingsicht (—), n. sonnet, m.

Klingslang (—), m. tintement, m.; fig. rimes sans goût, f. pl.; mauvaise musique, f.

Klingsing! (—), int. sam, drélin!

Klinke (—), m. phonolith, m.

Klinik (—), f. clinique, médecine clinique, f.

Kliniker (—), m. médecin clinique, f.

Klinisch (—), adj. clinique.

Klinke (—), f. loquet, m. cadole, f.

Kliniken (—), f. renuer le loquet;

frapper sur le loquet.

Klinfer (—), m. chantignole; brique à four, f.

Klinse, f. Riss, Spalte.

Klippe (—), f. écueil, roc, m.; blonde Klippen, pl. brisants, m. pl. bâtures, f. pl.; Klippen an der Küste der Berber, seches de Barbarie, f. pl.

Klippen (—), v. n. faire du bruit.

Klipphöf (—), m. écharpe, bandouliere, f. bacalau, m. morue séchée, f.

Klipps (—), adj. plein d'écueils.

Klipptopp (—), n. tic-tac (des batteurs en claquettes), m.

Klipptram (—), m. quincaillerie, f.

Klippträne (—), m. quincaillerie, f.

Klippschne (—), f. cabaret horngne, m.

Klippschule (—), f. école pour les petits enfants, école des abécédaires, f.

Klippschule (—), f. [joujoux, m.]

Klippschwerk (—), n. quincaillerie, f.

Klippen (—), v. n. rendre un son aigu, faire un cliquetis, cliquer, crier; —, n. cliquetis, frémissement (des fenêtres); tintement, choc (des Klippen), f. Klinitier, [verres], m.

Klippsch, m. fam. tape, claque, f.

Klippschen (—), v. a. taper, cliquer.

Klippsdig (—), adj. pâteux (du pain).

Klipperbuch (—), n. f. Kladdé.

Klipperchuld (—), f. dette crarde, f.

[contre, m.]

Klippeisen (—), n. (tonn.) fondoir,

Klippen (—), m. (mar.) poulié, f. coc, palan; crampom., m.; (horl.) potence, f.; steine —, palanquin, crampone, m.

Klippen (—), v. a. fam. fendre, f.

Klippenmacher (—), m. poulier, faiseur de pouilles, m.

Klippenjäge (—), f. scie à fendre, f.

[de pouille, f.]

Klippenfeil (—), n. étrepe, herse

Klipper (—), m. fendeur de bois, m.

Klippsant (—), f. (pap.) batadoir, m.

Klippsbret (—), n. (imp.) taquier, m.

Klippsdamm (—), m. digue batte

et gazonnée, f.

Klippe (—), f. (ép.) réglet, m.

Klippfel, f. Klippel.

Klipper (—), v. n. et a. heurter,

frapper, battre; palpiter; ihm klippt das Herz —, le cœur lui palpite; hincapie, f., cogner; einem auf die Finger —,

donner sur les doigts à quel; einem auf die Schütt —, frapper qu. sur l'épaule; an die Zähne —, frapper, ou

heurter à la porte; die Wölfe —, battre

die Lassive; das Horm —, tauscher;

einen Haust —, bistourner un cheval; fig. auf den Busch —, battre

les buissons.

Klipper (—), m. marteau de porte, heurtoir, m.; batte, f.

Klippefachter (—), m. breiteur, gladiateur, ferrailleur, m.; schlächte —,

disputateur, m.

Klopffechterei (—), f. ferrailleerie, bâterie, f. chamaillie, m.

Klopffammer (—), m. marteau à deux plats, m.; (még.) batte, f.

Klopffengel (—), m. cheval bâtu, m. [tirelin]!

Kloppling! (—), int. sam, drélin!

Klopstein (—), m. phonolith, m.

Klopftisch (—), f. clinique, médecine clinique, f.

Klopftiere (—), m. boucle de porte, f. heurtoir, m.

Klopftstein (—), m. (cord.) buisse, f.

Klopfpel (—), m. maillet, battois, billot, tricot; battant (d'une cloche), f.; fusau (à faire de la dentelle), m.

Kloppe (—), f. travail au fuseau, m.

Kloppegarn (—), n. fil à dentelle, m.

Kloppehölz (—), n. fuseau à faire des dentelles, m.

Kloppehölz (—), n. coussin à dentelle, m.

Kloppehöle (—), f. coffret à dentelle, m.

Kloppehöfen (—), v. a. tisser, ou travailler au fuseau, travailler avec le fuseau à Spire —, tricoter, faire la dentelle, f.

Kloppehönel (—), f. aiguille à dentelle, f.

Kloppehöpel (—), n. aiguille à dentelle, f.

Kloppehöpelt (—), n. fil à kloppehöle, m.

Kloppehöpeltwirn (—), m. fil à dentelle, m.

Kloppehöpeler (—), m. faiseur de dentelles, f.

Kloppehöpelin (—), f. faiseuse de dentelles, f.

Kloppehöpfer (—), m. motte de terre, f.; (ensis) boule de pâte, f.; Kloppe von Starhemberg, m. boules de pomme de terre, f. pl. Kloppe von gehacktem Fleisch, boulettes, andouillettes, f. pl.

Kloppehöpfer (—), n. boulette, f.

Kloppehöpfer (—), adj. patteux.

Kloppehöpfer (—), m. couvent, monastère, f.; cloître, m.; Aufhebung des Kloppehöpfer, f.; insogenen, se faire religieux, ou religieuse; se faire moine, prendre le loto, s'enfuir, encloître, enfermer dans un couvent.

Kloppehöpferbrauch (—), m. coutume, f.

Kloppehöpferbruder (—), m. frère Kloppehöpfer, f.

Kloppehöpferfrau (—), f. soeur du couvent, religieuse, f.

Kloppehöpfergang (—), m. cloître, m.

Kloppehöpfergarten (—), m. jardin du couvent, m.

Kloppehöpfergräude (—), n. bâti-

ment appartenant au monastère, monastère, couvent, m.

Kloppehöpfergeistliche (—), m. religieux, régulier, m.

Kloppehöpferglücke (—), n. profession, f.; das — ablegen, faire profession, faire ses voeux.

Kloppehöpfergemeinde (—), f. communauté de religieux, convenant, f.

Kloppehöpfergerichtsbarkeit (—), f. juridiction d'un monastère, f.

Kloppehöpfergewölbe (—), m. voûte d'arête, f.

Kloppehöpfer (—), n. bien appartenant à un couvent, m.

Kloppehöpferhabit (—), n. habit de religieux, habit claustral, m.

Kloppehöpferkirche (—), f. église d'un couvent, f.

Kloppehöpferleben (—), n. vie religieuse, vie claustrale, vie monacale; conventionnalité, f.

Kloppehöpferlich (—), adj. claustral, monastique, conventionnel; —, adv. con-

ventionnellement.

Kloppehöpferloge, m.

Kloppehöpfermöbel, m.

Klostermauer (*lōst̄-mā-*), f. mur du cloître, m.
 Klostermönch (*lōst̄-mōn̄-*), m. cloîtrier, m.
 Klostervereinung (*lōst̄-vēr̄-*), f. discipline claustrale, discipline monacale, ou religieuse, f.
 Klostertor (*lōst̄-tōr̄-*), f. porte d'un cloître, f.
 Klosterrichter (*lōst̄-richt̄-*), m. dépen-sier (d'un couvent), m.
 Klosterrichterin (*lōst̄-richt̄-in̄-*), f. dé-penseuse (d'un couvent), f.
 Klosteschule (*lōst̄-shūl̄-*), f. école d'un couvent, f.
 [laïque, converse, f.
 Klosteschwester (*lōst̄-shwēs̄-*), f. soeur.
 Klostefank (*lōst̄-fānk̄-*), m. état de religieux, m.
 Klosteraufschlaf (*lōst̄-auf-schläf̄-*), f. censure, ou pénitence claustrale, f.
 Klosterverwalter (*lōst̄-ver-wal̄-*), m. pour-voyeur d'un couvent, chambrier, m.
 Klostervogt (*lōst̄-vōkt̄-*), m. justicier d'un couvent, m.
 Klostervorsteher (*lōst̄-vōr-stēh̄-*), m. supérior, ou prieur d'un couvent, m.
 Klostervöten (*lōst̄-vōt̄-*), m. couvents, m., pl. vie religieuse, f.
 Klostervucht (*lōst̄-vūkt̄-*), f. discipline monacale, discipline religieuse, f.
 Klostervwinger (*lōst̄-vīnḡ-*), m. murs d'un couvent, m., pl.
 Klostervwirn (*lōst̄-vīrn̄-*), m. fil à dentelle, fil de Brabant, m.
 Klob (*lōb̄-*), m. billot, bloc, tronchet; tronc, m.; bûche, f.; fig. souche, f.; (charr.) bille, f.; (charp.) chantignole, f.
 Le voilà planté comme une quille ! le tasseau m. : da steht er wie ein !
 Le voilà comme une vraie souche ! prov. auf einen groben = gehört ein grober Seil, à vilain, vilain et demi; bien attaqué, bien défendu.
 Klobchen (*lōb̄-chen̄-*), n. petit billot, m.
 Klobig (*lōb̄-iḡ-*), adj. fig. grossier, rustique.
 Klobischuh (*lōb̄-išū-*), m. sabot, m.
 Klubb, f. Club.
 Klüft, f. cavité, f. creux, gouffre, m.; lente, crevasse, f.
 Klüftig (*lōb̄-iḡ-*), adj. quia des fentes, sensé, avisé; fin, rusé; fluge Frau, f. femme sage, devinresse, f.; du biss nicht ! vous badinez ! vous plaisantez ! et ist nicht recht → il a un coup de lache; dazu ist er zu → il est trop avisé, ou trop fin pour cela; nun bin ich so → als verher, me voilà plus s'avançant qu'à l'aparavant; je n'en suis pas plus avancé; ich kann aus der Sache nicht → werden, je ne vois pas clair dans cette affaire; prov. der Klüftig gibt nach, le plus sage céde; nicht → fein, n'être pas dans son bon sens, avoir perdu le sens; durch Gedanken werden, devenir sage à ses dépens; fig-ditzen, se croire sage, faire l'entendu; → adv. prudemment, sagement, sensément, avec sagesse.
 Klügeli (*lōb̄-iḡ-li-*), f. raffinement, m. subtilité, f.
 Klügeln (*lōb̄-iḡ-ln̄-*), v. n. raffiner, subtiliser, rechercher subtilement.
 Klügheit (*lōb̄-iḡ-hēit̄-*), f. prudence, sagesse, f.
 Klügheitsregel (*lōb̄-iḡ-hēit̄-rēgl̄-*), f. maxime de prudence, maxime de sagesse, f.
 Klügler (*lōb̄-iḡ-lēr̄-*), m. raffineur, pointilleux, m.
 Klügig (*lōb̄-iḡ-*), adv. prudemment, Klügling (*lōb̄-iḡ-līnḡ-*), m. suffisant, mi-midon, m.
 Klümp, m. masse, f. tas; grumeau, f. Klümpchen (*lōb̄-iḡ-līmp̄-*), m. petite masse, f. grumeau, petit tas, m.
 Klümpen (*lōb̄-iḡ-līmp̄-*), m. masse, f. tas, m.

monceau; peloton, m.; — Bici, masse de plomb, f.; Alles auf einen — merien, jeter tout en un monceau, ou en un tas.
 Klümpenweise (*lōb̄-iḡ-līmp̄-vīs̄-*), adv. en masse, par tas, en abondance, par pelotons, par grumeaux.
 Klümpfer (*lōb̄-iḡ-līmp̄-fēr̄-*), m. grumeau, m.
 Klümpferin (*lōb̄-iḡ-līmp̄-fēr̄-in̄-*), adj. grumeleux, f.
 Klümpfern (*lōb̄-iḡ-līmp̄-fēr̄-*), v. pr. se grumer; s'émerier, s'émettre.
 Klümpfuß (*lōb̄-iḡ-līmp̄-fūs̄-*), m. pied-bot, pied torto, m.
 Klünder (*lōb̄-iḡ-līnd̄-*), f. crotte; gringue-naude, f.; sie hat immer Klüntern am Kleide, elle a toujours les bords de son habit couverts de crotte.
 Klünter (*lōb̄-iḡ-līnt̄-*), adj. crotté, couvert de crotte, rempli de gringuenaudes.
 Klünterpelle (*lōb̄-iḡ-līnt̄-pēl̄-*), f. crottin, m. Klünje, f. Klünne.
 Klüpp (*lōb̄-iḡ-līpp̄-*), f. mordache, f.; moraillies, f. pl.; pince, f.; einen in der Haben, avoir, ou tenir qn. sous ses Pattes, sous ses mains, ou sous ses griffes.
 Klüpp (*lōb̄-iḡ-līpp̄-*), f. (mar.) écubier, écuyer.
 Klüppelzer (*lōb̄-iḡ-līpp̄-zēr̄-*), m., pl. (mar.) apôtres, m. pl. alonges d'écubier, f. pl.
 Klüpper (*lōb̄-iḡ-līpp̄-*), m. (mar.) foc, focque, f.
 Klüppfier (*lōb̄-iḡ-līpp̄-fēr̄-*), n. cylindre, lavement, f.; ein — setzen lassen, prendre un lavement; ein — geben, donner un lavement. Lavement.
 Klüppfieren (*lōb̄-iḡ-līpp̄-fēr̄-*), v. a. donner un Klüppfierprize (*lōb̄-iḡ-līpp̄-fēr̄-prīz̄-*), f. seringue à lavement, f.
 Klüppfierprisenrière (*lōb̄-iḡ-līpp̄-fēr̄-prīz̄-*), f. canon de seringue, m.
 Knäbchen (*knāb̄-chen̄-*), n. petit garçon, m.
 Knäbe (*knāb̄-*), m. garçon, m.; das ist schon ein alter —, c'est déjà un vieux garçon.
 Knäbenalter (*knāb̄-al-tēr̄-*), n. bas âge, âge tendre, âge puéril, m.; première jeunesse, f.
 Knäbenhaft (*knāb̄-hāft̄-*), adj. puéril.
 Knäbenkraut (*knāb̄-kraut̄-*), n. orchis satyrión, m.
 Knäbenmäßig (*knāb̄-mäß̄-iḡ-*), f. Knäben.
 Knäbenjäänder (*knāb̄-jānd̄-*), m. pédéraste, m.
 Knabenschänderei (*knāb̄-shānd̄-rēi-*), f. dérastie, f.
 Knabensündbole (*knāb̄-sünd-bōl̄-*), f. péché de garçons, f.
 Knabensümme (*knāb̄-sūm̄-*), f. voix de Knabensfrich (*knāb̄-sfrīch̄-*), m. tour de petit garçon, tour de page, m.
 Knabenzeit (*knāb̄-zīt̄-*), f. jeunesse, f.
 Knädt, m. crac, craqueur, m.; es that einen —, il fit crac; er hat einen — bekommen, il en a pour toujours; —, int. erac!
 Knäden (*knād̄-*), v. n. craquer; —, v. a. croquer, casser; Rüste —, croquer des noisettes.
 Knäder (*knād̄-*), m. craqueur; casse-noisette, casse-noix, m.
 Knäderig (*knād̄-iḡ-*), adj. croquant.
 Knäderin (*knād̄-in̄-*), v. n. faire crac, craquer.
 Knädermandel, f. Krahmandel.
 Knädt, f. Knad.
 Knädwurst (*knād̄-wūst̄-*), f. saucisson fumé, m.
 Knägge (*knāḡ-*), f. gousset, m.
 Knälli, m. fracas, éclat, bruit, m.; und Ball, tout d'un coup, sur le champ, subitement, soudainement; die Bombe plante mit grossem —, la bombe éclata avec un grand fracas.
 Knälfelbei (*knālfel-bēi-*), n. plomb fulminant, m.
 Knälfelbüchse (*knālfel-būch̄-*), f. canonnière, f.

Knäulen (*knāu-lē-*), v. n. faire du bruit, faire du fracas, éclater, claquer; mit der Peitsche - faire claquer la fouet. [mable, m.]
 Knäufgas (*knāuf-gās-*), n. gaz inflammable, m.
 Knäufglas (*knāuf-glas-*), n. petite boule de verre qui s'éclate avec bruit, f.
 Knäulgeld (*knāu-gēld-*), n. or fulminant, orate d'ammoniaque, m.
 Knäultügelchen (*knāu-tüḡ-lēn̄-*), n. f. Knallglas. [air phlogistique, m.]
 Knäultuft (*knāu-tūft-*), f. air inflammable, m.
 Knäulpulver (*knāu-pulv̄-*), n. poudre fulminante, f.
 Knäulquetscher (*knāu-quets̄-*), n. mercure fulminant, m. [nant, m.]
 Knäulfilz (*knāu-filz-*), n. argent fulminant, m.
 Knäp, adj. étroit, juste; fig. modique, chiche, maigre; knappe Kleid, n. habit bien juste, m.; die Stiefel sind zu —, les bottes sont trop étroites; —, adv. étroitement, serrément, à l'étroit; à peine; et muss sich — befeilen, il est réduit à vivre à l'étroit; das Geld ist —, l'argent est rare; es wird — zurücken, à peine cela suffira-t-il.
 Knäppe (*knāp̄-*), m. garçon; écuyer, m.
 Knäppen (*knāp̄-*), v. a. faire claquer; clopiner, aller clopin-clopant.
 Knäppern (*knāp̄-*), v. a. et n. croquer, gruger. [mineurs, f.]
 Knäppshaft (*knāp̄-shāft̄-*), f. société des Knäppichaftscasse (*knāp̄-shāft-sās̄-*), f. fonds pour les pauvres mineurs, m.
 Knäppelritsche (*knāp̄-rits̄-*), f. bigarreau, m.
 Knäpeln (*knāp̄-*), v. n. fam. croquer; an einem Knöchen —, ronger un os.
 Knärtle (*knārt̄-*), f. crêcelle, f.
 Knärren (*knār̄-*), v. n. craquer, crier; sonner la crêcelle; — n. craquement, m. [bleur, m.]
 Knärente (*knār̄-*), f. canard trembleur, m.
 Knärrer (*knār̄-*), m. râle (f. Wachselfeeling), m.
 Knäster (*knāst̄-*), f. Canaster.
 Knäferbart (*knāf̄-bārt̄-*), m. fam. vieux papa; homme de bonne trempe, vieux grandeur, m.
 Knäfern, f. Knäfern.
 Knäfel (*knāf̄-*), m. peloton, m. pénétrer, in Knäfel winden, pénétonner, dévider en peloton.
 Knäfel (*knāf̄-*), m. (arch.) chapiteau, m. campane, t. [bourreille, f.]
 Knäiftempel (*knāf̄-tēm̄-*), m. (orf.) Knäifel (*knāf̄-*), v. a. fam. grigner; pignocher, ronger.
 Knäifer (*knāf̄-*), m. pincemaille, taquin, mesquin, m.
 Knäufcerl (*knāuf-cērl̄-*), f. ladrerie, mesquinerie, lésine, f.
 Knäufrig (*knāuf-riг-*), adj. mesquin, chiche, ladre; —, adv. mesquinement, chichement; user de lésine.
 Knäufert, f. Knäufert.
 Knävel (*knāv̄-*), m. garrot; bâillon, m.; poire d'angoisse, f.; billot, m.
 Knävelbart (*knāv̄-bārt̄-*), m. moustache, f.
 Knävelholz (*knāv̄-holz̄-*), n. garrot, m.; (chap.) baudrier, m. [lonner].
 Knäbeln (*knāb̄-*), v. a. garrotter; bâiller.
 Knädelspieß (*knād̄-spīs̄-*), m. épieu, m.
 Knächt, m. valet, serf; compagnon, garçon, m.; der unterhäniger —, voire très-humble serviteur.
 Knächtlich (*knācht-lic̄-*), adj. servile; —, adv. servilement.
 Knächtshaft (*knācht-shāft̄-*), f. servitude, f. esclavage, m.
 Knächtarbeit (*knācht-är-bāt̄-*), f. travail de valet, m.
 Knächtsdienst (*knācht-sdīn̄-*), m. valetage, m. condition de valet, f.; Knächtsdienst, thun, valetier.

- Kneif (-), m. tranchet, emportepièce, m.; serpe, serpette, f.
Kneifen, f. Kneipen.
- Kneipe (-), f. pince, f.; fig. cabaret, m. auberge, f.; er sitzt auf seiner -; il est dans sa chambre.
- Kneipen (-), v. a. irr. pincer; -; v. n. loger; fréquenter un cabaret; es knipt mich im Leibe, j'ai des tranches; die Siefeln - etwas, les bottes blesserent un peu; (mar.) du Wind -, pincer le vent; - n. pincement, m. tranchées (dans le ventre), f. pl.
- Kneiphente (-), f. taverne, f. cabaret borgne, m.
- Kneipwirth (-), m. fam. cabaretiere, tavernier, aubergiste, m.
- Kneipzang (-), f. pince, tenaille, f. [nième sorte]; petun, m.
- Kneter (-), m. tabac de la dernière (-), v. a. pétrir; - n. pétrissage, m.
- Kneter (-), m. pétrisseur, m.
- Knétmachine (-), f. pétrisseur mécanique, m.
- Knésheit (-), n. palette, massue, f.
- Knéschen (-), v. a. pop. étreindre; fig. freisser.
- Knétreg (-), m. petrin, m. huile, f.
- Knif, m. fam. fêlure, frouiture, fente, f.; (mar.) coque, f. buisson, m.; - int. cric! crac! - knat! cric-crac!
- Kniden (-), v. a. fêler, briser; flöhe -, tuer des puces; einen Hafen -, rompre la cou à un lièvre; - v. n. se fêler; éclater.
- Knider (-), m. fam. ladre, pincaille, mesquin; parnol à replier, m.
- Kniderei (-), f. ladserie, lésine, taquinerie, f.
- Knidériq (-), adj. chiche, mesquin.
- Knidern (-), v. n. lésiner; craquer, faire crac.
- Knids, m. fam. inclination, révérence, f.; éten - machen, faire une révérence.
- Knidien (-), v. a. faire une légère fêle (-), n. genou, m.; die - beugen, flétrir les genoux; auf den Knien liegen, être à genoux; auf die - fallen, tomber à genoux, s'agenouiller; auf den Knien bitten, supplier à genoux; die - beugen, flétrir, ou plier les genoux; fig. eine Sache über das - brechen, couper court dans une affaire; mit einem über das - gespannt sein, être brouillé avec qn.
- Kniefband (-), n. jarretière, f.
- Kniefank (-), f. agenouilloir, m.
- Knifeuge (-), f. jarret, m.
- Kniefügung (-), f. géméflexion, f. fléchissement des genoux, m.
- Kniefügel (-), m. genouillère, f.
- Kniefall (-), m. prosternement, m.
- Knieformig (-), adj. genouieux; genouillé; (bot.) génouillé, coudé.
- Kniefalten (-), m. potence à bras, f.
- Kniegeige (-), f. viole de jambe, f.
- Kniegelenk (-), n. jointure des genoux, jointure du jarret, f.
- Kniegelschuh (-), f. (vét.) yes-sigon, m.
- Kniegicht (-), f. gonagre, gonyal.
- Kniegürtel (-), m. jarretière, f.
- Knichel (-), adj. de la hauteur du genou.
- Knichholz (-), n. bois coudé, bois genouillé; courbaton, m.
- Knichlebe (-), f. jarret, pli du jarret, m.
- Kniefsissen, f. Kniepelster.
- Kniededer (-), n. (mine et pav.) genouillère, f.
- Knien (-), v. n. être à genoux, s'agenouiller, se mettre à genoux; sié-
- wund -, s'écrocher à force de s'agenouiller.
- Kniepfeßter (-), n. agenouilloir, [carreau, m.]
- Knietrommel (-), m. (cord.) genouillère, f. tire-pied, m.
- Kniefleche (-), f. rotule; épicondyle, f.
- Knieschiene (-), f. genouillère, f.
- Knietchnalle (-), f. boucle de jarretière, f.
- Knietfuß (-), n. (mar.) genou, m.; genouillère (d'un harpons), f.; tableau qui ne représente pas une personne que jusqu'aux genoux, m.
- Knietflüße (-), f. articulation, f.
- Knietief (-), adj. de la hauteur du genou, jusqu'au genou.
- Kniff, m. pinçon, m. pincure; figuré, manigance, f. artifice, m. machination, f.; er ist ganz voll Kniffe, il est tout rempli de ruses; einem einer geben, pincer qn.
- Knippsch (-), n. chiquenaude, croquignole, f. claquement des doigts; coup de bâton sur les bouts des doigts, m.
- Knippen (-), v. a. faire claquer, fig. m. nabot, bout d'homme, mi-mondin, m.
- Knitren, f. Narren.
- Knitren (-), v. n. craquer, cracher (des dents); mit den Zähnen -, grincer les dents; - n. craquement, grincement (des dents), m.
- Knitrefeld (-), f. étoqueresse, f.
- Knitferoid (-), n. clinquant, m.
- Knitfrieg (-), adj. croquant; pétillant.
- Knittern (-), v. n. craqueter, pétiller; (chim.) décrépiter; man hört das Feuer -, on entend pétiller le feu; - n. pétilllement, m.; décrépitation, f.
- Knittring (-), adj. chiffronné.
- Knittern (-), v. a. éclater par intervalles, crier; - v. a. chiffroner, froisser; sié-, v. pr. se froisser, se chiffroner.
- Knobauch (-), m. ail, m.; Zwischen des Knoblauchs, f. tête d'ail, f.
- Knoblauchartig (-), adj. alliaceous, f.
- Knoblauchsbraten (-), m. röti Knoblauchsbrühe (-), f. sauce à l'ail, allade, f.
- Knoblauchgeruch (-), m. odeur d'ail, odeur alliacea, f.
- Knoblauchstraut (-), m. alliaire, herbe aux antz, f.
- Knobel (-), m. noeud, article, m.; cheville (du pied), malleole, f.
- Knobelchen (-), n. osset, petit os, m.
- Knobelchen (-), v. n. fig. jouer aux Knichen (-), m. os, m.; er ist stark von -, il a les os bien gros, il est fort membra; zu - werden, s'ossoflier.
- Knöchenabstötterung (-), f. extoliation, f.
- Knöchenanwuchs (-), m. épiphys, f.
- Knöchenanjos, f. physis, f.
- Knöchenartig (-), adj. osseux.
- Knöchenasche (-), f. cendre d'os, f.
- Knöchenauswuchs (-), m. exostose, f.
- Knöchenband (-), n. ligament, m.
- Knöchenbeschreibung (-), f. ostéographie, f.
- Knöchenbrand (-), m. gangrene sèche, f.
- Knöchenbruch (-), m. fraction d'un os, f.
- Knöchendreher (-), m. tourne-otte (du bouton), f.
- Knöchendürre (-), adj. fam. décharné, extrêmement maigre.
- Knöchenerweichung (-), f. ostéomalacie, f.
- Knöchenerzeugung (-), f. ostogénésie, f.
- Knöchenfäule (-), f. carie, f.
- Knöchenfeile (-), f. ruzine, f.
- Knöchenfett (-), n. moelle des os, f. petit suif, m.
- Knöchenfestsatz (-), m. (anat.) apophyse, f.
- Knöchenfrat (-), m. carie, f.
- Knöchenfuge (-), f. emboîture des os, f.
- Knöchenfügung (-), f. articulation, f.
- Knöchengerippe (-), n. squelette, m. carcasse, f.
- Knöchengerüst (-), n. squelette, m.
- Knöchenhaus (-), m. charnier, m.
- Knöchenhaut (-), f. (anat.) péroste, m.
- Knöchenhautlehre (-), f. ostéologie, f.
- Knöchenleim (-), m. ostéocoll, f.
- Knöchenmann (-), m. fig. mort, f.
- Knöchenmark (-), m. moelle des os, f.
- Knöchennahht (-), f. suture entre les os, f.
- Knöchenspanne (-), f. (anat.) boîte, f. cotyle, m.
- Knöchenplatte (-), f. lame phosphoreux, m.
- Knöchenfäure (-), f. acide.
- Knöchenhertz (-), m. ostéoscope, f.
- Knöchenhirschwarz (-), m. noir.
- Knöchenhispalt (-), m. fissure, f.
- Knöchenplitter (-), m. esquilles, f. fragment d'os, m.
- Knöchenverbindung (-), f. ostéofixation.
- Knöchenwöhle, n. f. Knöchenschmerz.
- Knöchenwuchs (-), m. ossification, f.
- Knöchenzerlegung (-), f. ostéotomie, f.
- Knichern (-), adj. d'os.
- Knicht, f. Knöchenartig.
- Knödel (-), adj. plein d'os, f.
- Knödel (-), n. (cuis.) boulette, f. vitelo, m.
- Knöllen (-), m. masse, tubérosité, f. (bot.) tubercule; fig. grand morceau, gros chanteau, m.
- Knöllengewächs (-), m. plant tubéreuse, f.
- Knöllenselleri (-), m. céleri.
- Knöllig (-), adj. tubéreux, tuberculeux; pop. lourd, grossier.
- Knöpf, m. bouton, m.; pomme (d'une canne etc.), f.; pommeau (d'une épée etc.); noeud (dans une vtre), m.; tête (d'une épingle), f.; - am Thurne, pomme de la tour, f.
- Knöpfchen (-), n. petit bouton, m.; pommette, f.
- Knöpfrah (/-), m. fil à tête, m.
- Knöpflein (-), n. (bout.) moulé-percor, m.
- Knöpfen (-), v. a. boutonner.
- Knöpfenfabrik (-), f. boutonnerie, f.
- Knöppfarm (-), f. moule de boutons, m.
- Knöpfel (/-), m. fondeur de boutons, f.
- Knöpfhaken (-), m. tire-bouton, m.
- Knöpfhandel (-), m. commerce de boutons, trafic de boutonnerie, m.
- Knöpfholz (-), n. (ép.) planchette, f.; moule de bouton, m.
- Knöpfloch (-), n. boutonnière, f.
- Knöpfmacher (-), m. boutonnière, f. m.
- Knöpfmacherwaare (-), f. boutonnerie, f.
- Knöpfplatte (-), f. coquille, caisse (du bouton), f.
- Knöpfseite (-), f. soie à boutons, f.

, f. carie, f.
f. ruzine, f.
moelle des
—, m. (anat.)
n. carie, f.
f. emboîture
synphise, f.
—, f. articu-
—, n. sque-
tette, m.
—, n. sque-
f. fig. main
charnier, m.
f. (anat.) pâ-
gie, f.
f. ostéolo-
ostéocolle, f.
n. fig. mort, f.
n. moëlle des
[coupe], f.
suture entre-
—, f. (anat.)
—, f. lame
osphoreux, m.
—, f. acide
—, m. ostéo-
[d'os, m.—]
—, n. noir
m. fissur, f.
f. m. esquilles
—, f. boulette, f.
phenfémert,
m. ossifican-
[stéomie], f.
—, f. os-
l'os.
benartis-
in d'os, osen.
boulette, f.
tuberosité,
grand mor-
—, n. plante
[à navets, m.—]
m. céleri
éreux, tuber-
ssiess.
pomme (d'une
u (d'une épée
vitre), m.; tête
— am Thurne-
petit bouton,
fil à tête, m.
(bout.) moula-
boutonner, f.
boutonnerie, f.
noule de bout-
[boutons, m.—]
fondue de
tire-bouton,
m. commerce
boutonnerie, m.
planchette,
—, f. boutonière, f.
boutonnier, f.
—, f. coquille, ca-
soie à bout-

Knöpfüberzug (—), m. garniture
du bouton, encolte, f.
Knöper (—), f. Gallapfel.
Knöpferiche (—), f. chêne à
grosses cupules, m.
Knöpfern (—), f. Knäppeln.
Knöpfer (—), m. cartilage du nez, paroi du
nez, m.; — in der Nase des Pferde, sou-
ris, f.; — an der Kehlebrust, tendons
tendrons, m. pl. [gineux]
Knöpferichtig (—), adj. cartila-
Knöpferbeschreibung (—), f.
chondrographie, f.
Knöpflisch (—), m. poisson car-
tilagineux, chondropterygien, m. [m.
Knöpflanhaut (—), f. péricondre.
Knöpflicht (—), adj. cartila-
Knöpflig [gineux].
Knöpflische, f. Knöpflische.
Knöpflerliche (—), f. chondro-
logie, f. [forceine, f.
Knören (—), m. noeud, m. bosse
us noeul, adj. semblable à
Knörrig (—), adj. plein de noeuds,
Knöpften (—), n. petit bouton, m.
Knöpfe (—), f. bouton, boutonne, f.
Knöpfe (—), m. bouton, boutonne, f.
Knöpftreibend (—), adj. (bot.)
Knöpfig (—), adj. qui a des bout-
tons, qui a des bourgeons.
Knüttel (—), n. petit noeud, tu-
berule, m.
Knüttel (—), m. lourdard, rustre, m.
Knütteln (—), v. a. faire de petits
noeuds (dans une couture).
Knütteln (—), m. noeud (aussi fig.),
m.; — in der Wolle, pou, m.; da festt
der —! voilà le noeud de l'affaire! dia-
nen — machen, faire un noeud; einen —
aufmachen, défaire un noeud; fig. den
— herouer, trancher le noeud de l'affair-
e. [stique, f.
Knüttentader (—), f. veine scia-
Knüttentumig (—), adj. (bot.)
medillare, [panic verticillé, m.
Knüttengras (—), n. panic rude
Knüttengrotz (—), n. (vég.) pro-
vin, m. marotte de vigne, f.
Knüttentraut (—), n. scrofulaire, f.
Knüttendles (—), adj. sans noeuds;
[bot.] énôde.
Knüttentzüng (—), f. dénouement,
m. [ruque à noeuds, f.
Knüttentrücke (—), f. per-
Knüttentiel (—), n. corde à
noeuds, f. [bâton à noeuds, m.
Knüttentisch (—), m. bâton noueux,
Knüttentisch (—), m. spergue, es-
parciale, f.
Knüttig (—), adj. noueux; grume-
loux; genouillé; fustige Singel, m.
tige noueuse, tige genouillée, f.
Knütt, m. coup de poing; coup de
poing, m.
Knüffen (—), v. a. fam. donner
des coups de poing, boxer.
Knütt, adj. fam. grisé, gris, ivre.
Knüffen (—), v. a. chiffronner, bou-
chonner, mettre en tapons.
Knüffen (—), v. a. nouer, lier;
fig. lierten —, faire un noeud; das
Geld in das Tuch —, nouer l'argent
dans le coin de son monchoir; étende-
ment, m.
Knüppel (—), m. rondin, billot (i.
gantel), m.
Knüppelbrücke (—), f. pont de
Knüppeldamm, f. Knütteldamm.

Knünnen (—), v. n. gronder, mür-
murer; groniller; der Hund knurrt, le
chien gronde; et hurrert ihm im Leibe,
le ventre lui gargonille, les boyaux
lui orient; —, n. grognement; gar-
gonnement (des boyaux), m.
Knürrhahn (—), m. gourmand, gour-
neau, m. trigle hirondelle, f.
Knürrig (—), adj. grondeur, gro-
gneur, brusque.
Knürrfater (—), m. chat qui
gronde; fig. grondeur, grogneur, m.
Knüte (—), f. knout, m.; die — ge-
ben, appliquer le knout.
Knüttel (—), m. rondin, gourdin,
tricot, m.; prov. der — ist beim Hund, il
y a quelque difficulté; wer Bögel
fangen will, muss nicht mit Knütteln drin
fallen, pour réussir dans une affaire,
il ne faut pas y aller trop brusque-
ment.
Knütteldamm (—), m. chaussée
faite de rondins, ou de brancheage, f.
Knüttelverle (—), f. pl. vers bur-
lesques, m. pl.; rimaille, f.
Knöbel (—), m. cobalt, m.
Kobaltbergwerk (—), n. minière
de cobalt, f.
Kobaltblau (—), n. smalt, m.
Kobaltblumen (—), f. pl. fleurs
de cobalt, f. pl. [balt, m.
Kobalterz (—), n. minéral de co-
balt, m.
Kobaltthaltig (—), adj. conte-
nant du cobalt. [cobalt, m.
Kobaltten (—), m. régule de
Kobel (—), m. cave, f. magasin
(dans une voiture), m.
Kobelente (—), f. garrot, m.
Kobellerte (—), f. alonette
huppée, f. [huppée, f.
Kobelmeise (—), f. mésange.
Koben (—), m. toit à cochons, m.
Koben (—), m. panier; coffin, m.
Kobchen (—), n. petit coffin, m.
Kobold (—), m. lutin, goblin, far-
fadet, esprit follet, m.
Kobé m. cuisinier, m.; prov. vicle
Kobé verberen den Brei, ce qui passe
par plusieurs mains se gâte presque
toujours. [ff.
Kochappel (—), m. pomme à cuire,
Kochbirn (—), f. poire à cuire, f.
Kochbuch (—), n. livre sur l'art de
cuisiner, livre de cuisine, m.
Kochen (—), v. n. bouillir, cuire;
faire la cuisine; fam. cuisiner; die
Ceben — gut, ces pois cuisinent bien;
fig. es fait gâté bei ihm, il le sang
bouillant; il a l'esprit bouillant;
lernen, apprendre la cuisine; —, n.
emission, cocation; cuisine, f.; se ver-
fekt das — sehr gut, elle entend très
bien la cuisine. [tiere, f.
Kocher (—), m. vase à cuire, café-
Kocher (—), m. carquois, m.
Kocheret (—), f. cuisine, f.
Kochfeuer (—), n. feu de cuisine,
Kochherd (—), m. foyer, m. [m.
Kochholz (—), n. bois de cuisine,
Kochin (—), f. cuisinière, f. [m.
Kochjunge (—), m. marmiton;
garçon de cuisine, m.
Kochkunst (—), f. art du cuisinier,
m. cuisine, f. [foyer, m.
Kochloch (—), n. fourneau du
Kochlöffel (—), m. cuiller, ou
cuillère à pot, f.
Kochmähchine (—), f. digesteur,
m. [m.
Kochofen (—), m. four de cuisine,
Kochsalz (—), n. sel commun, sel
de cuisine, m.; sonde muriate, f.
Kochmaat (—), m. (mar.) aide de
cuisine, m. [tailles, f.
Kochpumpe (—), f. pompe à fu-

Kochküche (—), f. atelier de
cuisine, m.
Kochstück (—), n. pièce de pot,
pièce de viande à bouillir, f.; fig. dis-
non in Kochküche hauen, trancher qv. en
pièces; rosset qn. cruellement.
Kochtopf (—), m. pot, m.; marmite,
f. [sine, f.
Kochwasser (—), n. eau de cui-
pre à bouillir, m.
Köder (—), m. amorce, f. appât, m.
Köderfisch (—), m. satron, m.
Köderkrabbe (—), f. craquelin,
craquelot, m.
Ködern (—), v. a. amorcer, appâter.
Köfent (—), m. petite bière, f.
Köfet (—), m. coffre, m. malle, f.;
in boinen — paden, encoffer, faire son
coffre, faire sa malle.
Köfertedel (—), m. convercle
d'un coffre, m. [bâtituer, m.
Köfertmacher (—), m. coffretier,
Köfsl, m. chou, m.; pfannen, se-
mer, ou planter des choux.
Köhle (—), f. charbon, m.; glis-
sende —, charbon ardent, m.; rote —,
charbon éteint, m.; metallisé —, car-
bonate de cuivre, m.; Kohlen brennen,
faire du charbon; zu — brennen, car-
boniser; mit — schreiben, mit — schüs-
sen, charbonner; fig. wie auf Flehen
stehen, avoir les pieds sur la braise.
Köhlen (—), v. a. passer, ou ré-
duire en charbon, carboniser.
Köhlenartig (—), adj. carbo-
nière.
Köhlenbauer (—), m. paysan
charbonnier, paysan qui charrie du
charbon, m. [m.
Köhlenboden (—), n. réchaud,
Köhlenbergwerk (—), n. mine de
charbon de terre, f.
Köhlenboden (—), m. grenier
aux charbons, m. [m., f.
Köhlenbrand (—), m. charbon
Köhlenbrennen (—), n. art de
faire du charbon, m. [bonnier, m.
Köhlenbrenner (—), m. char-
bonnière, cabane de charbonnier, f.
Köhlen dampf (—), m. fumée, ex-
halaison de charbon, f.
Köhledämpfer (—), m. brai-
sier, f. étouffoir, m.
Köhledödel (—), m. couvre-
feu, couvre-brasie, m.
Köhlenfah (—), n. braisiere, bra-
sier, tonneau à braise, m.
Köhlenfeuer (—), n. feu de
charbons ardents; braisiere, m.
Köhlenfet (—), m. couche, ou
veine de houille, f. [f.
Köhlenfrau (—), f. charbonnière,
Köhlengebirge (—), n. monta-
gne de houille, f.
Köhlenhau (—), n. taillis
destiné à être réduit en charbons, m.
Köhlengefäuert (—), adj. car-
bonate. [brasque, f. poussier, m.
Köhlengefüll (—), f. braise, f.
Köhlengrube (—), f. fosse char-
bonnière, f.
Köhlenhändler (—), m. mar-
chand de charbons, charbonnier, m.
Köhlenhaus (—), n. magasin à
charbons, charbonnier, m.
Köhlenfasten (—), m. caisse à
charbons, f.; (boul.) braisiere, m.
Köhlenfert (—), m. banne, raspe
à charbons, f. panier à charbons, m.
Köhlenfrüde (—), f. fond.) râ-
ble, m.; (boul.) fourgon, m. tire-
braise, f.

Köhlemann (-u), m. charbonnier; saqueleur, m.
Köhlemaß (-u), n. mesure à charbons, mesure de charbons, f.
Köhlemeier (-u), m. meule, pile à charbons, f.
Köhlemeijer (-u), m. mesureur de charbons, m.
Köhlenplatz (-u), m. place aux charbons; faulde, f.
Köhlenfack (-u), m. sac à charbons, m.; (chim.) foyer, m.
Köhlenfass (-u), m. charbonnée, f.
Köhlenfauze (-u-u), adj. carbonique, carbonaté; töhlenfaute Salz, n. carbonate, m. [bonique, m.
Köhlenfäuse (-u), f. acide carbone, m.
Köhlenhäufel (-u), f. pelle à charbon, f.; ébraisor, m.
Köhlenstück, f. s. köhlestück.
Köhlenstück (-u), m. argile schisteuse bitumineuse, f.
Köhlenstift (-u), n. bateau charbonnier, bateau à charbons, m.
Köhlenstüppé (-u), f. pelle à charbon, f.
Köhlenstwarz (-u), n. noir de charbon.
Köhlenstaub (-u), m. poussière; aigremore, m. [charbon, m.
Köhlenstift (-u), m. crayon de charbon.
Köhlenstoff (-u), m. carbone, m.
Köhlensteifeisen (-u), n. carbure de fer, f.
Köhlenstoffgas (-u), n. gaz hydrogène carboné, m.
Köhler (-u), m. charbonnier, m.
Köhlerglaube (-u), m. foi du charbonnier, foi implicite, f.
Köhlerhütte (-u), f. cabane de charbonnier, f.
Köhlefeuer (-u), n. brasier, m. braise, f. râcheaud, m.
Köhlgarten (-u), m. jardin potager, jardin planté de choux, m.
Köhlgärtner (-u), m. jardinier, m.
Köhltopf (-u), m. tête de chou, pomme de chou, f.
Köhlschorf (-u), f. köhlerschorf.
Köhlmart (-u), m. marché aux herbes, marché aux légumes, m.
Köhlmiete (-u), f. charbonnière, f.
Köhlpalme (-u), f. palmiste franc, m. [chaud, m.
Köhlpfanne (-u), f. brasier; récipient.
Köhlpfanne (-u), f. plante de chou, f. [chou de Stiam, m.
Köhrläbi (-u), m. chou rave, f.
Köhrlübe (-u), f. chou navet, m.; schwedische - , rutabaga, f.
Köhlichwarz (-u), adj. et adv. noir comme du charbon, noir comme du jais. [de chou, m. pl.
Köhlsproßen (-u), f. pl. tendrons.
Köhlsstrunt (-u), m. trognon de chou, m. [tre, f.
Köte (-u), f. (mar.) calance, chambard, f. [cocarde, f.
Kötén, pop. f. sp. spécié.
Kötter (-u), m. (mar.) coursie, f.
Kötterstück (-u), n. (mar.) coursier, m.
Kölbe, f. | (-u), masse, massue.
Kölben, m. | croise (d'un fusil), f. mail, m. croise, f.; (class.) bosse, veuve, f.; (chim.) alambic, m. retorte, f. (vit.) fer à souder, m.; fig. cirem de la tafon, laver la tête à qn.
Köthen (-u), v. crosser, jouer

la crosse; der Hirsch folt, le cerf est en mue, le cerf pousse les bosses, ou les velues; —, v. a. éteindre, écraser; einen Steinlauf —, polir l'âme d'un canon de fusil. [m.]
Köldenbüstle (—~—), f. goupillon.
Köldenbüsen (—~—), n. cylindre, fer rond à repasser, m. [forme].
Köldenférnig (—~—), adj. clavé.
Köldenbürtich (—~—), m. haire, m.
Köldenbuh (—~—), m. (méc.) levée de piston, f.
Köldenrecht (—~—), f. Fausfrecht.
Köldenréhpe (—~—), f. canne à pompe, f. barillet, f.
Köldentöpf (—~—), n. jeu de mail, jeu à la crosse, m.
Köldentfange (—~—), f. barre de pompe, f.; (vap.) tige du piston, f.
Köldentfes (—~—), m. (vap.) coup de piston, m.
Köldenfétel (—~—), m. compas à pointe conique, m.
Köldenfing, f. Kölbenhub.
Köldibit (—), adj. en forme de bosse, ou de masse, noueux; (bot.) tubéreux.
Köldig (—), adj. noueux.
Köldigat (—~—), n. (mar.) hulot, m.
Koldertief (—~—), m. (mar.) manivelle de gouvernail, f. [fleur, m.]
Kölibri (—~—), m. colibri, becque-queue.
Kölik (—~—), f. colique, f.
Kölen (—~—), v. n. province faire du bruit; grommeler.
Köller (—~—), m. gorgere, f.; collet de buffle; vertige, m.
Köllerad (—~—), f. veine d'entre les oreilles du cheval, f.
Köllrig (—~—), adj. qui a le vertige; fig. fougueux, furieux. [m.]
Köllnermader (—~—), m. colletier.
Köllern (—~—), v. n. avoir le vertige; fig. être en rage; grommeler; glouzoter; —, v. a. fam. router; une Auget —, rouler une boule; —, n. glouglou, m.; — im Leibe, grommeler, borborisme, m.
Kölen (—~—), m. deux points, m. pl. Kölen (—~—), m. colosse, m.
Kölesch (—~—), f. adj. colosse, Kölöslich (—~—), f. sal.
Köller (—~—), m. [contre; sou-]
Köllerholz (—~—), m. (peau, m. Kombifit (—~—), f. (mar.) cuisine, f. coqueron, fongom.
Kömet (—~—), m. comète, f.
Kömetenbart (—~—), m. barbe d'une comète, f. [comète, m.]
Kömetenpiel (—~—), n. jeu de comique, m. [adv. comiquement]
Kömetisch (—~—), adj. comique; —
Kömina (—~—), n. virgule, f.; (mus.) comma, m.
Kömmen (—~—), v. n. irr. venir, arriver; da kommt er, et le voilà qui vient er wird bald —, il viendra bientôt; — va venir; die Post kommt morgen; la poste arrivera demain; dieser Weg bringt nie gefommen, je n'ai jamais fait ce chemin; ich komme, Ihnen zu sagen —, je viens vous dire que...; sage Sie ihm, er soll —, dites-lui de venir —.
Sie heute Abend zu mir, venez me voir ce soir; er kommt geritten und sei Bruder kommt gefahren, il vient à cheval et son frère en voiture; kommt mardi wieder vor die Angen, que je ne vous reviendrai plus devant mes yeux; er soll noch —, il est encore à venir; kommt ihm nicht in nahe! gardez-vous de l'irriter, ou de l'offenser! kommen mir nicht wieder, das rathe ich dir, tu n'en avise pas encore une fois, je t'en préviens; so müssen Sie mir nicht —.

vous devez en
vient en Gewitter
wie hoh femme
seus coûts cela t
cela me coûte
erait trop cher;
quoi qu'il en ar
tire ... d'où vient
xie-t-il que ...
... es tenir
rient que ...
commt, je ne sais
wie. — Sie devant?
sur cette ma
dies dans il
son; di Pfosten
poussent déjà;
gerade rest, vous
Réhe kommt aus
endra aussi; ver
s'envier, le vent
es tenir midi
même à rien; vo
... tu n'y pens
ni nist aus seinem
son er, cela
tête; das tennt
art du cœur; es
ein Thaler, cela
... id fann nist on
pas prise sur lui
die Leute ..., cela
töt; es wird zu
endra aux mains;
coups de laton
..., j'y aurai du
rai du pire; id
l'eus la penser.
id fann nist auf
nom ne me re
tre Arbeit an sich
pour travailler et
über même Autas
as encore la une
durch eine Erbstaff
en, il a hérité ses
endit se wie; des
à point de ...; il
das Mädel ..., il
fille a fait faux
von diesem Men
eine à quitter cet
der Mode gérne
est plus; néanmo
tre faveur; pro
se fenne id bis je
isir attend; in es
...; über etwas ..., il
fig. tomber sur
comparaire devant
présenter; appre
revenir; nieder zu
i, se remettre; i
atteindre à quel
rir qch.; bientôt en
ch., déterrre qch.;
tomber sur une
... id auf etwas be
qch.; se souveni
qch.; auf einen zu
p., s'approcher de
ir à pied; gefahrn
getritten; venir à
egen ... venir à la
videt nach l'autre
venir en visite
au monde, naître;
du monde, frir
; vom Weg ..., ven
; einem nicht an ren
quitter qn.; an ren
entre en la place
der à qn. dans une
ung, — parrentz au
Diet, allem franç.

Königsohn (L—), m. prince royal, [f. chemin royal, m.
Königstraf (L—), f. rue royale,
Königstag (L—), m. jour des Rois,
m. Epiphanie, f. [Philippe, m.
Königsthaler (L—), m. ducaton,
Königstiel (L—), m. titre de
roi, m. [royale, f.
Königstchter (L—), f. princesse
Königswasser (L—), n. eau ré
gale, f. acide nitro-muriatique, m.
Königswürde (L—), f. dignité
royale, royaute, f. [royalisme, m.
Königthum (L—), n. royaute, f.
Königin (L—), v. a. irr. pouvoir;
être possible; savoir; er fann nicht
fommen, il ne peut venir; es fann es nicht
dass ... il se peut que ...; id fann es nicht
glauben, je ne saurus le croire; si gut
id fann, du mien que je puis; id fann
nicht dass, ce n'est pas ma faute, je
n'en puis rien, je n'en suis pas la
cause; id fann nichts dabei ihm, je ne
peux rien en cela; das könnte wohl sein,
cela se pourrait bien; er fann fommen,
qu'il vienne. — Sie fransösisch? savez
vous le français? er fann plusieurs langues; er fann
söder lesen noch schreiben, il ne sait ni
lire ni écrire; id fann dieſe Schrift
nicht lesen, je ne peux pas lire cette
écriture; die Sache fann recht gut gelingen,
il est bien possible que la chose
réussisse; etwas aufwendig —, savoir
qch. par cœur; nicht umhink — ne pou
voir s'empêcher; —, n. pouvoir, m.
Köpäl (L—), m. copal, m.
Köpälschnitt (L—), m. vernis de
copal, m. [russe, m.
Köpäl (L—), f. copec (monnaie
Köpeln (L—), v. n. brangler, chancer,
éteter, écimer (des arbres); —, v. n.
prendre des têtes, pommer; —, n. dé
capitation, décollation, f.; étirement,
aller, vaciller; der Tisch kippte, la table
vacilla; tête nicht so mit dem Stuhle,
ne vous balancez pas tant sur la
chaise. — croisé, m.
Köper (L—), m. grain, grain d'orge;
Köpern (L—), v. a. donner le grain
à une étoffe; gesperte Bardein, m. fa
taine à grains d'orge, f.; gesperte Sei
denzünd, n. croisé de soie, m.
Köpf, m. tête; hure (d'un sanglier,
brochet etc.); tête (d'une épingle,
d'un clou etc.); f. genie, m.; im blo
ßen Kopf, tête nue; vom Kopfe bis zu
den Hüften, depuis les pieds jusqu'à la
tête; über Hals und —, à la tête, à
grande tête, precipitamment; der —
ist mir web, j'ai mal de tête; id bin
einer — gräfer als er, er ist plus
grand que la tête; der Wein ist
ihm in den — gefüllt, il est chaud de
vin; er hat einen hirszen —, il a la tête
chaude; er hat seinen eigenen —, il a de
la tête; magt mir den — nicht warm, ne
m'échauffez pas les oreilles; id meis
nicht, wo mir der — steht, je ne suis ou
demain de la tête; id möcht wissens
was ihm im Kopfe steht; id youndras
savoir quelle mouche l'a piqué; er
läuft, als wenn ihm der — brumme, il
court au plus vite, ou à toutes jam
bes, il prend les jambes à son cou;
das will mir nicht in den —, j'ai bien de
la peine à le croire; c'est-ce qui
je ne puis me résoudre; er hat —, il a
de la tête; der — sieht ihm heute nicht
auf dem ersten Blatt, il n'est pas bien
disposé aujourd'hui; se wird ihm schon
den — gerecht segen, elle lui remontera
bien la tête; prov. viel Köpfe, viel
Sime, autant de têtes, autant d'opi
nions; mit dem Kopfe gegen die Wand
rennen, donner de la tête contre le
mur, vouloir y aller de cul et de tête;
mur, vouloir y aller de cul et de tête;
Köpfchen (L—), m. coup de
roi, an br à l'oiseau, m.
Köpfchen (L—), m. coup de

sch bei den Köpfen frischen, se prendre
aux cheveux; fig. den — aus der Schlinge
ziehen, s'en tirer; einen vor den — sio
ßen, désobligier qn.; sich etwas in den —
setzen, se mettre qch. en tête, s'entêter
de qch.; etwas aus dem Kopfe wissen,
savoir qch. par cœur; mit dem Kopfe
arbeiten, travailler d'esprit; einem ei
was aus dem Kopf bringen, dessentêter
qn. du qch., désinflater qn. de qch.;
fig. den — verlieren, perdre la tête; sich
den — zerbrechen, se tourmenter, ou se
rompre la tête (pour qch., un etwas);
 etwas aus dem Kopf bringen, ôter qch.
la tête; seinem tollen Kopfe folgen,
aller contre vent et marée; mit seinem
Kopf dafür siefen, en répondre de sa
tête.
Köpfabschneider (L—), m. bouri
reau, m. [im.
Köpfarbeit (L—), f. travail de tête,
Köpfband (L—), n. frontal, ban
deau, serre-tête, m.
Köpfbedeckung (L—), f. coiffure,
vêtement de tête, m.
Köpfbinde (L—), f. f. Kopfband.
Köpfbohrer (L—), f. Trépan.
Köpfbrâchen (L—), n. casse-tête,
m. grands efforts, m. pl.
Köpfbrechend (L—), adj. difficile,
pénible; köpfbrechende Arbeit, f. casse
tête, travail de tête pénible, m.
Köpfkret (L—), n. dossier de lit, m.
tête du lit, f.
Köpfbüste (L—), f. brossette à
nettoyer la tête, f. [coupe, f.
Köpfchen (L—), n. petite tête; tasse,
Köpfen (L—), v. a. décapiter, dé
coller, trancher la tête; guillotiner;
éteter, écimer (des arbres); —, v. n.
prendre des têtes, pommer; —, n. dé
capitation, décollation, f.; étirement,
aller, vaciller; der Tisch kippte, la table
vacilla; tête nicht so mit dem Stuhle,
ne vous balancez pas tant sur la
chaise. — croisé, m.
Köpfel (L—), m. grain, grain d'orge.
Köpfen (L—), v. a. donner le grain
à une étoffe; gesperte Bardein, m. fa
taine à grains d'orge, f.; gesperte Sei
denzünd, n. croisé de soie, m.
Köpfel, m. tête; hure (d'un sanglier,
brochet etc.); tête (d'une épingle,
d'un clou etc.); f. genie, m.; im blo
ßen Kopf, tête nue; vom Kopfe bis zu
den Hüften, depuis les pieds jusqu'à la
tête; über Hals und —, à la tête, à
grande tête, precipitamment; der —
ist mir web, j'ai mal de tête; id bin
einer — gräfer als er, er ist plus
grand que la tête; der Wein ist
ihm in den — gefüllt, il est chaud de
vin; er hat einen hirszen —, il a la tête
chaude; er hat seinen eigenen —, il a de
la tête; magt mir den — nicht warm, ne
m'échauffez pas les oreilles; id meis
nicht, wo mir der — steht, je ne suis ou
demain de la tête; id möcht wissens
was ihm im Kopfe steht; id youndras
savoir quelle mouche l'a piqué; er
läuft, als wenn ihm der — brumme, il
court au plus vite, ou à toutes jam
bes, il prend les jambes à son cou;
das will mir nicht in den —, j'ai bien de
la peine à le croire; c'est-ce qui
je ne puis me résoudre; er hat —, il a
de la tête; der — sieht ihm heute nicht
auf dem ersten Blatt, il n'est pas bien
disposé aujourd'hui; se wird ihm schon
den — gerecht segen, elle lui remontera
bien la tête; prov. viel Köpfe, viel
Sime, autant de têtes, autant d'opi
nions; mit dem Kopfe gegen die Wand
rennen, donner de la tête contre le
mur, vouloir y aller de cul et de tête;

Kopfcheue Pferd, n. cheval ombrageux, m.
Kopfschleier ($\underline{\underline{z}}$), m. voile de tête, [m.
Kopfschmerz ($\underline{\underline{z}}$), m. mal de tête; vorübergehende heftige, céphalgie, f.; ha-
uhaltende heftige, céphalée, f.; — ha-
ben, avoir mal à la tête.
Kopffchnusfen ($\underline{\underline{z}}$), m. rhume de
cerveau, rhume de tête; coryza, m.
Kopfhütchen ($\underline{\underline{z}}$), m. secoue-
ment, ou branlement de tête, m.
Kopfhütteli ($\underline{\underline{z}}$), adj. — ver-
neinen, mier en secouant la tête.
Kopfstellung ($\underline{\underline{z}}$), f. (pein.) air
de tête, m.
Kopfsteuer ($\underline{\underline{z}}$), f. *Kopfstein*.
Kopftisch ($\underline{\underline{z}}$), n. tête, f. morceau
de la tête, m.; pièce de vingt kreu-
zers, f. [m.
Kopftisch ($\underline{\underline{z}}$), n. monchoir de tête,
Kopftünter ($\underline{\underline{z}}$), adv. la tête en
bas, [scéphale, f.
Kopfwasser sucht ($\underline{\underline{z}}$), f. hydro-
cephale, f., *Kopfödem*.
Kopfwunde ($\underline{\underline{z}}$), f. blessure à la
tête, f. [m.
Kopffourm ($\underline{\underline{z}}$), m. ver encéphale,
Kopfzeug ($\underline{\underline{z}}$), n. coiffure, f.
Koppe ($\underline{\underline{z}}$), f. cime, f. sommet, m.;
hippe, f.
Koppel ($\underline{\underline{z}}$), f. couple; harde;
laisse; clôture, f. enclos, enclave,
m.; — Hund, harde de chiens, f.; —
Sagdhund, meute, f.; — Pferd, plu-
sieurs chevaux attelés de front, m.
Kopflichthercier ($\underline{\underline{z}}$), f. pêche
commune, pêche libre, f.
Kopfgleichheit ($\underline{\underline{z}}$), f. droit de communes, m.
Kopfholzung ($\underline{\underline{z}}$), f. forêt
commune, f. [m.
Kopphund ($\underline{\underline{z}}$), m. chien couplé,
Kopphut ($\underline{\underline{z}}$), f. Kopfweise.
Kopfjogd ($\underline{\underline{z}}$), f. chasse com-
mune, chasse libre, f.; droit de chasse
commun, m.
Koppeln ($\underline{\underline{z}}$), v. a. coupler, lier,
ou attacher ensemble, harder.
Kopprecht ($\underline{\underline{z}}$), n. droit de pa-
turage commun, m.
Koppreimien ($\underline{\underline{z}}$), m. (chass.)
couple, harde, f.
Koppsel ($\underline{\underline{z}}$), n. laisse, f.
Koppturift ($\underline{\underline{z}}$), f. commun-
Kopptweide ($\underline{\underline{z}}$), f. naux, m. pl.
communes, f. pl.
Koppelwirthschaft ($\underline{\underline{z}}$), f. asso-
lement des terres, m. culture des
terres par soles, f.
Kopplung ($\underline{\underline{z}}$), m. (org.) tirant
à accoupler, m.
Köppen ($\underline{\underline{z}}$), v. a. écimer, éteter
(les arbres) — v. n. tiquer.
Koralle ($\underline{\underline{z}}$), f. corail, m.; Koral-
ienfischen, pêcher des coraux.
Korallengath ($\underline{\underline{z}}$), m. pierre
de corail, f. corail agatifié, corallite,
m.; loïde, corallin.
Korallenartig ($\underline{\underline{z}}$), adj. coral-
Korallenbaum ($\underline{\underline{z}}$), m. coral
en arbre; corallodendron, m.
Korallenbeschreibung ($\underline{\underline{z}}$), f.
corallographie, f. [coraillière, f.
Korallenfahrgang ($\underline{\underline{z}}$), f.
Korallenfarbig ($\underline{\underline{z}}$), adj. co-
rallin. [pêche du corail, f.
Korallenfischerei ($\underline{\underline{z}}$), f.
Korallenfertahm ($\underline{\underline{z}}$), m.
coralline, f. [loïde, f.
Korallenfische ($\underline{\underline{z}}$), f. coral-
Korallenförmig ($\underline{\underline{z}}$), adj. co-
ralloïde.
Korallenfügelchen ($\underline{\underline{z}}$), m.
pl. cors, m. pl. coraignes, f. pl.
Korallenmächer ($\underline{\underline{z}}$), m. tour-
neur en os colorés, m.

Korallenmittel ($\underline{\underline{z}}$), n. re-
medio corallé, m.
Korallenmoos ($\underline{\underline{z}}$), n. coral-
line, mousse coralline, f.
Korallenmutter ($\underline{\underline{z}}$), f. co-
rallin, m.
Korallenrennen ($\underline{\underline{z}}$), n. fillet pour
pécher des coraux, farais, m.
Korallenpulser ($\underline{\underline{z}}$), n. pou-
dre coralline, f.
Korallenfame ($\underline{\underline{z}}$), m. se-
mence de corail, f. corailloïde, m.
Korallenflange ($\underline{\underline{z}}$), f. ser-
pent corallin, corallin, m.
Korallenfchir ($\underline{\underline{z}}$), f. collier,
ou cordon de coraux, m.
Korallenfchawann ($\underline{\underline{z}}$), m.
fongote, manote, menotte, f.
Korallenftein ($\underline{\underline{z}}$), m. pierre
corailloïde, corallite, f.
Korallenfchierchen ($\underline{\underline{z}}$), n. co-
ralloïde, m.
Korallenfentail ($\underline{\underline{z}}$), f. tein-
ture de corail, f. [m.
Koran ($\underline{\underline{z}}$), m. alcoran, koran,
Korâne, ($\underline{\underline{z}}$), v. a. sam. étril-
ler, rosser.
Korb, m. panier, m. corbeille;
manne, f. mannequin, m.; fig. refus,
m.; ein — voll, corbeille, paniere, f.;
— eines Leiterwagens, banne d'un cha-
riot, f.; fig. einem den — geben, einen —
ausstehen, refuser qu.; refuser une
proposition de mariage; einen — be-
ommen, être refusé, avoir un refus.
Korbarbeit ($\underline{\underline{z}}$), f. vannerie, f.
Korbchen ($\underline{\underline{z}}$), n. manne, matte, f.
Korbchen ($\underline{\underline{z}}$), n. petit panier, cor-
billon, m. [f.
Korbfeige ($\underline{\underline{z}}$), f. figue de cabas,
Korbfaiche ($\underline{\underline{z}}$), f. bouteille clis-
sée, f.; greffe, dame-jeanne, f.
Korbhammer ($\underline{\underline{z}}$), m. (van. clô-
toir, m. batte, f.
Korbmacher ($\underline{\underline{z}}$), m. vannier, m.
Korbmacherarbeit ($\underline{\underline{z}}$), f. van-
nerie, f. [vannerie, f.
Korbmacherhandwerk ($\underline{\underline{z}}$), n.
vannerie, f. [taille, m.
Korbtrappe ($\underline{\underline{z}}$), n. fleuret, f.
Kerbvissine ($\underline{\underline{z}}$), f. raisin de
cabas, jubis, m.
Korbvatabak ($\underline{\underline{z}}$), f. Canastier.
Korbwagen ($\underline{\underline{z}}$), m. chariot à
banne, m.; manne d'enfant, f.
Körbweide ($\underline{\underline{z}}$), f. saule rouge,
osier, m.
Körbweif ($\underline{\underline{z}}$), adv. par pa-
niers, par panieries, en paniers.
Körbwiege ($\underline{\underline{z}}$), f. manne d'en-
fant, f. [taille, f.
Kerbzange ($\underline{\underline{z}}$), f. trétoire, te-
Koriander ($\underline{\underline{z}}$), m. coriandre, m.
Korinthe ($\underline{\underline{z}}$), f. raisin de Co-
Korinthenbaum ($\underline{\underline{z}}$), m. gro-
seillier des alpes, m.
Korinthisch ($\underline{\underline{z}}$), adj. corinthien;
Corinthe; corinthiſche, Corinthe-
nina, f. ordre corinthien, m.
Körf, m. liège, m.
Körhartig ($\underline{\underline{z}}$), adj. liégeux;
bot. subéreux.
Körbaum ($\underline{\underline{z}}$), m. liège, écor-
Körteiche ($\underline{\underline{z}}$), f. cier, m.
Korten ($\underline{\underline{z}}$), v. a. mettre le bou-
chon de liège à ...; boucher avec un
bouchon.
Körthols ($\underline{\underline{z}}$), n. f. Korf.
Körfsäure ($\underline{\underline{z}}$), f. acide subé-
rique, m.
Körfschneider ($\underline{\underline{z}}$), m. faiseur
de bouchons de liège, m.
Körfschle ($\underline{\underline{z}}$), f. semelle de
liège, f.
Körfschöpfel ($\underline{\underline{z}}$), m. bouchon de
liège, m.
Körftulme ($\underline{\underline{z}}$), f. orme subéreux,
m. [m.
Körfticher ($\underline{\underline{z}}$), m. tire-bouchon,
Körn, n. grain; blé; seigle; aloi
(d'une monnaie), m.; mire, grain de sel;
m.; Sac —, m. sac de blé, sac de
seigle, m.; fig. Mann von allem Sac de
und Körne, homme du bon aloi, homme
marqué au bon coin, m.; diecis. Land
baut viel —, ce pays produit, ou culti-
ve beaucoup de blé; auf dem Korn
haben, couper au jone (aussi ng.).
Körnader ($\underline{\underline{z}}$), m. champ semé
de seigle, ou de blé, m. terre labo-
rable, f.
Körnähre ($\underline{\underline{z}}$), f. [de seigle, m.
Körnäusfuhr ($\underline{\underline{z}}$), f. exploitation
de grains, sortie de grains, f.
Körnbau ($\underline{\underline{z}}$), m. culture des
blés, f. [oin, barbeau, m.
Körnbume ($\underline{\underline{z}}$), f. bluet, aubu-
ble, m.
Körnblumenblau ($\underline{\underline{z}}$), adj. cou-
leur du bleu, bleu foncé.
Körnblüthe ($\underline{\underline{z}}$), f. fleur du blé;
fleuraison des blés, f. temps où les
blés sont en fleur, m.
Körnoden ($\underline{\underline{z}}$), m. terroir à blé;
grenier, m.
Körnbrand ($\underline{\underline{z}}$), m. charbon, m.
carie, melle, f. ergot, m.
Körnbaumtwin ($\underline{\underline{z}}$), m. eau de
vie de grains, f. brandevin, m.
Körnden ($\underline{\underline{z}}$), n. petit grain, m.
Körndieb ($\underline{\underline{z}}$), m. voleur de grains,
m.
Körnelbaum ($\underline{\underline{z}}$), m. cornouiller,
m.
Körnelkirche ($\underline{\underline{z}}$), f. cornouiller,
Körnen ($\underline{\underline{z}}$), v. a. granuler, gré-
nailler; grenier, grainer; greneler (é-
cuir); fig. appâter; das Pulver
grenier la poudre à canon; das Blätter
granuler le plomb; —, v. n. et n. g.
pr. grenier, se grenier, —, n. granu-
lation (des métaux), f.; grenage, f.
grâlonnage, m. [de grains, f.
Körneinfuhr ($\underline{\underline{z}}$), f. importa-
tion, m.
Körner ($\underline{\underline{z}}$), m. (terr.) amorceur,
Körnerlad ($\underline{\underline{z}}$), m. laque, f.
grains, f. [colte des blés, f.
Körnernte ($\underline{\underline{z}}$), f. moisson, f.
Körnerreiß ($\underline{\underline{z}}$), adj. grenier.
Körnerweide ($\underline{\underline{z}}$), f. crible, crible à
pied, m.
Körnfeld ($\underline{\underline{z}}$), n. f. Kornäder.
Körnfinf ($\underline{\underline{z}}$), m. f. Goldammer.
Körnfuhr ($\underline{\underline{z}}$), f. charriage de
blé; chariot de blé, m.
Körngarbe ($\underline{\underline{z}}$), f. gerbe de blé,
m.
Körngülte ($\underline{\underline{z}}$), f. redewane eu-
blé, f. [lumeau de blé, m.
Körnhalm ($\underline{\underline{z}}$), m. tuyau, on char-
blé, m. granetière, f.
Körnhanbel ($\underline{\underline{z}}$), m. trafic de
grain, m.
Körnbandler ($\underline{\underline{z}}$), m. marchand
grenier, marchand de blé, m.
Körnhause ($\underline{\underline{z}}$), m. tas de blé
monceau de blé, m.
Körnhaus ($\underline{\underline{z}}$), f. Kornmagasin.
Körnjaht ($\underline{\underline{z}}$), n. an fertile en
grains, m. [à des petits grains.
Körnicht ($\underline{\underline{z}}$), adj. qui ressemble
aux fig. énergique, nerveux.
Körnjude ($\underline{\underline{z}}$), f. Kornmühre.
Körntammer ($\underline{\underline{z}}$), f. fig. granier.
Körnland ($\underline{\underline{z}}$), m. pays fertile ca-
teuse, f.
Körnlerche ($\underline{\underline{z}}$), f. farlouse, f.
Körnmagazin ($\underline{\underline{z}}$), f. magasin, f.
à, ou de blé, m. [grains, f.
Körnmangel ($\underline{\underline{z}}$), m. disette des

m. bouchon de
orme subéreux [m.
n. tire-bouchon [m.
lé; seigle; aloï
mire, f. bouton
alz, grain de sel,
de blé, sac de
ven arien Svet
mon aloï, homme
m.; dieß Lant
produits, ou culti-
vés; aux den gera-
ne (aussi fig.).
m. champ semé
[de seigle, m.
m. terre labouré
f. épis de blé, épis
grains, f.
m. culture des
soins, harbeau, m.
f. bluet, aubé-
[m.], adj. con-
cisé.
f. fleur du blé,
f. temps où les
m. terroir à blé
m. charbon, m.
ot, m.
[m.], m. eau de
caudine, m.
petit grain, m.
voleur de grains,
m., m. cornouiller [m.
a. granuler, gre-
niner; greneler (a-
r; das Pulver —
canon; das Blöd —
— v. n. et fü-
ener; —, n. gran-
zo), f. grengazet-
[de grains], f.
f. importation
(ser.) amorce, m.
[colte des blés, f.
f. moisson, m.
f. crible, crible à
f. cornader, m.
f. Goldammer, m.
f. chariaze, m.
f. gerbe de blé,
f. redavane de blé,
Lumeau de blé en
m. tuyau, on châ-
, f.
f. m. marchand de blé, m.
m. tas de blé,
f. Kornmagasin, m.
n. an fertile, en
à des petits grains, en
adj. qui ressemble
nd; grenu, granule-
ne, nerveux.
f. Seurmutter, f.
f. fig. grenu, cu-
u. p. fertili, cu-
m.; terre frondeuse
f. farlouse, f.
f. magasin, f.
grains, f.
m. disette des

Körnmarkt (-), m. marché aux grains, m. [gréloir, m. gréloire, f. (cir.)
Körnmachine (-), f. (ar.)
Körnmas (-), n. mesure pour les grains, mesure à grains, f. (oud. c.)
calibre, m.
Körnmeister (-), m. mesurier
juge de grains; radeur, m.
Körnmeise (-), f. f. Körnmutter, m.
Körnmehn (-), m. pavot sauvage, coquelicot, m. [m.
Körnmuhl (-), f. moulin à blé.
Körnpries (-), m. prix du blé, m.
Körnraden (-), m. fausse nielle, gerzean, m. [grenue.
Körnrech (-), adj. fromenteux, Körnreille, f. Körnreie.
Körnreif (-), m. sac à blé, m.
Körnschaufl (-), f. pelle à remuer les grains, f.
Körnschauer (-), m. remueur de grains, m. [f.
Körnscheuer (-), f. grange à blé.
Körnschiff (-), n. bateau à blé, m.
Körnschreiber (-), m. contrôleur des grains, m. [m.
Körnswing (-), f. van à blé.
Körnswing (-), m. vanneur, Körnswing (-), n. crible, m. [m.
Körnsieb (-), n. grenoir, m.
Körnspeicher (-), m. grenier à blé, grenier à grains, m.
Körnsperre (-), f. prohibition d'importer, ou d'exporter des grains, f.
Körnspreu (-), f. balle, f.
Körnsaub (-), m. (écon.) boursiers, m. pl.
Körnung, f. Körnung.
Körnwage (-), f. balance à blé; balance d'essai, f. [f.
Körnwidde (-), f. vesce sauvage, Körnwinde (-), f. polygon grimpant, m.
Körnwinde (-), f. polygon grimpant, m. [ment de blés, m.
Körnwucher (-), m. accapareur.
Körnwucherer (-), m. accapareur de blés, m.
Körnwurm (-), m. charançon, m. calandre, f. schwärze -, lossan, m.
Körnzent (-), m. dime de blé, f.
Körnzehent (-), m. dime de blé, f.
Körnzins (-), m. redavance en Körpet (-), m. corps; solide, m.; tête — corps mort, cadavre, m.; geste — corps législatif, m.
Körperanlage (-), f. disposition du corps, f.
Körperbau (-), m. conformation, ou organisation du corps, f.
Körperbeschaffenheit (-), f. constitution, complexion, f.
Körperbildung (-), f. forme extérieure d'un corps, conformatio-
f. Körperchen (-), n. corpuscule, m. [tenue, f.
Körperhaltung (-), f. port, m. Körpertakt (-), f. force du corps, f. (de la nature des corps, m.
Körperlehre (-), f. système corporel; solide; corporell; Strate, f. Körperviel (-), adj. franc de Körperviel, f.; tenu de Körperviel, f.; exempt de tous frais; tenu — battu, défrayer qn.
Körperliche (-), adj. qui craint la dégence. [f. Körnenschlag, f. Körnenschlag (-), f. Körnenstahl, f. (sation de dépens, f. Körnenstahl, f. Körnerfert (-), m. compensation corporelle, f.; corporelle Verpl., m. avantages corporels, m. pl.; émuni corporel; fid f. faire solennel; —, adv. corporellement. [réité; matérialité, f. Körperfertigkeit (-), f. corporellement; corporelle f. Körperfertigkeit (-), f. corporellement; corpulence f. Körperfertigkeit (-), f. corporellement; corpulence f. Körperfertigung (-), f. stéréo- corporelle; cubation, cubature, f. Körperfertigung (-), f. corporation, f. Körfgänger (-), m. pension- Körfgängerin (-), f. naire, m. et f.; Körfgänger halten, tenir des pensionnaires.

gymnastique, gymnique, f.
Körperwelt (-), f. monde matériel, m.
Körperzahl (-), f. (ar.) nombre Kösken (-), v. n. jaser, causer; caler, caresser.
Kosmetisch (-), adj. cosmétique. Kosmograph (-), m. cosmographe, f. [graphie, f.
Kosmographie (-), f. cosmographie. Kosmographisch (-), adj. cosmographique. [gie, f.
Kosmosefeste (-), f. cosmologique. Kosmoselegifich (-), adj. cosmologique. [lite, m.
Kosmopolit (-), m. cosmopolite. Kosmopolitisch (-), adj. cosmopolite. Kosmopolitisch (-), m. qui est difficile; id bin kein —, je ne suis pas trop délicat sur les mets.
Köth, f. boue, crotte, fange; bourbe, f. excrément, m. merde, fiente, f.; — von Raubvögeln, émondé, f.; — von Schwarzwild, laissées, f. pl.; — von Hirschen, nouées, f. pl.; — von Bürgen, chasse, f.; prov. mer — ungrifft, befandt sich, qui couche avec les chiens, se lève avec les puces; mit — besprisen, éclabousser, crotter; vom Rothe reinigen, décroter; im Rothe sieden bleiben, s'embourrer.
Köthe (-), f. provinc. hutte d'un pauvre paysan, f.
Köth (-), f. fam. armoire f.; boulet (du cheval), m. [casu, f.
Köthfleige (-), f. mouche pour Kötigrube (-), f. cloaque, f.
Köthig (-), adj. boueux, fangeux, crotté; gâcheux, merdeux, sale; — mache, crotter; fü — machen, se crot Kötäfer, f. Dreckäfer. [ter. Kötärrner (-), m. boueur, m. Kötänecht (-), m. garçon saunier, m. [gouillis, m. mare, f.
Kötälsche (-), f. bourbier, mar- Kötäner, f. m. provinc. ma- Kötäner, f. nant; saunier, m.
Kötäsf (-), f. Stoff. Kötäschaf (-), f. pelle à boue, pelle à boueur, f.
Kötähpur (-), f. (chass.) houzure, f.
Kötähür (-), m. cothurne, m.
Kötäse (-), f. provinc. hotte, cor- bille; housse, couverture, f.
Kötäsen (-), v. n. pop. vomir, rendre gorge, dégobiller.
Kötäer (-), m. cracheur, m.
Kötäbe (-), f. crabe, cancre; fig. petit joli enfant, petit marmouset, m.
Kötäbeln (-), v. a. fam. gratter, ou chatouiller légèrement; — v. n. se trainer, se remuer; das Kind fängt sich an zu —, l'enfant se traîne déjà à l'aide des pieds et des mains.
Kötäch, m. bruit, crac, m.; es that einen —, il fit crac; —, int. crac!
Kötächen (-), v. n. craquer, éclater; pétiller; croquer; —, n. craquement, fracas; petitlement (du feu), m.
Kötämandel (-), f. amande cassante, amande en coque, ou en coquille, f.
Kötänsen (-), v. a. croasser; fig. gémir, geindre; —, n. croissement; fig. gémissement, m.
Kötäde (-), f. fam. criquet, m. mazette, haridelle, f.
Kötäft, f. force, vigueur, faculté; vertu, efficace; substance (des aliments etc.), f.; (mec.) potence; fig. force, énergie, f.; bemegende —, force mouvante, force motrice, f.; tödte —, force morte, f.; ausdehnende —, force expansive, f.; argenciliche —, vertu mé-

diciunale, f.; — der Jugend, vigueur de la jeunesse, f.; — des Gesetzes, faculté d'esprit, f.; aus allen Kräften, de toute sa force; — meines Unites, en vertu de ma charge; das hat weder Gott noch —, cela n'a ni goit ni savenur, cela n'a point d'énergie; das übersteigt meine Kräfte, cela est au-dessus de mes forces; cela passe mes forces; das Fleisch giebt Kräfte, la viande est nourrissante; aus allen Kräften rüden, faire force de rames; wieder zu Kräften fomen, reprendre ses forces; von Kräften trennen, perdre ses forces.

Kräftarzeni (- - -), f. remède confortatif, remède efficace, m.

Kräftauwand (- - -), m. emploi des forces, effort, m.

Kräftausdruck (- - -), m. expression énergique, f.

Kräftäuferung (- - -), f. manifestation de force; expression vigoureuse, f.; signe de force, m.

Kräftbrot (- - -), n. pain d'épices, biscuit, m.

Kräftbüch (- - -), f. consommé, bouillon fort, m.; durchgesieht —, coulis, m.

Kräftfülle (- - -), f. énergie, vigueur, esprit énergique, m.

Kräftig (- - -), adj. vigoureux, fort, robuste, énergique; fig. puissant, efficace, énergique, nerveux; valable; kräftig Brühe, f. bouillon succulent, m.; kräftig Speise, f. viande substantielle, f.; kräftig Rinde, f. médicament efficace, m.; kräftig Rude, f. discours énergique, discours nerveux, m.; —, adv. vigoureusement, avec force, fortement, puissamment, efficacement; er vertheidigte sich —, il se défendit vigoureusement; der Vertrag ist nicht —, le contrat n'est pas valide.

Kräftigen (- - -), v. a. fortifier, conforter. [vigueur, efficacité, f.]

Kräftigkeit (- - -), f. énergie, force, Kraftlebte (- - -), f. dynamique, f.

Kräftlos (- - -), adj. faible, débile, épaisse, affabli, languissant, inefficace; fig. invalide; kräftlos Alter, n. vîellesse languissante, f.; kräftlos Sitz, m. style sans énergie, m.; —, adv. faiblement, languissamment, invalidement.

Kräftlosigkeit (- - -), f. faiblesse, langueur, débilité, f. épaissement, affaiblissement, m.; inefficacité, f. manque d'énergie, m. invalidité, f. ist fühle eine — in allen Gliedern, je sens un épaissement dans tous les membres.

Kräftnich (- - -), m. dynamomètre, m. [face, remède actif, m.]

Kräftmittel (- - -), n. remède efficace, f.

Kräftsprache (- - -), f. langage énergique, f. [coup de force, m.]

Kräftstof (- - -), m. coup vigoureux, Kräftstuppe (- - -), f. biseuse, f. restaurant, consommé, m.

Kräftvoll (- - -), adj. vigoureux; fig. énergique; —, adv. énergiquement.

Kräftwasser (- - -), n. eau cordiale, eau fortifiante, f.

Krägen (- - -), m. collet, rabat, m.; steife —, collet monté, m.; (méd.) sparsische —, paraplimosis, m.; einen bein —, posen, saisir qu' au collet.

Krägstein (- - -), m. (arch.) console, f. corbeau, m.

Krähe (- - -), f. corneille, f.; Schwarm Krähen, m. bande de corneilles, f.

prov. eine — hält der andern die Augen nicht aus, les loups ne se mangent pas

l'un l'autre.

nung.

Krähen (- - -), v. n. chanter, coquiner; fig. fam. rire à gorge déployée; prov. danaß fehlt kein Hahn, personne ne s'en souciere; —, n. chant du coq, m.

Krähenauge (- - -), n. oeil de corneille, m.; (phar.) noix vomique, f.

Krähenfuß (- - -), m. pied de corneille, m.; blaue —, catanance, catanche, f.; fig. Krähenfüße machen, griffonner.

Krähenbüttel (- - -), f. hutte aux corbeaux, f. [(mar.) crone, m.]

Krähn, m. (cœ.) grue, f. gruau, m.

Krähnenbalter (- - -), m. rancher, échelier, m.; escopche, f.; (mar.) boussoir, bosseur, m.

Krähnenballenträger (- - -), m. porte-bosseur, m.

Krähnenbaum (- - -), m. arbre de grue,

Krähnenfeuer (- - -), m. flèche de grue, f.

Krähnenfeiter (- - -), f. échelier, m.

Krähnenmeister (- - -), m. maître de grue, m.

Krähnrecht (- - -), n. droit de grue, droit d'établir une grue, m.

Krähnfänger (- - -), f. Krähnbaum, Krähnjächer (- - -), m. tireur à la grue, m.

Kräkeel (- - -), m. pop. querelle, noise, f. vacarme, tapage, m.; — suchen, chercher querelle, chercher noise.

Kräkeler (- - -), v. n. quereller, chercher noise. [criard, m.]

Kräkeler (- - -), m. querelleur, Krässl, m. griffade, f. coup de griffe, m.

Kräkchen (- - -), n. petite griffe, f.

Kräkkel (- - -), f. griffe, serre, f.; mit den Krallen rüden, griffer.

Kräkken (- - -), v. a. blesser avec les griffes, égratigner; donner une griffade, sich an etwas —, se cramponner à qch. [griffe, m. griffade, f.]

Krällenhieb (- - -), m. coup de griffe, m.

Kränn, m. trafic, commerce en détail, m. mercantile; mercerie, boutique; fig. affaire, chose, f.; der ganze ist nicht der Rede wert, toute l'affaire ne vaut pas la peine l'en parler; das taugt nicht in meinen —, cela n'est pas mon fait, cela n'est pas mon affaire; das verdächtigt mir den ganzen —, cela dérange toute l'affaire; einen — anfangen, lever boutique, ouvrir boutique; einen — haben, avoir boutique, tenir boutique.

Krämbude (- - -), f. boutique, f.; steine — (an einer Mauer), échoppe, f.

Krämchen (- - -), n. petit commerce en détail, m. mercantile, mercerie, f.

Krämen (- - -), v. n. s'amuser à arranger les choses; remuer; faire le métier de mercier; et framt in seinen Büchern, il s'amuse à arranger ses livres.

Krämer (- - -), m. mercier, détaillant.

Krämerij leur, m.

Krämerei (- - -), f. mercerie, f.; fig. désordre, m. confusion, f.

Krämergeist (- - -), m. esprit mercantile, m.

Krämergewicht (- - -), n. poids des marchands poids marchand, m.

Krämerhaus (- - -), n. maison marchande, f.; öffentliche —, halle de marchands, f.

Krämerinnung (- - -), f. corps de merciers, m. communauté de merciers, f.

Krämermeister (- - -), m. maître du corps des merciers, m.

Krämerpfund (- - -), n. livre marchandise, f. [mercenaire, f.]

Krämerseele (- - -), f. fig. Ame qu'on fait aux malades;

Krämerzunft (- - -), f. Kramerm-

Krämhändel (- - -), m. commerce en détail, m. mercantile, f.

Krämladen (- - -), m. boutique, f.

Krämmetsvogel (- - -), m. grive, f.

Krämpfe (- - -), f. crampone, ferme, m.; (imp.) davier, m.; tiemt — cramponet, m.

Krämpfe (- - -), f. retroussis (d'un chapeau), m.; die — am Hute aufzuladen, retrousser un chapeau; die — am Hute niederschlagen, détrousser un chapeau.

Krämpel (- - -), f. f. Krämpelfamm, Krämpelbank (- - -), f. banc à cardes, m.

Krämpelbret (- - -), n. füt, m.

Krämpelfabrik (- - -), f. fabrique de cardes, f.

Krämpelfamm (- - -), m. cardé, drousette, f. peigne de cardeur, m.; (chap.) carrelot, m. [dier, m.]

Krämpelmacher (- - -), m. car-

Krämpeln (- - -), v. a. carder.

Krämpfen (- - -), v. a. retrousser.

Krämpfenchnur (- - -), f. audace; gansse du chapeau, f.

Krämpf, m. cramp, f. spasme, m.; er befam den —, il lui prit une cramp, Krämpfader (- - -), f. veine variqueuse, varice, f.

Krämpfaderbruch (- - -), m. varicocèle, hernie variqueuse, f.

Krämpfaderig (- - -), adj. variqueux.

Krämpfartig (- - -), adj. spasmodisch.

Krämpfchen (- - -), v. pr. se contracter.

Krämpffisch (- - -), m. torpille, f. poisson électrique, f.

Krämpfhaft (- - -), adj. convulsif, spasmodique, spastique; convulsif.

Krämpfchen (- - -), m. ris sardonien, ris sardoniques, m. [vulsive, f.]

Krämpfbusten (- - -), m. toux coryza, spasmodique, antispasmodique, m.

Krämpfittend (- - -), adj. antispasmodique.

Krämpfle (- - -), m. cardeur, m.

Krämpfware (- - -), f. mercerie, m. marchandise, f.

Kräñich (- - -), m. grue, f. junge gruon, gruau, m.

Kräñichjagd (- - -), f. chasse aux grues, f.

Kräñiolog (- - -), m. craniologie, craniologie, f.

Kräñi, adj. malade; tödtlich —, malade à la mort, malade à mourir; in der Einbildung —, malade d'imagination; werden, tomber malade; — stellen, faire le malade, feindern von maladie; — laufen, se pamer von rire, mourir de rire.

Kräñen (- - -), m. et f. malade, m. et maladis, être valéudinaire, être en mauvaise santé; —, n. indisposition, état maladis, m.

Kräñen (- - -), v. a. mortifier, ulcérer, chagriner; einen an seiner Stelle entamer, flétrir, ou déchirer l'honneur de qn; —, v. pr. s'affliger, se faire du chagrin (de qch., über etwas) dieter Berwürf hat mich sehr sehr, es reproche m'a infiniment morte, es blessé, ou chagrinié.

Kräñenbeisch (—), m. visite qu'on fait aux malades;

Kräñenbett (—), n. lit d'un malade, m. couche d'un malade, f.; auf dem — liegen, être alité; être sur le grabat.

m., m. commerce
antille, f.
m. boutique, f.
—, m. grive, f.
crampone; fer-
ier, m.; Klein —
retroussiss. (d'un
am Hute aufzüg-
napeau; die — am
trousser un cha-
—).
Krämpfattam-
—), f. banc à
—), n. fat, m.
—), f. fabrique
—), m. cardes
de cardeur, m.
[dier, m.
—), m. car-
a. carder,
—), f. retrousser;
—), f. audace;
—), f. spasme, m.
prit une cramp-
—), f. veine vari-
—), m. va-
queuse, f.
—), adj. varie-
—), adj. spasmo-
—), v. pr. se con-
sou électrique, m.
—), m. torpille, f.
—), adj. convulsif,
tique; transvul-
mon, ris sardes
[vulsive, f.
—), m. toux con-
—), n. remede
pasmodique, m.
—), adj. anti-
m. cardeur, m.
—), f. mercerie
m. grue, f.; jung-
—).
—), f. chasse aux
[cranologiste, m.
—), f. craniologie,
—).
ide; tödtlich —, ma-
lade à mourir; in-
malade d'imagination
membre malade; fü-
salade, feindre; fü-
nden, se pamer de-
et f. malade, m., et
v. n. trainer, être é-
studinaire, être éta-
n. indisposition,
v. a. mortifier, af-
einen an seiner Egg
, ou déchirer l'hou-
v. pr. s'affliger l'hou-
mich qch., über etwas, es
finiment mortifié, es
[tim hui, m.
—), m. bulle, m.
malades; visite de
—), n. lit d'on mal-
l'un malade; fü. auf
alite; être sur je-

Kräpfend (—), adj. mortifiant.
Kräpfengesichtsche (—), f. his-
toire d'une maladie, f.
Kräpfenhaus (—), n. hôpital, m.;
im Kloster, infirmerie, f.
Kräpfenlager (—), f. Krankenbett.
Kräpfenspeise (—), f. soins
dont un malade a besoin, soins qu'on
donne à un malade, m. pl.
Kräpfenschiff (—), n. vaisseau
d'hôpital, m.
Kräpfenstube (—), f. appartement
de malade, m.; — in Klöster, in-
firmerie, f.
Kräpfenvärter (—), m. garde-
malade, garde, f.; — in Klöster, in-
firmer, m.
Kräpfenvärterin (—), f. f.
garde-malade, f.; — in Klöster, in-
firmerie, f.
Kräpfenzimmer, n. f. Krankenlager.
Kräpfhaft (—), adj. maladif, in-
disposé; fanfahre Bußfaul, m. état
de souffrance, m.
Kräpfheit (—), f. maladie, f.; eng-
lisches, rachitis, m.; mit der englischen
behäften, rachitique, noué; es feilt
eine — ihm, il couve quelque maladie
; une — bekommen, être attaqué
d'une maladie, gagner une maladie;
une — übersehen, se tirez d'une maladie;
une — au cœur — servir, mourir d'une
maladie. [fr. crise, f.
Kräpfheitsentscheidung (—),
Kräpfheitsentzündungslehre (—),
Kräpfheitsgenese, f.
Kräpfheitsgeschichte (—), f.
histoire d'une maladie, f.
Kräpfheitslehre (—), f. noso-
logie, pathologie, f.
Kräpfheitsstoff (—), m. matière
morphique, f. [tome, m.
Kräpfheitszeichen (—), n. symp-
tome, m.
Kräpflich (—), adj. maladif, valé-
tudinaire. [sante, f.
Kräpflichkeit (—), f. santé languis-
sement, f.
Kräpfung (—), f. mortification,
affliction, f. chagrin, m.
Kräpp, m. couronne; guirlande, f.;
[arch.] corniche, f.; (obl.) aumonier, m.;
clap, coquille, f.; (orf.) suage, m.;
von Lorbeer, couronne de laurier,
f.; — von Borghèse, pente, f.; — am
Autobus, gouttière d'un carrosse,
f.; — in einem Brunnen, rouet, m.
Kräppzader (—), f. veine coro-
naire, f.
Kräppchen (—), n. petite couronne;
fig. coterie, f. cercle, m.; société, as-
semblée, f.
Kräppen (—), v. a. couronner;
Baume (—), cerner l'écorce des arbres.
Kräppfing (—), adj. en forme
de couronne; coronaire.
Kräppfleiste (—), f. (arch.) lar-
mier m. mouchette d'une corniche,
couronne d'une corniche, f.
Kräppfnadel (—), f. aiguille de
tabletes, f. [coronale, f.
Kräppnacht (—), f. (anat.) suture
coronaire, f. [pus, m. pl.
Kräppnagäder (—), f. artère
coronaire, f.
Kräppf, m. beignet, m.; bar-
Kräppfel (—), f. quette, f.
Kräppf, m. garance, f.; mit — fürben,
arancier. [griffe, f.
Kräpppe (—), f. (arg.) gachette,
Kappelchen (—), n. petit beignet,
chousson, m.
Kräppeter (—), m. cratère, m.
Kräppischen (—), v. a. fam. pop.
écarquiller les jambes.
Kräpphartig (—), adj. psoriique,
scalieux.
Kräppbeere, f. Brombeere.
Kräppbürls (—), f. gratte-boësse,

siae, f.
Kräppdistel (—), f. chardon à
bonnetier, chardon à foulon, m.
Kräppe (—), f. grattoir, m. ratis-
soire, carder, f.; (chap.) carrelet, m.;
(mnq.) ripe, f.
Kräppfe (—), f. radure, f. déchet,
m. limaille; gale, teigne, f.; trosène
; grattelle, gale sèche, gale de chien,
f.; eingewurzete —, rogne, f.; das geht
in die —, cela dépérît, cela se perd;
die — befallen, prendre la gale, ga-
ger la gale.
Kräppfeisen (—), n. grattoir, m.
ratissoire, f.; (den.) pince, f.; grata-
teau, m.
Kräppfen (—), v. a. gratter; égra-
igner; ratisser; carder; des Wein-
frast, le vin écorche le palais; c'est
un verdagon; er trast auf des Geige,
il radle los boyaux; prov. wen es jüdt,
der frast fid, qui se sent galeux, se
gratte, qui se sent morveux, se
mouche; qui sich hinter den Ohren —,
se gratter les oreilles, se gratter la tête;
fig. avoir du regret à qch.
Kräppfer (—), m. grattoir, tire-
bourse; fig. racle-boyaux, m. pi-
quette, f.
Kräppfhus (—), m. fam. reverence
gauche, f. pied de veau, m.; ému —
mâcher, faire une révérence.
Kräppgarten (—), m. jardin po-
tager, potager, m. [leuk.
Kräppig (—), adj. galeux, gratta-
ge, f. et f. galeux, m.
galouse, f.
Kräppammer (—), f. teignerie, f.
Kräppmessing (—), n. courtaillles,
f. pl. [gale, m.
Kräppnisse (—), f. cirou de la
Kräppstab (—), f. onguent gris, m.
Kräppwächter (—), m. laveur de
déchets, m.
Kräppwaffer (—), n. lavure, f.
Kräppwolle (—), f. bourse-laine, f.
Kräppel (—), m. provinc. fourche,
Kräppen (—), v. a. provinc. grat-
ter légèrement.
Kräppel, adj. crêpu, frisé; — wie
Wolle, moutonné; fraude Stirn, f. front
ridé, m.; — machen, crêper; — werden,
se crêper.
Kräppelsart (—), m. barbe crêpue,
barbe moutonnée, f.
Kräppeldeere (—), f. Stachelbock.
Kräppelhof (—), f. panicaut, m.
Kräppel (—), f. frisure; fraise; cra-
vate, f.
Kräppelseisen (—), n. (perr.) fer
für friser, m. fers, m. pl.; (cout.) go-
drön, m. [boquet, tressoir, m.
Kräppelholz (—), f. (perr.) bil-
Kräppeln (—), v. a. friser, crêper;
fraisier; fein —, frisotter; fid — v. pr.
moutonner; fid —, friser ses
cheveux.
Kräppelschnede (—), f. osilin, m.
Kräppelmünze (—), f. menthe
crêpue, f. [pus, m. pl.
Kräppshaar (—), n. cheveux crê-
pue.
Kräppshaarig (—), adj. qui a les
cheveux crêpus, moutonné.
Kräppshohl (—), m. chou frisé, chou
crêpu, m. [tête moutonnée, f.
Kräppsfopf (—), m. tête crêpue,
Kräppsfopf (—), adj. qui a la
tête moutonnée, à tête moutonnée.
Kräppsfat (—), m. latte frisée, f.
Kräpp (—), n. herbe, f. chou, m.;
Kräpp, pl. herbes, f. pl. herbage, m.;
simples, m. pl.; prov. für den Tod fein
gewünscht, il y a remède à tout,
fors à la mort; il n'y a point de re-
mède contre la mort; Kräpp suchen,

Kräuter sammlen, herboriser; von Kräut-
tern leben, vivre d'herbage; fig. das —
fett machen, contribuer le plus.
Kräutäcker (—), m. champ planté
de choux, m.
Kräutartig (—), adj. herbacé, f.
Kräutbeete (—), n. planche de choux,
Kräutchen (—), n. petite herbe, f.
Kräuten (—), v. a. sarcler.
Kräuterblüd (—), m. déco-
ration de plantes, ou de simples, f.
Kräuterarzt (—), m. simpliciste,
m. [bes, m. étuve humide, f.
Kräuterbad (—), m. bain d'her-
bes, m. cervoise, f.
Kräuterboën (—), m. grenier à sécher les
herbes, m.
Kräuterbrühe (—), f. bouillon
aux herbes, m. sauce aux herbes, f.
Kräuterbuch (—), n. herbier, m.
Kräutercur (—), f. cure d'her-
bes, f. [d'herbes, m.
Kräuterextract (—), m. extrait
Kräuterfrau (—), f. herbière, f.
Kräuterfreund (—), adj. her-
bivore. [d'herbes, f.
Kräutergeruch (—), m. odeur
Kräuter gewisse (—), n. dro-
guerie, f.
Kräuterhändler (—), m. dro-
Kräuterich (—), n. feuilles de
plantes, ou de choux, f. pl.
Kräuterkäf (—), m. fromage
aux herbes, fromage vert, m.
Kräuterkennler (—), m. botani-
ste, berboriste, m.
Kräuterlissen (—), n. sachet, m.
Kräuterlert (—), f. botani-
que, f.
Kräutermann (—), m. herbori-
seur, herboriste, verdurier, m.
Kräuterlügchen (—), n. (méd.)
cucupha, cucuphe, f.
Kräuterpfaster (—), n. diabotanum, m.
Kräuterfäden, f. Kräuterlissen.
Kräuterlat (—), m. salade de
petites herbes, f.
Kräuterlammlung (—), m. her-
bier, f. collection d'herbes, f. herbier, m.
Kräuterluchen (—), n. herbo-
risation, f. [aux herbes, f.
Kräuteruppe (—), f. potage
Kräuterthe (—), m. thé d'herbes
médicinales, m.
Kräutertran (—), m. infusion
médicinale, f. apozéme, m.
Kräuterwin (—), m. vin d'her-
bes, m. [histoire des herbes, f.
Kräuterwert (—), n. herbage, f.;
Kräuterzuder (—), m. conserve
d'herbes, f.
Kräutfeld (—), n. f. Krautäcker.
Kräuthaide (—), f. houe, f.
Kräithaupt (—), n. tête, ou pomme
de chou, f. [m.
Kräuthobel (—), m. rabot à chou,
Kräuthunter (—), m. fam. plan-
teur de choux; gentilhomme campa-
gnard; hohereau, m.
Kräutkopf, m. f. Krauthaupt.
Kräutland (—), n. f. Krautäcker.
Kräutmarkt (—), m. marché aux
choux, m.
Kräutreich (—), adj. abondant en
choux, on en herbages. [choux, f.
Kräutsalat (—), m. salade de
Kräutstampf (—), f. hachoir,
pilon à chou, m.
Kräutstengel (—), f. trognon
Kräutstrunt (—), f. de chou, m.
Kräutstiid (—), n. champ planté
de choux, m.

Kräbs, m. écrevisse, f.; (astr.) cancer, m.; (méd.) chancre, carcinome, m.; dieser Baum hat den —, cet arbre est cancreux; Kräbse fangen, pêcher des écrevisses; den — schneiden, extirper le chancre.

Kräbsartig (—), adj. (méd.) cancreux, carcinomateux.

Kräbsauge (—), n. œil d'écrevisse, m.; pierre d'écrevisse, f.

Kräbsbrühe (—), f. bouillon d'écrevisses, m. [écrevisses, m.]

Kräbsbutter (—), f. beurre aux Kräbssöpfen (—), f. pâté de crabe.

Kräbsten (—), v. a. pêcher, ou prendre des écrevisses; prov. wenn es nicht geht ist, so ist es doch gefreit, toujours pêche qui en prend un, il vaut mieux peu que rien. [visses, f.]

Kräbsfang (—), m. pêche aux écrevisses.

Kräbsgang (—), m. marche à reculons, f.; fig. den — gehen, aller à reculons, échouer.

Kräbsgängig (—), adj. à reculs; — gehen, aller à reculons; — machen, faire échouer.

Kräbsgeschwür (—), n. ulcère carcinomateux, ulcère cancreux, carcinome, m.

Kräbsicht (—), adj. carcinomateux.

Kräbskrankheit (—), f. Kräbsegänge schwärzt. [écrevise farci, m.]

Kräbsnase (—), f. (cuis.) nez d'écrevisses, m.

Kräbspastete (—), f. pâté aux écrevisses, m.

Kräbsschaden (—), m. carcinome, cancer, m. [écrevise, f.]

Kräbsschale (—), f. écaille d'écrevise, f.

Kräbschere (—), f. patte d'écrevise, pince d'écrevise, serre, f.

Kräbstein (—), m. œil d'écrevise, m. pierre d'écrevise, f.

Kräbssuppe (—), f. soupe aux écrevisses, f.

Kräfde (—), f. craie, f.; spainische —, blanche d'Espagne, m.; schwärze —, pierre noire, f.; mit — zeichnen, dessiner au crayon; fig. mit doppelei — schreiben, doubler l'écot; bei einem an der — seien, être noté sur le livre de crédit de qq.

Kräfdeformation (—), f. terrain de craie, terrain créacé, m.

Kräfdegebirge (—), n. montagne de craie, f.

Kräfdegrund (—), m. (dor.) blanc.

Kräfdemehl (—), m. grosso, m.

Kräfdemergel (—), m. argile calcarifère, f.

Kräden (—), v. a. blanchir, ou marquer avec de la craie.

Krädenartig (—), adj. crayonneux, crétacé. [yonneuse, f.]

Krädenerde (—), f. terre crayeuse, f.

Krädenschleifer (—), m. argile schisteuse graphique, f. [m.]

Krädenschiff (—), m. crayon blanc,

Krädenewel (—), adj. blanc comme craie; —, m. blanc de craie, blanc de pinceau, m.

Krädezeichnung (—), f. dessin crayonné, dessin fait au crayon, m.

Krädig (—), adj. crayonneux; crayeux.

Kräf (—), m. cercle, rond; fig.

cercle, département, m.; — um die Augen, cerne, m.; im Kreise, en rond; im Kreise seiner Familie, dans le sein de sa famille, au milieu de sa famille;

im Kreise sitzen, être assis en rond; einen — schließen, faire un cercle; se ranger en rond; sich im Kreise herumtreiben, tournoyer; einen — beschreiben, décrire un cercle.

Kräfsabschied (—), m. recez d'un cercle de l'Empire, m.

Krätsamt (—), n. baillage d'un cercle, m.; charge directoriale d'un cercle de l'Empire, f.

Krätsamtmann (—), m. bailli d'un cercle, m.

Krätsausreibend (—), adj. qui convoque un cercle de l'Empire.

Krätsbewegung (—), f. mouvement circulaire, m. [m.]

Krätsbegin (—), m. arc de cercle,

Krätschen (—), v. n. fam. criailleur,

jeter, ou pousser un cri aigu; fréquente Stimme, f. voix aigre, f.; —, m.

Krätschelle, f. criailleur, f.

Krätscommissär (—), m. commissaire du cercle, m. [de cercle, m.]

Krätsdirektor (—), m. directeur

Krätsnehmer (—), m. receveur

des impositions d'un cercle, m.

Krätsel (—), m. sabot, m. toupie, f.

Krätselbohrer (—), m. tresser à archet, m. drille, f. vilebrequin, m.

Krätseln (—), v. n. saboter; tourpiller, tournoyer; jouer du sabot, fouter le sabot, saboter.

Krätselpeitsche (—), f. fouet, m. Ianierie, f.

Krätselpinette (—), f. sabot, m. jeu de sabot, m. de toupie, m.

Krätsen (—), v. n. tournoyer, se mouvoir en rond. [bois, m.]

Krätsflege (—), m. garde-chasse, gardien, f.

Krätsförmig (—), adj. circulaire, orbiculaire; (bot.) orbiculé; —, m.

Krätsförmig, f. circulairement.

Krätsförmann (—), m. préposé d'un cercle, capitaine d'un cercle, m.

Krätslauf (—), m. circulation du sang, f.

Krätslinie (—), f. ligne circulaire, f.

Krätslinie (—), f. cyclométrie, f.

Krätsritt (—), m. volte, f.

Krätsittatig, f. Umfassig.

Krätschreiben (—), n. missive d'un cercle, f.

Krätschen (—), v. n. être dans le travail d'enfant, être dans les douleurs de l'enfantement; —, n. travail d'enfant, m. [vail, f.]

Krätsende (—), f. femme en train de donner, m. chef-lieu d'un cercle, m.

Krätsfeuer (—), f. imposition d'un cercle, f.

Krätsförmung (—), f. pirouette, f.

Krätsförmung (—), f. crampel ic.

Krätsförmung (—), f. cresson, l'épidier, m.

Krätsförmung (—), f. graine de cresson, f.

Krätsförmung (—), f. croix; croisé (d'une autre); crope, crépon, f.

Krätsförmung (—), m. (van.) croisé, f.

Krätsgewebe (—), n. croisuro, f.

Krätsgewebe (—), f. voûte d'arête, f.

Krätsgewölbe (—), n. (arch.)

Krätsgewölbe (—), m. sangle croisée, f. surfaix, m.

Krätsghälfte (—), f. lico croisé,

Krätsghälfte (—), m. (min.) tournaire; singe, m.; (imp.) croisé, f.

Krätsgherr (—), f. Kreuzritter,

Krätsghieb (—), m. coup porté en croix, m. taillad croisé, f.

Krätsghingen (—), v. a. crucifier,

mettre en croix; fig. seu Steif — mortifier sa chair, macérer sa chair,

Krätsghigung (—), f. crucifiement,

m.; fig. mortification, macération (de la chair), f.

Krätsglüche (—), f. église bâtie en croix; église de la Ste. Croix,

Krätsknoten (—), m. double noeud, m.; éinen — machen, nouer à double noeud.

das — machen, ein — schlagen, faire le signe de la croix; das — predigen, prêcher la croisade; das — vor einem machen, avoir qn. en horreur; (mus.) eine Note mit einem — bezeichnen, diéser eine Note; fig. zu Kreuz trölichen, se soumettre, se rendre, s'humilier.

Krätsabnahme (—), f. descente de croix, f. [gue, f.]

Krätsabt (—), f. (charp.) hésitant,

Krätsband (—), n. (anat.) ligament croisé, m.; (charp.) bande croisée, f.

Krätsbatterie (—), f. batterie croisée, f.

Krätsbäcere (—), f. baie de nerprun, f.; getrocknete —, graine d'Avignon, f.

Krätschein (—), n. os sacrum, m. Krätsbündel (—), f. (chir.) bandage en croix, m.; (bl.) coince croisée, fasce chargées de croisettes, f.

Krätsblume (—), f. polygala, m.

Krätsbogen (—), m. (arch.) ogive, f. arc croisé, m.; [ruche, f.]

Krätsbrampe (—), n. perthes, f.

Krätsbraut (—), adj. fam. très-honnête; das ist ein brautbräutig, sehr c'est une bonne pâte d'homme, c'est la perle des hommes.

Krätsbruder (—), m. croisé; fam. compagnon d'fortune, m.

Krätsbrücke (—), f. (mil.) croisette, f. sprung, [bl.] croisette, f.

Krätschen (—), n. petite croix, f. Kreutzcouvert (—), n. couvert croisé, m.

Krätsdorn (—), m. nerprun, m.

Krätsen (—), v. n. et a. croiser; si —, v. pr. se croiser; faire le signe de la croix; id. habt mich gefreut und gesegnet, je fus tout étonné; —, n. course en mer, f.

Krätsfeuer (—), m. kreuzer (monnaie); croiseur (vaisseau), m.

Krätsfrotte (—), f. flotte en croisière, f.

Krätsföhren (—), n. fête de l'élevation de la croix, f.

Krätsfahne (—), f. bannière d'église, f. gonfalon, m. [seur, m.]

Krätsfahrer (—), m. croisé; croisade, f.

Krätsfeuer (—), n. (mil.) feu

Krätsförmig (—), adj. en forme de croix, en croix, cruciforme.

Krätsgang (—), m. cloître (dans les monastères), m.; allée croisée (d'un jardin), f.

Krätsgasse (—), f. rue qui se croise, rue de traverse, f. carrefour, m. [serie, f.]

Krätsgeflecht (—), m. (van.) croisé,

Krätsgewebe (—), n. croisuro, f.

Krätsgewölbe (—), f. voûte d'arête, f.

Krätsgewölbe (—), n. (arch.)

Krätsgewölbe (—), m. sangle croisée, f. surfaix, m.

Krätsghälfte (—), f. lico croisé,

Krätsghälfte (—), m. (min.) tournaire;

Krätsgherr (—), f. Kreuzritter,

Krätsghieb (—), m. coup porté en croix, m. taillad croisé, f.

Krätsghingen (—), v. a. crucifier,

mettre en croix; fig. seu Steif — mortifier sa chair, macérer sa chair,

Krätsghigung (—), f. crucifiement, macération (de la chair), f.

Krätsglüche (—), f. église bâtie en croix; église de la Ste. Croix,

Krätsknoten (—), m. double noeud, m.; éinen — machen, nouer à double noeud.

Krätsbezichen, marquer d'une croix;

plagen, faire le
— predigen, prêter
— vor einem mal-
eur; (mus.) cinc-
on, diiser une
cise, se sou-
mifir, se
des-
[gués, f.
(sharp.) besat-
(anat.) ligament
andé croisé, f.
—, f. batterie
f. baie de ner-
graine d'Avi-
os sacram, m.
f. (chir.) han-
l.) cotice crois-
croisettes, f.
f. polygale, m.
, m. (arch.)
[ruche, f.
—, n. per-
adj. fam. tres-
frusbrave, f.
l'homme, c'est
—, m. croisé;
ortune, m.
—, f. f. crois-
petite croix, f.;
n., n. converti-
nerprun, m.
chapelet, m.
et a. croiser;
faire le signe
mis getreut und
étonné; —, n.
kreuzer (mon-
eau), m.
—, f. flotte en
la croix, f.
f. bannière
[seur, m.
croisé; crois-
croisière, crois-
[croisé, m.
n. (mil.) feu
adj. en forme
aciforme. (dans
allée croisée
f. rue qui se
e. f. carrefour,
[serie, f.
n. (van.) crois-
—, n. croisure,
oute d'arête, f.
—, n. (arch.)
sangle croisée
[m.
f. licou croisé,
m. (min.) tour-
p.) croisée, f.
crozitter,
coup porté en
isée, f.
v. a. crucifier,
f. tenir à la châ-
cerer sa chair,
cruciflement,
macération (de
f. église bâtie
Ste. Croix,
m. double
lachen, nouer à

Kreuzblatt (—), adj. éreinté,
épointé, déchancé; — machen, érein-
ter. [m.
Kreuzblatte (—), f. (van.) tassiot,
Kreuzblatt (—), n. équerre d'ar-
penteur, f.; (fond. e.) prototype, m.
Kreuzblattfels (—), m. (serr.) lan-
gue de carpe, f.; (tourb.) couteau à
tailler, m. [marteau, m.
Kreuzblattmuskel (—), f. crucifix,
Kreuzblattmuskel (—), m. sacro-lom-
aire, m. [risse, f.
Kreuzblattnaht (—), f. couture en croix;
Kreuzblattorden (—), m. ordre de la
croix, m.
Kreuzblattpredigt (—), f. sermon (m.),
ou exhortation pour une croisade, f.
Kreuzblattspur (—), f. chemille por-
te-croix, f.
Kreuzblatttremie (—), m. croisière,
couplet; surdos de harnais, m.
Kreuzblattritter (—), m. croisé, che-
valier de la croisade, chevalier de
l'ordre de la croix, m.
Kreuzblattmerzen (—), m. pl. mal
de reins, m. [sé, m.
Kreuzblattsnabel (—), m. bec croisi-
son cruciale, f.
Kreuzblattstraffung (—), f. (dess.)
contre-hachure, f.; (grav.) contre-
taille, f.
Kreuzblattschraube (—), f. (arg.) vis
du canon, f. [m.
Kreuzblattscrifft (—), m. (dan.) croisé,
Kreuzblattregel (—), m. voile de
perroquet, f. [porte-croix, f.
Kreuzblattspur (—), f. arrêté
Kreuzblattstahl (—), m. entrechat,
m. cabriole croisée, f.
Kreuzblattsteg (—), m. (imp.) bois
de tête, m.
Kreuzblattsteige (—), f. (mar.) mât
de perroquet, mât de fougue, m.
Kreuzblatt (—), m. (cout.) point
croisé, point en croix, m.
Kreuzblattstrafe, f. Kreuzgalate.
Kreuzblatttragend (—), adj. (bot.)
croisière.
Kreuzblattträger (—), m. porte-croix
(dans les processions); fig. homme
affligé de maux, m. [ment, m.
Kreuzblattung (—), f. (chem.) croise-
bandage croisé, appareil croisé, m.
Kreuzblattwuschel (—), m. (chass.)
allure croisée, f.
Kreuzblattweg (—), m. chemin croisé.
Kreuzblattwette (—), adj. en croix,
croisé — legen, croiser.
Kreuzblattwoche (—), f. semaine des
rotations, f.
Kreuzblattwurst (—), f. croisette, f.
Kreuzblattviskose, m.
Kreuzblattzeichen (—), n. signe de
la croix, m.
Kreuzblattzug (—), m. croisade; cara-
vane, f.; (mar.) course, f.; énem — vét-
nement, se croiser. [sée, f.
Kreuzblattjüngel (—), m. rône croisi-
grognon, m.
Kreuzblattkepf (—), m. hargneux,
pointilleux, f.
Kreuzblatt (—), v. n. être pointilleux.
Kreuzblattlich (—), adj. fam. hargneux,
pointilleux; épineux.
Kreuzblattfrankheit (—), f. maladie
de St. Guy, f.
Kreuzblatt (—), v. n. fourmiller, pi-
coter, gromiller; der Käse friebelt von
Bläden, le fromage gromille de vers;
es friebelt misé in der Hand, la main mu-
sourmille; — n. fourmillement, picot-
tement, m.
Kreuzblattchen (—), v. n. irr. ramper;
auf allen Bieren —, se trainer sur ses
quatre pattes; aus dem Eie —, éclore;

durch ein Loch —, se glisser par un trou ;
ins Bett —, se fourrer, ou se glisser
dans son lit; fig. ver einem —, ramper
devant qu.; — n. rampelement.
Kriechend (—), adj. rampant, rep-
tile; kriechende Schmeißler, m. Blatteur
rampant, m.; kriechende Schiere, n. pl.
reptiles, m. pl. [celle, f.
Kriechende (—), f. cercelle, sar-
gezieher (—), m. qui rampe devant
qn., homme abject, m.
Kriecherbe (—), f. pois de grâce, m.
Kriecherei (—), f. fig. bassesse, f.
Krieg (—), m. guerre; fig. dispute, f.;
der — bricht aus, la guerre éclate;
führen, faire la guerre; en den — zie-
hen, aller à la guerre; ein Land mit —
überhören, porter la guerre dans un
pays; an den — gewöhnen, aguerrir.
Krieger (—), v. n. faire la guerre;
mit einander —, se faire la guerre, être
en guerre; — v. n. fam. prendre, saisir,
attraper; avoir, recevoir; ga-
gner, obtenir; atteindre; et bat feinen
Schild gefriet, il en a eu sa part; id
will Dio schon —, je t'attraperai bien;
einen beim Kragen —, saisir qn. au
collet; einen beim Kopf — prendre
qn. par la tête.
Kriegend (—), adj. belligérant.
Krieger (—), m. guerrier, m.
Kriegerin (—), f. guerrière, f.
Kriegerisch (—), adj. belliqueux,
guerrier; martial; triergrifft Aufsehen,
m. au martial, m. [rant.
Kriegsführer (—), adj. belligérant.
Kriegsadel (—), m. noblesse militaire, f.
Kriegsamt (—), f. chambre
de guerre, m. [affaire militaire, f.
Kriegsangelegenheit (—), f.
Kriegsartikel (—), m. pl. articles
de discipline militaire, m. pl.
Kriegsbautunf (—), f. architecture
militaire, fortification, f.
Kriegsbaumeister (—), m. ingé-
nieur, m. [à l'armée, m.
Kriegsbeamte (—), m. employé
Kriegsbedarf (—), m. munitions de
guerre, f. pl. [militaire, f.
Kriegsbedienung (—), f. charge
Kriegsbedürfnisse (—), n. pl. munitions de guerre, f. pl.
Kriegsbedecktheit (—), f. évé-
nement militaire, événement de
guerre, m. [rade de guerre, m.
Kriegsbumerad (—), m. camara-
dies, f. [comité militaire, m.
Kriegscasse (—), f. caisse militaire,
f. ordinaire de guerres, m.
Kriegscommuniqué (—), m. com-
missaire des guerres, m.
Kriegsdienst (—), m. service militaire, service, m.; Kriegsdienste né-
mien, prendre service, entrer dans le
service; den verlassen, quitter le ser-
vice, sortir de service.
Kriegserfahren (—), adj. versé
dans le métier de la guerre.
Kriegserfahrung (—), f. expé-
rience dans l'art de la guerre, f.
Kriegserklärung (—), f. déclara-
tion de guerre, f.
Kriegsfahrd (—), f. flambeau de
la guerre, m. [guerre, m.
Kriegsfamme (—), f. feu de la
guerre, f. [tocratie, f.
Kriegsfestette (—), f. armée na-
vale, f. [les armes, m.
Kriegsführung (—), f. charroi militaire; trans-
port des provisions de
guerre, m.
Kriegsfuß (—), m. fig. pied de
guerre, m.; auf den — senken, mettre sur
le pied de guerre.
Kriegsgebrauch (—), m. raison
de guerre, f.; nach —, militairement.
Kriegsgefährte (—), m. f. Kriegs-
camerad.

Kriegsgefange (—), m. prisonnier de guerre, m.
Kriegsgefangenschaft (—), f. état de prisonnier de guerre, m.; in-
gerathen, être fait prisonnier de
guerre.
Kriegsgeräthschaft (—), f. at-
tirail de la guerre; train, m.
Kriegsgericht (—), n. tribunal
de guerre; conseil de guerre, m.
cour martiale, f.; vor das — sitzen, tra-
duire devant le conseil de guerre; —
über einen halten, juger qn. militaire-
ment.
Kriegsgefang (—), m. f. Kriegslied.
Kriegsgeschicht (—), n. chances de
la guerre, f. pl. [guerre, m.
Kriegsgeschrei (—), n. cri de
Kriegsgefecht (—), m. loi militaire,
loi martiale, f.
Kriegsgesättel (—), n. tu-
mple de la guerre, m.
Kriegsglück (—), n. fortune de la
guerre, f. sort de la guerre, m.
Kriegsgott (—), m. Mars, m.
Kriegsgöttin (—), f. Bellone, f.
Kriegshandwerk (—), n. métier
de la guerre, m.
Kriegsheer (—), n. armée, f.
Kriegsheld (—), m. héros guer-
rier, m. [d'armes, m.
Kriegshestold (—), m. héraut
Kriegsjahr (—), n. année de
guerre, f. [des guerres, f.
Kriegskammer (—), f. chambre
de guerre, m. [chancellerie militaire, f.
Kriegstanzelei (—), f. chan-
cellerie militaire, f. bureau de la
guerre, m.
Kriegsneid (—), m. soldat, m.
Kriegsloßfest (—), pl. frais de la
guerre, m. pl.
Kriegsstunde (—), f. art militaire
Kriegstunf (—), f. faire, m.
Kriegslager (—), n. camp, m.
Kriegslast (—), f. fardeau de la
guerre, m. charge de la guerre, f.
Kriegsläufste (—), f. cours de
guerre, temps de guerre, m. [f.
Kriegsleben (—), n. vie militaire,
guerre, pl. soldats, m. pl.
Kriegslied (—), n. chanson guer-
rière, f.
Kriegslist (—), f. stratagème, m.
Kriegsmacht (—), f. forces militaires, f. pl. [brutal.
Kriegsmarod (—), m. camara-
dies, f. [ordinaire de guerres, m.
Kriegsmantier (—), f. f. Kriegs-
mann (—), m. homme de
guerre, militaire, soldat, m.
Kriegsmannschaft (—), f. trou-
pes actives, troupes disponibles, f. pl.
Kriegsmünster (—), m. ministre de
la guerre, m. [ministère de la guerre, m.
Kriegsneth (—), f. calamité de la
guerre, f. mauvaise guerre, m. pl.
Kriegsrath (—), m. conseiller de
guerre; conseil de guerre, m.
Kriegsrecht (—), m. droit militaire,
m.; justice militaire, f.; conseil de
guerre, m. [tocratie, f.
Kriegsregierung (—), f. stra-
tegic, f. détachement, m.
Kriegsrotte (—), f. [les armes, m.
Kriegsruf (—), m. appel à prendre
Kriegsrühm (—), m. gloire militaire, f.
Kriegsrüstung (—), f. armement, m.
appareil de guerre, préparatifs de
guerre, m. pl. [genheit.
Kriegssache (—), f. Kriegsangele-
tten, f. [de la guerre, m.
Kriegsschaar (—), f. troupe de sol-
dats, f.
Kriegsschauplatz (—), m. théâtre

Kriegsschiff (-), n. vaisseau de guerre, vaisseau du roi, m.
 Kriegsschild (-), f. dette occasionnée par la guerre, f. [taire, f.
 Kriegsschule (-), f. école militaire
 Kriegssprache (-), f. termes de la guerre, m. pl.
 Kriegsstand (-), m. état militaire,
 Kriegsteuer (-), f. contribution; imposition de guerre, f.
 Kriegsstrafe (-), f. châtiment militaire, m. punition militaire, f.
 Kriegsthat (-), f. exploit militaire, fait d'armes, m.
 Kriegsübung (-), f. exercice, manœuvre, m.
 Kriegsunruhen (-), f. pl. troubles de la guerre, m. pl.
 Kriegsverfassung (-), f. constitution militaire, f.; état militaire, m.
 Kriegsverhandlungsamt (-), n. commissionnat des guerres, m.
 Kriegsverrichtung (-), f. travaux de guerre, m. pl.
 Kriegsvolk (-), n. soldats, m. pl. troupes, f. pl.; *gemeine*, soldatesque, f.
 Kriegsvorrath (-), m. provisions, ou munitions de guerre, f. pl.
 Kriegswesen (-), n. guerre, f. affaires de la guerre, f. pl.
 Kriegswissenschaft (-), f. science militaire, science de la guerre, tactique, f. [militaire, f.
 Kriegszahlamt (-), n. trésorerie
 Kriegszahmeyer (-), m. trésorier de l'armée, payeur général de l'armée, m.
 Kriegszeit (-), f. temps de guerre, Kriegszucht (-), f. discipline militaire, f.
 Kriegszug (-), m. expedition militaire; subordination militaire, f.
 Krimpe (-), f. rétrécissement (de draps), m.
 Krimpen (-), v. a. das Tuch —, mouiller le drap; si —, v. pr. se rétrécir, se ratatiner.
 Kringel (-), m. cracquin, m.
 Krinne (-), f. rainure, fente, crevasse, f.
 Krippe (-), f. mangeoire; crèche, f.
 Krippen (-), v. a. (serr.) courber, couder; tiquer.
 Krippenbeinen (-), n. tie, m.
 Krippenbeifer, f. Krippefester.
 Krippenreiter (-), m. fam. chercheur de franchises lippées, hobeau, m. [qui a la tie, tiquer, m.
 Krippenscher (-), m. cheval Kritis (-), f. crise, f.
 Kriegsholz (-), n. pommelle, paumelle, f. [rompre (le cuir).
 Kriegspeln (-), v. a. crâper, corriger.
 Kriß, m. cristal, m.; in Kristall an sichen, se cristalliser.
 Krißtagath (-), m. agate non-colorée, f.
 Krißtalbeschreibung (-), f. cristallographie, f. [cristaux, f.
 Krißtädtin (-), f. groupe de Kristallen (-), adj. de cristal, cristallin.
 Krißtaufabrication (-), f. cristalioré; cristal factice, m.
 Krißtafform (-), f. forme cristalline, f. [de cristal, m.
 Krißtaglas (-), n. cristal, verre.
 Krißtagrube (-), f. cristallière, f.
 Krißthalher (-), adj. cristallin.
 Krißthalist (-), adj. cristallin.
 Krißtätsbar (-), adj. qui

peut être cristallisé. [talliser.
 Krißtätskunst (-), v. n. cristallographie, f. [tallisation, f.
 Krißtätsförmung (-), f. cristallographie, f. cristallography, m.
 Krißtätskunde (-), f. cristallographie, f. [tallographie, m.
 Krißtätsfundige (-), m. cristallin, m. humeur cristalline, f.
 Krißtätschneider (-), m. cristallier, m.
 Krißtätschpath (-), m. clinix carbonaté et sulfaté cristallisé, f.
 Krißtätschaar (-), m. cataracte membranée, fausse cataracte, f.
 Krißtätschucher, f. Krißtätschneider.
 Krißtätsware (-), f. cristaux, ouvrages en cristal, m. pl.
 Kritif (-), f. critique, censure, f. jugement, m. [nuitoux, vétisseur, m.
 Kritifaster (-), m. critique militaire, f.
 Kritifester (-), m. critique, censeur, m.
 Kritifisch (-), adj. critique; délicat.
 Kritifitzen (-), v. a. critique, faire la critique, censurer.
 Kritiftele (-), f. critique minutiouse, vétillerie, f. [tueusement.
 Kritifte (-), v. a. critiquer minutieusement.
 Kritifter (-), m. critique, censeur, glosseur; vétisseur, esprit morose, m.
 Kritifth (-), adj. fam. pointilleux, hargneux, vétueux, difficile.
 Kritifeler (-), f. griffonage, m.
 Kritifeln (-), v. a. et n. griffonner; crier; die Söder kritifelt, la plume crie, la plume éclabousse.
 Kröbs, f. Gröbs.
 Krotodil (-), m. crocodile, f. pl. feintes, f. pl.
 Krotoden de crocodile, larmes feintes, f. pl.
 Krößen (-), v. n. crier, glousser.
 Krößerben (-), f. pl. pois à la saugrenée, m. pl.
 Kröthheit (-), m. brochet avec la queue dans la bouche, m.
 Krönant (-), n. charge de la couronne, préfecture de la couronne, f.
 Krönante (-), m. officier de la couronne, m.
 Krönawerber (-), m. prétendant à la couronne, m.
 Krönholzen (-), m. matras, m.
 Krönchen (-), n. petite couronne, f.
 Krönne (-), f. couronne, f.; (bot.) corolle, f.; (chass.) empaumure, f.; püsflie —, couronne papale, tiare, f.; fig. si die — ihres Geschlechters, c'est la perle de son sexe; das führ ihm in die —, cela lui donne martel en tête; et hat etwas in der —, il est un peu ivre, il est un peu grisé; die — aufsetzen, mettre la couronne sur la tête, couronner; zur — gelangen, parvenir à la couronne; die — niedertzen, abdiquer, ou quitter la couronne.
 Kröninfünfte (-), pl. revenus de la couronne, m. pl.
 Krönen (-), v. a. couronner; geschrönte Dichter, m. poète laureat, m.; der König ist gekrönt, le roi est couronné.
 Krönentalig (-), adj. (anat.) coronoïde. [de bas titre, m.
 Krönengold (-), n. bas or, or.
 Krönentäuber (-), m. usurpateur de la couronne, m.
 Krönensfeuer (-), f. droit, ou don de joyeux événement, m.
 Krönverb (-), m. héritier de la couronne, m.
 Krönertsas (-), m. (anat.) apophysis coronoïde, f.
 Krönghörn (-), n. (chass.)

couronne, empaumure, f.
 Kröniglas (-), n. flint-glas, verre de couronne, m.
 Krönigut (-), n. domaine de la couronne, m. [ronne, m.
 Krönlechen (-), n. bief de la couronne, m. [ronne, m.
 Krönlechter (-), m. lustre, m.
 Krönepapier (-), n. papier à la couronne, m.
 Krönprinz (-), m. prince royal, m.
 Krönprinzessin (-), f. princesse royale, f.
 Krönrad (-), n. roue de champ, f.
 Krönjägermeister (-), m. trésorier de la couronne, m.
 Krönthaler (-), m. écu de six francs, m.
 Krönung (-), f. couronnement, m.
 Krönungsfeier (-), f. cérémonie du couronnement, f.
 Krönungsminze (-), f. pièce de largesse, f. [couronnement, m.
 Krönungstag (-), m. jour du couronnement, ouvrage couronné, m.
 Krönwert (-), n. (fort) ouvrage de couronne, ouvrage couronné, m.
 Krönwürde (-), f. coronelle, f. [coronne, m. [ronne, m.
 Kröpfstuhl (-), m. fauteuil bas à dos et bras chantournés, m.
 Kröpf, m. jabot, gosier, gosier, m. [poche (des oiseaux); gamme, game (des brebis), f.; goître, m. [érouelles (des hommes), f. pl.; die Taube bläst ihre ren — auf, le pigeon boule, ou enfile sa gorge, [scrofuleux.
 Kröpfartig (-), adj. goitreux.
 Kröpfdräuse (-), f. goitreux, m.
 Kröpfen (-), v. a. et n. griffonner; crier; die Söder kritifelt, la plume crie, la plume éclabousse.
 Kröpfen (-), f. morillon, m.
 Kröpgans (-), f. grand gosier, m. goitreux, f.; pélican, oncorotale, m.
 Kröpfhaerfe (-), f. orgue de murs, f.
 Kröpfing (-), adj. goitreux.
 Kröpfraube (-), f. pigeon grosses goiter, pigeon grosse gorge, m.
 Kröphen (-), v. a. rissoler.
 Kröte (-), f. crapaud, m.; sie ist eine giftige —, elle est toute pleine de fiel. [paud, m.
 Krötengift (-), n. venin de crapaud, m.
 Krötenschke (-), f. bufonite, f. granoille, f.
 Krötenstein (-), m. crapaudine, f.
 Krütde (-), f. râble, rabot, m.; bâton, quille, potence, f. [boul., fourgon, m.; an Krüden gehen, marcher avec des bâquilles, ou des potences, bequiller.
 Krüdchen (-), n. petit râble, m.
 Krüden (-), v. a. remuer, ou ramasser avec un râble.
 Krüdenförmig (-), adj. en forme de bâquille, ou de potence.
 Krüdenfrenz (-), n. (bl.) croix potencée, f.; halte —, croix cramponnée, f.
 Krüdenstock (-), m. bâton en bâquille, bâton en potence; bâton à crochets, m.
 Krüg, m. cruche, f.; cabaret, m. taverne, f.; ein — Wässer, une cruchette d'eau; prov. der — geht so lange zu Wässer, bis er bricht, tant va la cruche à l'eau qu'à la fin elle se casse, ou qu'enfin elle se brise. [f.
 Krügäbier (-), n. bière en cruches, f. cruchon, m.
 Krüger (-), m. provinc. cabarettier, tavernier, m.
 Krügförmig (-), adj. en forme de cruche; urcôlé.
 Krüte (-), f. provinc. cruche, f.

ure, f.
 flint-glas, verre
 domaine de la
 [ronne, m.
 fief de la cou-
 re, m. lustre, m.
 , n. papier à la
 prince royal, m.
 , f. prin-
 que de champ, f.
 , m. tré-
 , m., m. écu de sis
 ouronnement, m.
 , f. cérémor-
 ier, m. pièce
 ourennement, m.
 , m. jour du
 (fort.) ouvrage
 couronné, m.
 f. corolle, f.
 m. sauteuil bas
 éries, m.
 ésier, gosier, m.
 gamme, gane-
 , m. écroûelles
 Taube blieb ih-
 boule, on enfe
 [scrofuleux,
 adj. goitreux,
 , f. goitreux, m.
 (men. et serr.)
 se forme de
 er se paire, se
 morillon, m.
 grand gosier, m.
 onocrotale, m.
 l'orgue de murs,
 goitreux, f.
 pigeon grande-
 gorge, m.
 rissoler.
 gaud, m.; si il
 toute pleine de
 [gaud, m.
 venin de cra-
 (v.), f. grez-
 [busonite, f.
 m. crapaudine,
 , f. crapaudière, f.
 rabot, m.; bén-
 boul,) fourgon
 archer avec des
 nées, bêquiller,
 petit râble, m.
 remuer, ou raz-
 -, adj. en
 de potence, f.
 , n. (bl.) croix
 croix crampon-
 , m. bâton en
 trence; bâton à
 cabaret, m.
 , une cruché-
 et fo longe su-
 va la cruche
 de se casse, ou
 ère en cruches,
 petite cruche,
 ovino, cabare-
 adj. en forme
 nc. cruche, f.

Krüttwolle (L--), f. laine à feu-
 tre, f.
 Krümchen (L--), n. miette, f.
 Krümme (L--), f. mie, f.
 Krümchenchen (L--), f. Krümchen.
 Krümmig (L--), adj. qui s'éme-
 tie s'émiette, grumeleux.
 Krümmeln (L--), v. a. émier, émiet-
 ter, s'émier.
 Krümmel, adj. courbe, courbâ, tortu-
 croche, crochu; tortueux, sinueux,
 anfractueux; frumme Linie, f. ligne
 courbe; courbe, f.; frumme Beine, m.
 chemin tortueux, chemin anfractueux,
 m.; frumme Rute, f. nez tortu, m.;
 frumme Dotz, n. bois déversé, m.; et
 liegt im Bett ganz —, il est dans le lit
 tout en un sagot; — maden, courber,
 tortuer; — werden, se courber, se tor-
 tuer; ein frummes Maul machen, tordre
 la bouche, faire le moue; — föreiben,
 n'écrire pas droit; — fisen, être assis
 courbâ, être assis le dos courbé; einen
 — ansehen, regarder qu. de travers;
 einen — fölichen, enchaîner qu. dans
 une situation courbée; einen — und
 lahm falten, rouer qu. de coups, es-
 tropier qu.; frumme Sänger machen, vo-
 loper, avoir les mains crochues.
 Krümmastig (L--), adj. à bran-
 ches tortueuses.
 Krümmbein (L--), n. jambe tortue,
 jambe croche, jambe cambrée, f.
 pied-bot, m.
 Krümmbeinig (L--), adj. qui a les
 jambes tortues; cageneux, bancal.
 Krümmbeinige (L--), m. et f.
 bancal, bancroche, m.; bancalle, f.
 Krümmfuß (L--), m. dos cour-
 bâ, m. [in.
 Krümmarm (L--), m. iléum, l'éon,
 Krümme, f. Krümmung.
 Krümmen (L--), v. a. courber, re-
 courber, tortuer; cambrer; sié —, tu
 pr. se courber, se torturer, se cambrer;
 se recouiller; fig. s'humilier, s'ab-
 basser, se courber; prov. auch der
 Wurm krümmt sié, wenn er getreten
 wird, il n'y a de si petit ver qui ne se
 racoillera quand on marche dessus;
 sié besenförmig —, se cambrer, s'ar-
 quer.
 Krümmfuß (L--), m. pied-bot, m.
 Krümmfüßig, f. Krümmung.
 Krümmhals (L--), m. con tòrs, tor-
 nicos, m. [cou tors.
 Krümmhalsig (L--), adj. qui a le
 Krümmhause (L--), f. assiette.
 Krümmhause courbâ, f.
 Krümmholz (L--), n. bois tortu, m.;
 courbâ, f.
 Krümmholzbaum (L--), m. pin de
 montagne, pin des Alpes, m.
 Krümmholzöl (L--), n. huile de
 pin de montagne, f. [in.
 Krümmhorn (L--), n. tourne-bout.
 Krümmlinig (L--), adj. curvi-
 ligne. [courbâ, m.
 Krümmnabel (L--), m. bec-
 bœuf courbâ, à bec crochu.
 Krümmstab (L--), m. croise, f. bâ-
 ton pastoral, m. [porte-crosse, m.
 Krümmstafträger (L--), m.
 Krümmstamper (L--), m. (chap.)
 choque, m. avaloire, f.
 Krümmstroh (L--), n. petite paille,
 paille froissée, f.
 Krümmung (L--), f. courbure, cur-
 vité, sinuosité, tortuosité, anfractuo-
 site; cambrure, f.; repli, m.; (chem.)
 courbe, f.; — eines Schwibbegens, aus-
 e — eines Flusses, coude d'un fleuve,
 ustensiles de cuisine, m. pl.

Krümmungshalsmeister (L--), m. rayon de courbe, m.
 Krümmzapfen (L--), m. (méc.) manivelle, f.
 Krümmelchen (L--), f. Krümchen.
 Krümmelig (L--), adj. qui s'éme-
 tie, qui s'émiette, grumeleux.
 Krümmeln (L--), v. a. émier, émiet-
 ter, s'émier.
 Krümmel, adj. courbe, courbâ, tortu-
 croche, crochu; tortueux, sinueux,
 anfractueux; frumme Linie, f. ligne
 courbe; courbe, f.; frumme Beine, m.
 chemin tortueux, chemin anfractueux,
 m.; frumme Rute, f. nez tortu, m.;
 frumme Dotz, n. bois déversé, m.; et
 liegt im Bett ganz —, il est dans le lit
 tout en un sagot; — maden, courber,
 tortuer; — werden, se courber, se tor-
 tuer; ein frummes Maul machen, tordre
 la bouche, faire le moue; — föreiben,
 n'écrire pas droit; — fisen, être assis
 courbâ, être assis le dos courbé; einen
 — ansehen, regarder qu. de travers;
 einen — fölichen, enchaîner qu. dans
 une situation courbée; einen — und
 lahm falten, rouer qu. de coups, es-
 tropier qu.; frumme Sänger machen, vo-
 loper, avoir les mains crochues.
 Krümmastig (L--), adj. qui a une croûte.
 Krüppelgäuse (L--), f. cryptoga-
 mie, f.
 Krüppelgämisch (L--), adj. cryp-
 togäme; cryptogäische Pflanzen, f. pl.
 cryptogames, m. pl.
 Krüppelgäste (L--), m. crypto-
 gamiste, m.
 Krüppelgraphie (L--), f. crypto-
 graphie, f.
 Kübel (L--), m. baquet, seau, m.;
 (boul.) sebile, f.; (gard.) caisse, f.
 Kübifuß (L--), m. pied cube, m.
 Kübitinte (L--), f. ligne cube,
 ligne cubique, f.
 Kübitrufe (L--), f. toise cube, f.
 Kübitrührzel (L--), f. racine cube, f.
 Kübiren (L--), v. a. (géom.) cuber.
 Kübis (L--), adj. cubique.
 Kübus (L--), m. cube, m.
 Küch (L--), f. cuisine, f.; faite —,
 viandes froides, f. pl.; et fait une gute
 —, il aime la bonne chère; fig. das
 bringt nichts in die —, cela ne fait pas
 bouillir la marmite; sie führt eine gute
 —, sa cuisine est bien fondée, la mar-
 mite est bonne dans sa maison; er ist
 durd die — gelungen, il cuisine un peu;
 du wird in des Tiefels — kommen, tu
 stirs fort mal logé, tu t'en trouveras
 mal; die — besorgen, faire la cuisine;
 die — verstehen, entendre, ou savoir
 la cuisine.
 Küchelchen (L--), n. petit gâteau,
 beignet, trochisque, m.; petite cui-
 sine, f.
 Küchen (L--), m. gâteau, m.; — bâ-
 ten, faire des gâteaux.
 Küchenamt (L--), n. emploi, ou
 office à la cuisine, m.
 Küchenarbeit (L--), f. travail de
 cuisine, m.; — verrichten, travailler à
 la cuisine; faire la cuisine.
 Küchenbäcker (L--), m. pâtissier,
 tisserie, f. m.
 Küchenbäckerei (L--), f. pâ-
 tisserie, m. officier de la cuisine, m.; fâmitüde —
 cuisine; bouche, f.
 Küchenbret (L--), n. tour à pâte,
 rondeau, m. [cuisine, f. pl.
 Küchenbrettl (L--), n. tablettes de
 Küchendienst (L--), m. emploi à
 la cuisine, m. [m.
 Küchenfetzen (L--), n. gaufrier,
 forme à gâteau, f.
 Küchenförmig (L--), adj. en forme
 Küchengarten (L--), m. potager,
 jardin potager, m.
 Küchengärtner (L--), m. jardi-
 nier potager, m.
 Küchengräth, f. boule; balle, f.;
 boulet, m.; ballotte; sphère, f. globe,
 m.; Engel wedeln, se battre à coups
 de pistolet; mit Kugeln wöhren, ballot

mastigadour, [m.]
age, f.
rattachement,
m.
carafon, m.
tuelle de vache,
vache, m.
vacher qui
vit de vache, m.
ente de vache,
ourgeaux, osé,
ment, avec har-
diennes, f. con-
pas int une gro-
hardi.
hardiment.
n, cerfeuil
f. pl. vaccine,
vaccination, f.
r., m. vacci-
->, n. virus de
u, m. [z-z-z], f.
->, f.
[vaches, m.
m. rang-des-
sommale, cla-
e-ferme; clo-
[vache, f.
m. queue de
able à vache, f.
paturage pour
blé de vache,
[tag], f.
dime du lait,
provine, f.
amin; carvi, m.
(z-z-z), m.
n. pain au cur-
[cumin], f.
>, f. sauce au
>, m. frouage
n. fam. boire
sirote.
huile de cu-
>, n. empla-
>, n. eau de
chagrin, souci,
verrafend,
en gerinster, -
de mes soucis;
gen-, vous vous
intiles; mache-
ne vous met-
pla; viel — mas-
amp d'affliction;
du souci; fo-
en, passer son
teiden, languir
et.
ad; soucionx,
misérablement,
ixre misérable-
ence misérable,
adi. sans souci,
n. chagrinier
; das fann S'ri-
vous intéresser;
qu'est-ce que
mier seine Los-
se, m.

sa situation me peine, ou me cause
du chagrin.
Kümmerniß (z-z), f. chagrin,
souci (f. Kümmel), m.
Kümmertärne (z-z-z), f. larme
de chagrin, f.
Kümmervoll (z-z), adj. plein de
chagrin, plein de souci. [m.]
Kümmel (z-z), n. collier, bourselet,
Kümmeldeče (z-z-z), f. housse
de collier, f.
Kümmelgeschirr (z-z-z), n. at-
lase à l'allemande, m.
Kümmelherz (z-z), n. attelle f.
Kümmelfette (z-z-z) f. mancelle, f.
Kümmelfett (z-z-z), n. coiffe, f.
Kümmelmacher (z-z-z), m. bourse-
lier, m. [collier, m.]
Kümmelpferd (z-z), n. cheval de
l'art, travail fait avec art, m.
Kümmeljed (z-z), m. (sell.) verge,
f. bois d'attelles, m.
Kumpán (z-z), m. compagnon, ca-
marde, m.
Kumpen (z-z), f. jatte; terrine,
Kumpf, f. ein - vell, une
jattée.
Kümf, f. Komis.
Künd, adv. connu, public; — und
zu wissen si hiermit, savoir faisons; —
maßen, publier, annoncer, no-
tifier, intimier; — werden, élater, des-
venir public, transpirer.
Kündbar (z-z), adj. notoire, connu,
public; — machen, publier, rendre pu-
blic. [publicité, f.
Kündbarkeit (z-z), f. notoriété,
Künd (z-z), f. connaissance (f.
Kenntnis), f.
Künd (z-z), m. chaland, m. pra-
tique, f.; diefer Sánchez hat viele Künd-
den, ce tailleur est bien en vogue; ci-
est un Kunden verhoffen, schalander qu;
un Kunden bekommen, s'chalander que;
um die Kunden bringen, déchalanden
qu, déschalanden qu.
Künden (z-z), v. a. p. u. annoncer,
publier. [lands, m.
Kündenbrod (z-z), n. pain de chal-
and.
Kündig (z-z), adj. et adv. expert,
instruit, informé; et int diefer Sprache
aus -, il sait parfaitement cette lan-
gue; sinc Sage - sein, avoir connaissance
de qch., savoir qch., être bien
informé de qch.
Kündigkeit (z-z), f. Aufklärung,
Kündmachung (z-z), f. publication,
notification; promulgation, f.
Kündmann (z-z), f. connaisseur,
chalandise, pratique, f.; vm. certifi-
eat d'un garçon de métier, m.; viele
haben, être fort schalandé, avoir
beaucoup de chalands; auf - außes-
hen, aller à la découverte; aller faire
une reconnaissance; — einzichen, s'in-
former prendre information, prendre
langue, s'enquérir; auf - ausfräden,
eavoyer à la découverte.
Kündschaften (z-z), f. Aufklarung
explorateur; espion, m.
Kündschafter (z-z), m. émissaire,
Kündig (z-z), adj. futur, à venir;
prochain; Kündig Woche, la semaine
prochaine; Kündig Doseñ, m. futuri-
cation, f.; ins Kündig, à l'avenir, dé-
sormais, dorénavant, dans la suite.
Kündighin (z-z), adv. f. ins Küns-
tige (unter Kündig).
Kündel (z-z), f. quenouille, f.; eine
vall, une quenouillée.
Kündeladel (z-z-z), m. noblesse
maternelle, f.
Kündelchen (z-z-z), n. sief sémo-
naille, m.

le fin de l'art.
Künftshandel (z-z-z), m. trafic d'ou-
vrages d'art, d'estampes, ou de ta-
bleaux, m.
Künftshändler (z-z), m. marchand
d'ouvrages d'art, de tableaux, ou
d'estampes, brocanteur, m.
Künftshandlung (z-z), f. com-
merce d'estampes, m.; boutique d'ou-
vrages d'art, d'estampes etc., f.
Künftstamme (z-z-z), f. cabinet
de curiosités, ou de raretés, m.; gale-
rie, f.
Künftstener (z-z-z), m. connaisseur
en fait d'art, m.
Künftstentniss (z-z-z), f. connais-
sance des arts, ou des ouvrages de
l'art, f.
Künfttniss, f. Kunstriff. [f.
Künftstechre (z-z-z), f. technologie,
Künftster (z-z), m. artiste, m.
Künftstehand (z-z-z), f. main d'ar-
tiste, main artiste, f.
Künftsterin (z-z-z), f. artiste, f.
Künftstreich (z-z-z), adj. d'artiste;
convenable, ou propre à un artiste.
Künftstleben (z-z-z), n. vie d'ar-
tiste, f. [tiste, f.
Künftsterstolz (z-z-z), m. fierté d'ar-
tiste, f. adj. fait avec art,
artificiel, ingénieux, factice; flüssige
Wassine, f. machine ingénieuse, f.;
flüssige Blume, f. fleur artificielle,
fleur factice, f.; —, adv. artificiellement,
artistiquement; das ist — gemacht,
cela est fait avec art. [nisme, m.
Künftlichkeit (z-z-z), f. art, méca-
nisme, m.
Künftlichend (z-z-z), adj. amateur
des arts; qui aime les arts.
Künftstiebhaber (z-z-z), f. Kunstd-
freund.
Künftlos (z-z), adj. et adv. sans
art, simple, uni, sans recherche.
Künftlosigkeit (z-z-z), f. simplicité,
l'art, naturel, m. naïveté, f.
Künftmäßig (z-z-z), adj. selon les
règles de l'art; technique.
Künftmäßigheit (z-z-z), f. confor-
mité aux règles de l'art, f.
Künftmeister (z-z-z), m. fontainier,
maître-fontainier, m.
Künftneid (z-z-z), m. jalouse d'ar-
tiste, jalouse entre les artistes, f.
Künftspfeifer ('-z-z), m. musicien
de la ville, m.
Künftrad (z-z), n. roue d'une ma-
chine hydraulique, f.
Künftregel (z-z-z), f. règle de l'art,
Künftreid (z-z-z), adj. ingénieux,
avec beaucoup d'art. [tiste, m.
Künftreise (z-z-z), f. voyage d'ar-
tiste, f.
Künftstreiter (z-z-z), m. voltigeur à
cheval, m.
Künftrichter (z-z-z), m. critique, m.
Künftrichterel (z-z-z), f. censure;
manœuvre critique, f.
Künftrichtertich (z-z-z), adj. con-
forme aux règles de la critique.
Künftrichtern (z-z-z), v. a. critiquer,
censurer. [l'art, m.
Künftische (z-z-z), f. ouvrage de
Künftihäumung (z-z-z), f. collec-
tion d'ouvrages d'art, f.
Künftibach (z-z), m. fosse d'é-
puisement, f.
Künftischreiner (z-z-z), m. ébéniste,
Künftischreinarbeit (z-z-z), f. ébénisterie, f. [école technique, f.
Künftidule (z-z-z), f. école des arts,
Künftim (z-z-z), m. disposition pour
les arts, f. génie pour les arts, m.
Künftigriff (z-z-z), m. adresse, f. sa-
voir-faire; fig. artifice, m. finesse, f.;
er hat alle Kunstriffe weg, il sait tout

Künstriger (L-W), m. inspecteur des machines hydrauliques, m.
 Künstrafe (L-W), f. chaussée, grande route, f.
 Künststück (L-W), n. ouvrage fait avec art; tour d'adresse, tour de passe-passe, m.
 Künftschler, f. Kunstschräner.
 Künverstandig, f. Kunsterfahren.
 Künverwandte (L-W), f. Kunstgenosse, [m].
 Künstwelt (L-W), f. empire des arts, Kunsthof (L-W), n. ouvrage de l'art, m.; machine, f.
 Künftwidrig (L-W), adj. contraire aux règles, ou aux principes de l'art.
 Künftwort (L-W), n. terme technique, m. [mélè.
 Künzertbunt (L-W), adj. sam. pèle-küpe (L-W), f. (teint) cuve, f.; une amélioration, établir une cuve.
 Küper (L-W), m. tonnelier, m.
 Küpper (L-W), n. cuivre, m.; estampe, gravure, taille-douce, f., in - stechen, graver sur le cuivre, [cuivre, f.
 Küpfexader (L-W), f. veine de Küpfexartig (L-W), adj. cuivreux.
 Küpfexauf (L-W), f. cuivre brûlé, cuivre calciné, m.
 Küpfexauflösung (L-W), f. solution de cuivre, f. [vre, m.
 Küpfexblau (L-W), n. azur de cuivre.
 Küpfexblech (L-W), n. plaque de cuivre, f. cuivre en planches, m.
 Küpfexchen (L-W), n. petite estampe, f. [m.
 Küpfexdrach (L-W), m. fil d'archal, Küpfexdruck (L-W), m. impression en taille-douce, f.
 Küpfexdrucker (L-W), m. imprimeur en taille-douce, m.
 Küpfexdruckerei (L-W), f. imprimerie en taille-douce, f.
 Küpfexdruckfarbe (L-W), f. noir d'Allemagne, m.
 Küpfexdruckertunt (L-W), f. Küpfexdruckerei.
 Küpfexdruckerprese (L-W), f. presse d'imprimerie en taille-douce, f.
 Küpfexerz (L-W), n. mine de cuivre, f. mineraï de cuivre, m.
 Küpfexfarbe (L-W), f. couleur de cuivre, f. [cuivre, m.
 Küpfexgang (L-W), m. filon de Küpfexgebalt (L-W), m. contenu en cuivre, m.
 Küpfexgelb (L-W), n. cuivre jaune, m. [cuivre, f.
 Küpfexgeld (L-W), m. monnaie de Küpfexgehirr (L-W), n. vaisselle de cuivre, m.
 Küpfexgesicht (L-W), n. visage copperosé, visage boutonné, m.
 Küpfexglanz (L-W), m. éclat du cuivre, m.
 Küpfexgrün (L-W), adj. érugineux; -, n. vert-de-gris, verdet, m.
 Küpfexhartig (L-W), adj. cuivreux.
 Küpfexhammer (L-W), m. martau à battre le cuivre, m. forge à cuivre, f. [cuivre, m.
 Küpfexhandel (L-W), m. trafic en Küpfexhändler (L-W), m. marchand de cuivre, m.
 Küpfexricht (L-W), adj. de la nature du cuivre; cuivreux, f. fig. couperosé. Küpfex (L-W), adj. cuivreux; fig. copperosé. [vreuse, f. quis, m.
 Küpfexfleß (L-W), m. pyrite cuivre.
 Küpfexfönn (L-W), m. régule de cuivre, m. [cuivre azuré, f.
 Küpfexfatsfur (L-W), f. mine de Küpfexfünze (L-W), f. monnaie de cuivre, f. billon, m.
 Küpfexforn (L-W), adj. de cuivre.
 Küpfexnidel (L-W), m. mine de nickel douce, f. nickel arsenical, m. Küpfexocher (L-W), m. ocre de cuivre, f. nickel oxidé, m.
 Küpfexofen (L-W), m. fourneau à fondre le cuivre, m.
 Küpfexplatte (L-W), f. plaque de cuivre; planche de cuivre, lame de cuivre, f.
 Küpfexprese (L-W), f. presse d'imprimeur en taille-douce, f.
 Küpfexrauch (L-W), m. fumée cuivreuse; terre vitriolique, f.
 Küpfexroth (L-W), adj. de couleur de cuivre; copperosé; -, n. couleur de cuivre, f. [vre vierge solide, m.
 Küpfexröthe (L-W), f. (mine) cuivreuse.
 Küpfexsalz (L-W), n. muriats de cuivre, cuivre muriaté, m.
 Küpfexsammlung (L-W), f. collection d'estampes, f.
 Küpfexschiefer (L-W), m. schiste cuivreux, m.
 Küpfexschmied (L-W), m. chaudronnier, m. [de cuivre, m.
 Küpfexschwärze (L-W), f. noir de Küpfexscher (L-W), m. graveur en taille-douce, graveur au burin; chalcographie, m.
 Küpfexscherfunt (L-W), f. gravure; chalcographie, f.
 Küpfexschrift (L-W), m. estampe, gravure, taille-douce, f.
 Küpfexstift (L-W), f. (mine) morceau de minéral de cuivre, m. mine de cuivre, f. [estampe, f.
 Küpfextafel (L-W), f. planche, Küpfextentur (L-W), f. teinture de Vénus, f.
 Küpfexvristol (L-W), m. vitriol bleu, sulfate de cuivre, m.
 Küpfexware (L-W), f. chaudiromerie, f. [rose, f.
 Küpfexwasser (L-W), n. coupe.
 Küpfexwert (L-W), n. livre d'estampes, m. fabrique de cuivre, f.
 Küpp, f. Küpp.
 Küppel (L-W), f. couple, f. dôme, m. Küppeldach (L-W), n. toit en dôme, m. couple, f.
 Küppelci (L-W), f. fam. maquerelle, maquignonnage, m.; fig. intrigue en fait de mariage, f.
 Küppeln (L-W), v. a. coupler; -, v. n. fam. maquignonneur, intriguer un mariage, s'entretenir pour nouer un mariage, accompler deux personnes; -, n. couplement; ameutelement (f. Küppel), m.
 Küppelpelz (L-W), m. paraguanie, f.
 Küppeler (L-W), m. courtier de mariage; maquerelle, m.
 Küppelhandwerk (L-W), m. métier de maquerelle, maquerellage, m. Küppelin (L-W), f. courtière de mariage, maquerelle, entremetteuse, f.
 Küp, f. Cur.
 Küranzen, f. Koranen.
 Küraf (L-W), m. cuirasse, f.
 Küraffter (L-W), m. cuirassier, m.
 Küraffterregiment (L-W), n. régiment de cuirassiers, m.
 Kürbel (L-W), f. manivelle, f. (tir) moulinet, m. [elle, f.
 Kürbefrad (L-W), n. roue à manivelles, m.
 Kürbif (L-W), m. citrouille; courge, f.
 Kürbifartig (L-W), adj. cucurbitace.
 Kürbibrei, m. [(L-W), bouillie de Kürbibmus, n. citrouille, f.
 Kürbibatze (L-W), f. calebasse, f.
 Kürbibförmig (L-W), adj. en forme de citrouille.
 Kürbibfern (L-W), m. pepin de citrouille, m. graine de citrouille, f.
 Küren (L-W), v. a. irr. vm. élire, choisir.

Kürfumei (L-W), m. curcumine, m. concourme, f.
 Kürtig (L-W), adj. facile à apprivoiser; fig. souple, doux.
 Kürtchner (L-W), m. pelletier, fourreur, m.
 Kürtchnerarbeit (L-W), f. ouvrage de pelletier, m. pelletier, f.
 Kürtchnerhandwerk (L-W), n. pelletierie, f. [de pelletiers, m.
 Kürtchnerinnung (L-W), f. corps Kürtchnermeister (L-W), m. maître-pelletier, m.
 Kürtchnerwaare (L-W), f. pelletterie, f.; turz Waare, f. quincaillerie, f.; turz Inhalt, m. halene courte, f.; über - oder lang, tôt ou tard; - d'autant peu après; mit turz Werten, en peu de mots; seit turz Zeit, depuis peu il n'y a pas long-temps; in turz Zeiten dans peu; et hat ein turz Gedächtnis, il est court de mémoire; er ist - un gebunden, il a la tête près du bonnet; um es - zu machen, pour le faire courtois; tierig machen, accourcir, raccourcir; flürzer werden, se raccombrir, s'accourcir; - abfertigen, expédier promptement, renvoyer; - abbrechen, couper court; nō - lassen, être court dans son discours; turz Clopp reiten, aller un petit galop; ein turz Gedächtnis haben, avoir la vue courte, avoir la vue basse; einen - halten, tenir qn. de court; zu - kommen, avoir le désavantage, perdre; den Kürtzern ziehen, avoir du pire, avoir du désavantage; ein und lang nemmen, accablier qu' d'aimures; -, adv. bref, brièvement, succinctement.
 Kürtzarnig (L-W), adj. qui a les bras trop courts, à bras courts.
 Kürtzathmig (L-W), adj. asthmatique. [haléine, asthme, f.
 Kürtzathmigkeit (L-W), f. courteur
 Kürtzbeing (L-W), adj. à jambes courtes, court-enjointes.
 Kürtzauer (L-W), adj. de peu de durée, éphémère, passager; brève.
 Kürtz (L-W), f. brièveté; concision; petitesse, f.; - eines Kleides, peu de longueur d'un habit, m.; - des Lebens, brièveté de la vie, f.; in der - , en peu de temps, bientôt; sùd der - befürchten, s'étudier à être court.
 Kürtzen (L-W), v. a. accourir, f. - 20.
 Kürtzfüssig (L-W), adj. brévipede.
 Kürtzgefaß (L-W), adj. succint; concis. [court, à cheveux courts.
 Kürtzhaarig (L-W), adj. à poils emportés, qui a la tête près du bonnet.
 Kürtzhilf (L-W), adj. depuis peu l'autre jour; en peu de mots, brièvement.
 Kürtzhörig (L-W), adj. qui a les oreilles courtes.
 Kürtzhüh (L-W), m. courte boule, f. la queue courte.
 Kürtzhwänzig (L-W), adj. qui a la queue courte.
 Kürtzhüftig (L-W), adj. myope; fig. qui a la vue courte, qui a des vues bornées.
 Kürtzhüftigkeit (L-W), f. vue courte, vue basse, myopie; fig. vue bornée, f.
 Kürtzflamming (L-W), adj. qui a la tige courte, à courte tige.
 Kürtzhüftig (L-W), adj. qui a la queue courte; court-pendu.
 Kürtzum (L-W), adv. bref, en un mot.

m. curcuma, m.
facile à appri-
oux.
pelletier, four-
terie, f.
f. ouvrage
terie, f.
f. n. pel-
leteries, m.
f. corps
m. maître-
terie, f.
f. pelle-
fig, bref, brief;
cheveux écou-
tel, m. manteau
syllabe breve,
f. quincaillerie,
prêge, sommaire,
aléline courtes, f.
tard; —dans
Werten, en pru-
sei, depuis peu,
turces Gedächtnis-
ire; er ist — an-
prés du bonnet;
le faire court;
racer, raccourcir;
courir, s'accou-
rider prompte-
ment, couper
obrevien, couper
être court dans
Gatop reiten, al-
ein furzé Gesäß-
courte, avoir la
tenir qu' de-
voile le désavan-
geren siéhen; avoir
savantage; cinc-
cabler qu' d'in-
brievement, suc-
c., adj. qui a les
bras courts.
, adj. asthme, f.
aline, asthme, f.
f. contre-
, adj. à jambes
atté, f.
, adj. de pe-
sauté; concession;
éteidié, peu de
m.; —des Leibes-
; in der —, en pou-
in der — beschrif-
et. [Türgop-
accourir (G. Ab-
adj. bréviépedo-
, adj. succint;
cheveux courts;
, adj. à poi-
, adj. fig. fam-
pres du bonnet-
dy, depuis peu;
de mots, briev-
[oreilles courtes-
, adj. qui a les
courte boule, f.
, adj. qui a
myope; fig.
que, des vues
myopie; fig. vue
tige, f.
, adj. qui a la
pendu.
, adj. qui a la
pendu.
. bref, en un mot
en carrosse; aller en carrosse, aller

Kürzmaarenhändler (—), m.
quincallier, m.
Kürzwell (—), f. plaisirerie, ba-
dinerie, f. passe-temps, m. facétie, f.
—trien, plaisirerie.
Kürzweilen (—), v. n. plaisirerie;
süd —, v. pr. s'amuser, se dése-
nuyer.
Kürzweiligt (—), adj. plaisir, ba-
din, amusant, facétieux, drôle.
Kürzwildpret (—), n. (chass.)
daintiers, m. pl.
Küchen (—), v. n. pop. coucher
sur le ventre, faire le chien couchant.
Küch, m. baiser, m.; prov. einen in
ihren faun Niemand vernehmen, un bai-
ser innocent n'est pas défendu; einen
geben, donner un baiser; einem einer
zuerwerben, adresser un baiser à qu'.
Küchen (—), n. petit baiser, m.
Küchen (—), v. a. baiser, donner
un baiser; viel —, baisoter; süd cinan-
der —, s'entrebaiser, se baiser l'un
l'autre; — n. baisement, m.
Küchband (—), f. bâisemain, m.;
süd geben, baiser la main à qn.
Küchlich (—), adj. fait pour être
baiser.
Küchmaal (—), n. suçon, m.
Küchmund (—), m. bouche de rose, f.
Küche (—), f. côté, f. rivage, m.
rive; plage, f. längs der — hinfahren,
raser la côté, côteoyer, caboter.
Küchenbewahrer (—), m.
garde-côte, m. [riverain, m.
Küchenbewchner (—), m.
Küchenfahrer (—), m. pilote-
chtier; caboteur; cabotier, m.
Küchenfabrik (—), f. cabotage, m.
Küchenfauß (—), m. rivière de la
côte, f.
Küchenhandel (—), m. calo-
tage, m.; —treiben, faire le cabotage,
caboter. [la côte, f.
Küchenwache (—), f. garde de
cabot. [la côte, f.
Küfer (—), m. marguillier, sacrifi-
tain, m.
Küfieriendienst (—), m. charge de
sacristain, charge de marguillerie, f.
Küfierwohnung (—), f. maison
du marguillier, ou du sacristain, f.
Küfierbord (—), m. siège de cocher,
récratik. [f. laberdan, m.
Küfierborte (—), f. galon du cou-
rroie, f. carrosse coupé, m.; vierfußig
carrosse à deux fonds, m.; vier-
fährige —, carrosse à quatre chevaux,
m.; in der — fahren, aller en carrosse;
m. und Pferde haben, avoir un équi-
page.
Küfienbaum (—), m. flèche de
carrosse, f. [m.
Küfienfeder (—), n. mantelet,
Küfienmacher (—), m. car-
rossier, m. [carrosse, f.
Küfienquaste (—), f. main de
Küfienrentier (—), m. squa-
pente, f.
Küfienenschlag (—), m. portière,
Küfientritt (—), m. botte du
carrosse, f. marche-pied, m.
Küficher (—), m. cocher, m.; fah-
re, —! touche, cocher!
Küfierlohn (—), m. salaire de
cocher, m.
Küfierstück (—), f. Kutschbock.
Küfienfenster (—), n. glace, vitre
(d'un carrosse), f.
Küfengeschirr (—), n. attirail
d'un carrosse, m.
Küfengestell (—), n. train de car-
rosse, m. [f.
Küfengummel (—), m. impériale,
Küfienhimmel (—), v. a. fam. mener
en carrosse; aller en carrosse, aller

en voiture.
Küfienhafen (—), m. corps, ba-
teau de carrosse, m.; — unter dem
Sise, coffret, m.; — am Boden, maga-
sin, m. [carrosse, m. matelas, m. pl.
Küfienhafen (—), n. cousin de
Küfienpferd (—), n. cheval de car-
rosse, carrossier, m.
Küfienpolster, f. Kutschfützen.
Küfienrad (—), n. roue de car-
ross, f. Ritt, m. [rosse, f.
Küfie (—), f. froc (des moines);
fam. jupe, f.
Küflein (—), f. pl. f. Küttelstede.
Küfleinlich (—), f. Zustand.
Küfleinleid (—), m. pl. trippes,
f. pl. trippale, f.
Küfienländer (—), m. tripper,
f. Küfienländer (—), m. tripperie,
triperie, f.
Küfienträger (—), m. frocard,
Küfier (—), m. cutter, côte, m.
Küf, m. portion, part d'une mine, f.
Küfienricht (—), f. (mine) tâche de
douze heures, f.

Q, n. L, m.; la douzième lettre de
l'alphabet.
Qäb, n. fam. présumé, f.; estomac
d'un veau nouveau-né, m.
Qäbde (—), f. pop. levre; bouche,
babine, f. [bahil, m.
Qäbberet (—), f. bavardise, f.
Qäbbern (—), v. n. fam. pop. ba-
varder, babiller.
Qäbbedecher (—), m. local de
vin qui recrée le cœur, m.
Qäben (—), v. a. récréer, rafraî-
chir, ranimer, ravivager; faire cailler;
süd —, v. pr. se rafraîchir, se repa-
rir; se cailler; der Wein
hat mich gesetzt, le vin m'a récréé.
Qäbend (—), adj. rafraîchissant,
récratik. [f. laberdan, m.
Qäberdan (—), m. morue salée,
Qäbet (—), adv. et n. la bête; fig.
perdu, ruiné, épousé; einen — machen,
faire la bête à qn.; — werden, faire la
bête. [frachissante, f.
Qäbetrann (—), m. boisson ra-
bäwein (—), m. vin exquis,
vin récrant, m.
Qäbäufischstabe (—), m. labiale, labiale, f.
Qäbäufischstabe (—), m. gaillet, gaillet
jaune, caillé-lait, m. [lette, f.
Qäbäumgen (—), m. caillotté; mu-
laberant (—), m. chimiste, al-
chimiste; souffleur, m.
Qäberatorium (—), n. la-
boratoire, m.
Qäberon (—), v. a. faire des
expériences, ou des opérations chि-
miques; souffler; fig. fam. au einer
Krautheit —, être tourmenté, ou tra-
vaille d'une maladie, souffrir.
Qäbsal (—), n. | rafraîchissement,
Qäbung (—), f. restaurant; fig.
soulagement, m. [aussi fig., m.
Qäby (—), n. toise, brasse (me-
t. —), m. laque; giroflée jaune, f.;
mit — überziehen, vernisser. [m.
Qädarbeit (—), f. ouvrage verni,
ladei (—), m. laquais, m.
Qäffarbe (—), f. laque colo-
rante, f. [de la Chine, m.
Qäffarinis (—), m. laque, vernis
laderen (—), v. a. vernir, vernis-
ser; — n. vernissure, f. vernis, m.
Qäffirer (—), m. vernisseur, m.
Qäftmus (—), n. tournesol, m.
Qäftmusauflösung (—), f.
teinture de tournesol, f.
Qäftmusblau (—), n. bleu de
tournesol, m. [au tournesol, m.
Qäftmuspapier (—), n. papier
Qäftmusprärange (—), f. croton
à teinture, tournesol, m. maurelle, f.
Qäftsof (—), m. giroflée jaune,
labdanum, m.
Qäftangummi (—), n. Iadanum.
Qädchen (—), n. cassette, layette,
petite boutique, f.